

□ Santa Cruz en
paro general
de 24 horas

□ Más de 6.000
casos de cólera
con 174 muertes

Abrir su cuenta corriente
en el BANCO DE LA PAZ
Ud. obtiene:
Su tarjeta ENLACE
Giros y transferencias
Amplia aceptación nacional
Atención ágil y cordial

PRESENCIA del País, Página Uno

Página seis

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952

AÑO XLII - Nº 12.414 - LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 1 DE ABRIL DE 1993 - 50 PAGINAS - PRECIO: DIAS ORDINARIOS LA PAZ Bs 1.50, EL PAIS Bs 2.00; DOMINGOS Bs 2.00 Y 2.50

esta
ción

No he venido
a pensar VIDA
a la farsa
de la VIDA
de la VIDA

formas
idente interino,
Ossio promulgó
la Ley de
desidad de la
orma Constitucional
egria T).

CS sigue
carrera
e Nacional
toral declaró
nistrante el
recurso pido por
CONDEPA contra UCS
página 5)

democracia
e Civil
abamba
los partidos
de "socabar
racia"
ENCIA del País,

os no
ificados

acilidad pacaña no
en qué gastó
millones de
de los casi 42
lcutó en 1992
ENCIA del País,
10)

fraseo
omo país, estamos
basando en ofrecer
adecuado servicio
salud, señala el
ector de UDAPSO
RESENCIA del País,
página 4).

Hoy se realizará último intento por lograr consenso

Reunión cívico-política intentará salvar Ley de Descentralización

Una reunión de jefes políticos y dirigentes cívicos intentará hoy salvar el proyecto de Ley de Descentralización que fue presentado ayer en la Cámara de Diputados y que motivó el inmediato rechazo de los comités cívicos. Parlamentarios del Acuerdo Patriótico y del MNR no descartaron la posibilidad de que el tema sea aplazado hasta la próxima legislatura.

El encuentro de alto nivel se realizará hoy a horas 11:00 en las instalaciones del Poder Legislativo y "esperamos que de esa reunión salga humo blanco", dijo anoche a los periodistas el jefe del MNR, Gonzalo Sánchez de Lozada luego de una reunión de jefes políticos y dirigentes cívicos.

El jefe del MIR, Oscar Ead afirmó por su parte que se continuará haciendo esfuerzos para lograr la aprobación de la Ley de descentralización consensuada entre las principales fuerzas con representación legislativa.

A la reunión de anoche asistieron también dirigentes de ADN, CONDEPA y dirigentes cívicos de La Paz, Tarija y Santa Cruz. El diputado de Acción Democrática Nacionalista, Tito Hoz de Villa señaló que si bien las protestas regionales obstaculizan la aprobación de la Ley, "son los legisladores los que tienen que tomar la decisión: como políticos hemos hecho todos los esfuerzos posibles para impulsar la descentralización y lamentamos que no se haya apreciado ese esfuerzo", afirmó.

HASTA LA PRÓXIMA LEGISLATURA
La tenaz oposición regional, particularmente de Santa Cruz, al proyecto de descentralización del acuerdo MIR-ADN-MNRy-CONDEPA provocará que este sea debatido y aprobado recién la próxima legislatura.

"Sería mejor aplazar el tratamiento de una ley que en vez de unirnos, sea una convocatoria a la destrucción de los bolivianos", dijo preocupado el diputado beniano Guillermo Richter.

El presidente de la Cámara de Diputados, Gastón Encinas lamentó que "algunos dirigentes cívicos pelen por una descentralización acomodada a sus intereses particulares. Como representantes legítimos de consenso habrá que trasladar el tema hasta después del 6 de agosto", señaló.

El presidente de la Comisión de Desarrollo Regional, diputado Nelson Fleig afirmó "que los políticos hicieron todo lo posible" pero que el proyecto de la Ley de descentralización "se está acabando". El presidente de la Cámara de Diputados, Gastón Encinas lamentó que "algunos dirigentes cívicos pelen por una descentralización acomodada a sus intereses particulares. Como representantes legítimos de consenso habrá que trasladar el tema hasta después del 6 de agosto", señaló.

CÍVICOS QUIEREN LEY DEL SENADO
Entre tanto, los dirigentes de los comités cívicos expresaron su decisión de no dar un paso atrás en sus planteamientos y demandaron la aprobación del proyecto de Ley de descentralización aprobada previamente en el Senado, que da "luz verde" a la conformación de



Asambleas Departamentales elegidas por el voto directo.

El presidente del Comité Cívico Pro La Paz, Alfredo Franco, afirmó que no existe acuerdo con el documento sustitutivo planteado por las mayorías en el Congreso. "Sería conveniente trasladar el tema hasta la próxima legislatura", recomendó.

A su vez el representante de Tarija, Mario Cossio, cuestionó la conformación de Asambleas con parlamentarios elegidos en circunscripciones uninominales así como la modificación del Fondo de Compensación Regional. (Más información, página cinco)

Proyecto del acuerdo MIR-ADN, MNR y CONDEPA corre el riesgo de ser aplazado hasta la próxima legislatura por presiones regionales. Anoche se reunieron dirigentes políticos y cívicos sin lograr resultados positivos

Dirigentes políticos y cívicos realizaron hoy un último intento por lograr el consenso para viabilizar el tratamiento y posterior aprobación de la Ley de descentralización. Ayer persistió una fuerte corriente para aplazar su aprobación para el próximo periodo legislativo.

Víctima de la corrupción

Primer ministro italiano admite que su gobierno "se está acabando"

Roma. (De nuestras agencias).- Golpeado por la séptima renuncia en su gabinete en menos de dos meses, el primer ministro italiano Giuliano Amato admitió ayer, por primera vez, que "el ciclo vital" de su gobierno, "se está acabando". Formado hace nueve meses, el gobierno de Amato peca de incoherente en medio de un escándalo gigante de corrupción, que ha llevado ya a los tribunales a muchos empresarios y a los jefes de los cuatro partidos más importantes de Italia.

Amato fue llamado el martes al palacio de la Presidencia por el jefe del Estado, Oscar Luigi Scalfaro, quien reconoció abiertamente que realiza rápidas gestiones con otros partidos para sustituir a su primer ministro.

El ministro de Finanzas, Franco Reviglio, dimitió el martes después de conocer que los jueces de Milán que llevan la denominada operación "Manos Limpias" le abriesen un sumario por un presunto delito de encubrimiento.

"La situación ha cambiado mucho desde que obtuve la confianza del Parlamento. Han cambiado demasiado cosas dentro del Gobierno, pero sobre todo fuera", dijo Amato.

"La mayoría que apoya al Gobierno (demócratas, socialistas, socialdemócratas y liberales) está inmersa en mil dificultades, debidas a los casos que están afectando a la Administración y la política", destacó.

Las afirmaciones de Amato coinciden con la reiteración por parte del ex comunista Partido Democrático de la Izquierda (PDSI) de la necesidad de un nuevo Gobierno, "todo nuevo e institucional", es decir, encargado directamente por el presidente de la República y cuyo primer ministro podría elegir a su gabinete sin tener en cuenta a los partidos políticos.

Seis de los ministros de Amato han dimitido en otras tantas semanas debido a los escándalos políticos que rodean al primer ministro.

El primer ministro asumió ayer la cartera de Finanzas en lugar de designar a un nuevo miembro de un gobierno cuyos días están contados.

Tragedia en medio de la tragedia

Bosnia: Varios muertos en estampida de refugiados

Bosnia-Herzegovina. (De nuestras agencias).- Por lo menos seis personas murieron ayer aplastadas al correr desesperadamente para abordar canchales de las Naciones Unidas, que les ayudaban a huir del sitio de cruce mundial de Serbios, se informó oficialmente.

Lyndal Sachs, vocero del Alto Comisionado de la ONU para Refugiados en Belgrado, relató que dos niños murieron bajo una estampida de refugiados y que otros cuatro personas perdieron la vida luego, cuando el convoy se hallaba ya en movimiento.

"Aparentemente, el nivel de pánico en la población de Serbios y la desesperación por salir de allí llegó a su punto más alto anoche y

esta mañana", comentó Sachs tras referir que "hubo una carrera loca hacia los canchales, lo que causó una estampida y una serie de muertes y heridas".

Serbios, sitiada y cañoneada desde hace meses por las milicias serbias, es uno de los distritos más aislados por la guerra en que se trabaron estos últimos con los musulmanes y croatas desde la desaparición de la ex república Yugoslava.

Un convoy ruso se dirige ayer al cuartel general de los combatientes serbios para tratar de que acepten un plan de paz firmado ya por croatas y musulmanes, y que, eventualmente, pondría fin a la contienda desastrosa hace casi un año.

(Más información, página diez)

Ministro de la Presidencia

Ley de Reforma Constitucional debe dar lugar a un amplio debate

Satisfecho por lo que considera una victoria de la concertación y el diálogo entre los partidos mayoritarios, el Ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, afirmó ayer que la Ley de Necesidad de la Reforma Constitucional, que fue aprobada por dos tercios de los representantes nacionales y será promulgada la próxima semana, es la primera propuesta concreta que se pone a consideración del país y, por lo tanto, la base para iniciar un amplio debate antes de su consideración por el próximo congreso.

Fernández señaló que la reforma plantea "cambios revolucionarios" que merecen estudiarse. En su criterio, tanto el contenido de la ley como las alternativas que se le planteen tendrán que figurar en los programas de los candidatos a la Presidencia y ser analizados en profundidad por los juristas a lo largo y ancho del país. "Es

natural que existan divergencias, pero lo importante es que se fundamenten a fin de que el próximo congreso cuente con buenos elementos de juicio para aprobar o rechazar las reformas propuestas", opinó.

Al referirse a las críticas de la Corte Suprema sobre la creación del Tribunal Constitucional dijo que le llamaban la atención porque esa propuesta figuraba en el proyecto de la Comisión de Reformas al Sistema Judicial en la que estuvo representada la Suprema. Por otro lado mostró que la ley propone que tanto ese tribunal como el Consejo de la Judicatura tengan su sede en Sucre. "No hay nada que objetar en cuanto al procedimiento que hemos empleado para reformar la Constitución, tanto el Ejecutivo como el Legislativo actuaron en el marco de su competencia", anotó. No obstante dejó traslucir su sorpresa por lo hecho

de que el Presidente de la Suprema propusiera que se convocase a una Constituyente.

Para Fernández la mayor garantía de que las reformas a los Artículos 230 y 231 no den lugar a un manejo arbitrario de la Constitución por los gobiernos de turno es que requieran, para su aprobación, del voto de dos tercios del total de miembros de cada cámara. "Eso es algo muy difícil de lograr", comentó para luego añadir que es imposible conocer la conformación que tendrá el próximo congreso.

Ante las observaciones de los periodistas, Fernández admitió que el gobierno no informó al país ni fundamentó su propuesta de reformas constitucionales a tiempo de enviarlas a consideración del congreso. Dijo que se trataría de enmendar ese error en los próximos días.

Decisión de la Corte Suprema

Sentencia contra García Meza se conocerá el 21 de abril

Después que la Corte Suprema de Justicia anunció oficialmente la fecha de lectura de la sentencia contra el ex dictador Luis García Meza y sus colaboradores, los representantes del comité impulsor del juicio de responsabilidades exigieron al gobierno que proceda a su captura.

El abogado de la parte civil, Juan del Granado y el presidente del comité impulsor del proceso, Iván Páez, expresaron su satisfacción por la decisión de la Suprema, que sentenciará a García Meza el 21 de abril, pero advirtieron que esa determinación del Poder Judicial debe ser respaldada con la captura del prófugo por parte del Ejecutivo.

"El anuncio en el caso del juicio de responsabilidades demuestra la tranquilidad a la población, igualmente la determinación del arraigo nacional contra García Meza y sus 57 colaboradores que están siendo enjuiciados con él", dijo del Granado.

"El Comité Impulsor del Juicio de Responsabilidades expresa su total satisfacción por la decisión de la Corte Suprema que considera trascendental para la historia y el fortalecimiento democrático en el sentido de que las dictaduras no vuelvan a repetirse en el país", agregó Iván Páez.

La Corte Suprema de Justicia, a través de su presidente, el doctor Edgar Obillas, anunció oficialmente ayer que la sentencia contra el ex dictador será leída el 21 de abril a las

Parte civil dice que decisión del máximo tribunal demuestra voluntad de castigar la impunidad. - Comité impulsor pide que el 21 de abril sea declarado como "Día de la Dignidad Boliviana".

"El anuncio de la Corte Suprema tiene que ser una llamada de atención al gobierno para que, a través de los aparatos de seguridad con los que cuenta, evite que García Meza y los 57 arraigados escapen del país y para detenerlos a fin de que la sentencia sea cumplida", reiteró Páez.

Al mismo tiempo, el presidente del Comité Impulsor del Juicio, quien adelantó que cursará invitaciones a varios organismos internacionales para sumarse al "fasto" de la dictación de sentencia, dijo que el gobierno debe decretar el 21 de abril como "Día de la Dignidad Boliviana", para sentar precedente histórico contra las dictaduras militares.

Campañas contra el uso de drogas: Palabras al viento

Por Luis Nardín Klinsky

La realidad económica boliviana está, desde hace varios años, ligada íntimamente con el narcotráfico. Independientemente de las declaraciones de portavoces gubernamentales, el comercio ilícito de la cocaína ha permitido sostener la frágil economía de este país que produce poco, tiene enormes gastos y, "sorprendentemente", se las arregla para igualarse con otras naciones mucho más poderosas, en la disponibilidad de venta de sofisticados equipos electrodomésticos, automóviles de lujo y otros tipos de accesorios; cosas que no reflejan de ninguna manera la situación actual del pueblo boliviano en general. La industria del narcotráfico ha conseguido establecer también entre la población nacional un mercado que va creciendo de manera significativa. El costo social para el futuro nacional se hace cada vez mayor.

Ante esta situación, han surgido organismos tanto privados como gubernamentales con el propósito de planificar e implementar un modelo de prevención y educación que permita controlar, dentro de lo posible, un incremento explosivo del consumo. Mucho se publicita en términos de "todo" lo que se está

haciendo en esa área. Sin embargo, los resultados, hasta ahora, han sido bastante desalentadores.

Una de las causas de los pobres logros obtenidos en el campo de la prevención tiene que ver con la óptica obtusa de aquellas organizaciones asentadas en la ciudad de La Paz, encargadas de tareas preventivas para todo el país, quienes insisten en ver a Bolivia como un extenso altiplano, negando la existencia de regiones en el llano y el oriente. "Si miro con ojos de martillo, todo lo que vea va a tener forma de clavo", dijo algún pensador. Y es que en el curso más elemental de sociología, psicología o marketing se aprende que deben tomarse en cuenta las diferencias culturales y lingüísticas de cada región si es que se pretende ejercer algún tipo de influencia sobre ellas. Por ejemplo, un spot publicitario producido por una de esas organizaciones, mostraba con frecuencia en Santa Cruz, enseña a un rockero melencoloso rechazando a una mujer, pero cuántos rockeros melencolosos hay realmente en Santa Cruz? Este mensaje educativo no toma en cuenta el proceso de aculturización que experimenta la persona del interior cuando se muda

al oriente. No explora la sobriedad que adquieren muchos de ellos, llegando en varios casos, a cambiar la forma de hablar y a negar su origen inicial. No toma en cuenta el lenguaje, ni los modismos del mismo, que difieren del occidental. Por consiguiente, está demás decir que al habitante de la región oriental le va a costar mucho identificarse con esos mensajes educativos, y utilizarlos de manera constructiva.

Obviamente, el tomar todos estos aspectos en consideración significa, para el encargado de la prevención, tener que evolucionar, de un estado egocéntrico a una etapa de madurez psicológica que implica el reconocimiento de la existencia de otras personas, con sus respectivas individualidades y perspectivas. Todo parece indicar que a no ser que regionalicemos la prevención, dinero que si podría implementarse en un cambio de actitud hacia la droga continuará siendo mal utilizado en programas que conceptualizan al boliviano como una copia Xerox del anterior.

Luis Nardín Klinsky, es master en psicología. Santa Cruz.

Cartas a PRESENCIA

Israel y la causa palestina

Señora Directora

En el periódico bajo su digna dirección, apareció el domingo 28 de marzo, en la página 7, un artículo sobre la causa palestina lleno de insinuaciones y distorsiones de hechos históricos.

Como ese artículo no está firmado, me dirijo a usted para que haga conocer a sus lectores la verdad histórica.

Israel nunca salió a la guerra para conquistar territorios o dominar a otros pueblos, sino que siempre ha tenido que protegerse de enemigos que querían oficialmente eliminar a Israel del mapa y matar a todos los judíos.

La guerra por propia defensa, contra atacantes que permitía por las Naciones Unidas y la ley internacional.

Si Israel está hoy en día en posesión de territorios ocupados es el resultado de una guerra legítima de defensa propia que tuvo que sostener en Junio de 1967 en contra de Irak, Siria, Jordania, Egipto y ejércitos voluntarios que vinieron de todo el mundo árabe respondiendo a la llamada lanzada por los líderes árabes en mayo de 1967 para la destrucción de Israel.

Hoy en día, 26 años después, Israel sigue siendo

amenazada abiertamente de aniquilación por líderes de países como Irán e Irak, y por movimientos fundamentalistas islámicos como "Los Hermanos Musulmanes", "Hamas", y "Jihad Islámico". A pesar de eso Israel está dispuesta a hacer la paz, aceptando grandes concesiones como ya lo probó con el acuerdo de paz con Egipto.

Las negociaciones con Jordania, Líbano, Siria y los palestinos empezaron en Madrid, a pesar del deseo de los partidos extremistas árabes de impedir, parar, o acabar con ellas.

Israel desea la paz, pero no permitirá de ninguna manera que se repita la situación existente antes de la guerra de los seis días, cuando el ancho de Israel desde el mar hasta la frontera era de menos de 15 Km., y sería de invitación a invadirlo.

Israel quiere vivir en paz con los palestinos y con los países árabes vecinos, pero Israel quiere vivir; no facilitar a sus enemigos su destrucción.

Esperando que la paz, la seguridad y la prosperidad para todos en el Medio Oriente esté cerca, me despido de usted con las seguridades de mi más alta consideración.

Daniel Gazit
Embajador de Israel en Bolivia

Ronda Uruguay del GATT: Crónica de una muerte anunciada

Por Víctor Ego Ducrot

La reticente actitud de Estados Unidos para dinamizar la Ronda Uruguay y las especulaciones sobre el posible sucesor de Arthur Dunkel al frente del GATT, agudizaron el escepticismo diplomático sobre el futuro del comercio mundial.

Hasta hace un mes muchos expertos de países en desarrollo sostenían que la Ronda Uruguay podría finalizar en diciembre, pero cambiaron de opinión por los últimos acontecimientos y ahora consideran que se trata de "de una muerte anunciada".

"La sabiduría común nos dice que no podemos negociar una expansión comercial en épocas de dificultades económicas", dijo el martes en Bruselas el enviado del departamento de comercio de Estados Unidos, Mickey Kantor, ante un foro de empresarios y dirigentes políticos, mayoritariamente europeos.

Un día antes, también en Bruselas, Estados Unidos advirtió a la Comunidad Europea (CE) que si no abre sus mercados públicos antes del 20 de abril, Washington prohibirá compras y contratos a empresas europeas de telecomunicaciones y energía.

La declaración de Kantor sobre la inconveniencia de apreturar la Ronda Uruguay, así como el aumento de las tensiones comerciales entre Estados Unidos y la CE motivaron que un funcionario del GATT dijera que "La ronda está enferma de parálisis crónica".

Ese diagnóstico se complicó debido a la incertidumbre política que impera en el Acuerdo General sobre Aranceles y Comercio (GATT), a partir de las versiones contradictorias sobre el posible relevo de su director general, el suizo Arthur Dunkel.

Dunkel finalizará su mandato el 30 de junio y, aunque el funcionario y los socios mayoritarios de GATT -Estados Unidos, la CE y

Japón- dijeron que debía continuar hasta el fin de la Ronda Uruguay, "ahora hasta eso está en tela de juicio", comentó una fuente diplomática.

La misma fuente dijo que Estados Unidos y la CE no ven con buenos ojos la continuidad de Dunkel, quien también habría perdido el apoyo de los países en desarrollo "después de algunos graves errores políticos que ha cometido".

El trasiego más grave ocurrió un mes atrás, cuando Dunkel intentó hacer oficial un borrador preparado por expertos estadounidenses para terminar la Ronda Uruguay, algo que desautorizó la propia diplomacia estadounidense según funcionarios del GATT.

Los nombres más citados en medios diplomáticos como posibles sucesores de Dunkel son aquellos del ex ministro de finanzas alemán Otto Lasendorf, del irlandés Peter Sutherland, ex comisario europeo y del inglés Nigel Lawson, ex ministro consular.

Todos los presidentes de países latinoamericanos y del Caribe, miembros del GATT, recibieron sugerencias de sus embajadores en Ginebra para que examinen la posibilidad de proponer nombres con miras a que surja un "candidato común" de la región.

En ese sentido, aseguró un funcionario del GATT, se había hablado del actual presidente del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), el uruguayo Enrique Iglesias. Por su parte, la diplomacia helvética está haciendo gestiones para que permanezca Dunkel o bien su sucesor sea otro suizo.

Agregó que "la clave de todo esto no es saber si Dunkel se queda, o no, hasta que termine la Ronda Uruguay, sino establecer si la ronda terminará alguna vez".

En ese sentido es válida la tesis de que Dunkel finalizará su mandato el 31 de junio, conforme a lo previsto, y con la designación de un

nuevo director general del GATT se intentaría comenzar otra ronda de negociaciones.

La Ronda Uruguay del GATT, iniciada en 1986 en la ciudad balear de Punta del Este, busca fórmulas y acuerdos internacionales para liberalizar el comercio mundial. Sus capítulos principales son agricultura, acceso a mercados para productos industriales, servicios y propiedad intelectual.

Estadísticas del GATT sostienen que una liberalización del comercio en el marco de la Ronda Uruguay provocará una reactivación global de casi 200.000 millones de dólares, de los cuales 15 por ciento sería adjudicable a países en desarrollo.

Según el programa de Naciones Unidas para el Comercio y el Desarrollo (UNCTAD), los países del Tercer Mundo son los principales interesados en que la Ronda Uruguay llegue a feliz término porque es una herramienta para oponerse al creciente proteccionismo de Estados Unidos, la CE y Japón.

En los últimos meses, las reuniones del GATT celebradas en Ginebra fueron escenario de constantes reclamos antiproteccionistas de naciones en desarrollo.

Dunkel y otros altos funcionarios y diplomáticos del GATT admitieron que el principal obstáculo al éxito de la Ronda Uruguay es la falta de voluntad política de los principales socios del sistema mundial de comercio y, en particular, el enfrentamiento entre Estados Unidos y la CE.

La disputa, que para casi todos los expertos consultados tiende a terminar en una guerra comercial, podría agravarse si el nuevo gobierno francés de centro-derecha decide endurecer su posición contra Washington.

(Ginebra/Inter Press Service)

La economía de la coca: Un enclave

Por Rosa Talavera Simoni

Despachos recientes provenientes del mundo desarrollado, han vuelto a poner en primer plano el tema de la dependencia de la economía boliviana respecto a los ingresos generados por la actividad del narcotráfico. Esta es, sin duda, una cuestión desagradable pues, como lo señaló una aguda periodista nacional, la permanente referencia a Bolivia como "un país que vive de la coca", no coincide con las apreciaciones internacionales sobre la materia, ya sean éstas provenientes de organismos internacionales, como el caso más reciente, o de apreciaciones más o menos ligeras de periodistas más o menos especializados en el tema.

Y, como quiera que en nuestro país todavía estamos dispuestos a dar más crédito a la información que sobre nuestra propia realidad, viene de afuera que a la que emiten los organismos nacionales encargados de procesar la información económica, conviene puntualizar la manera como el Instituto Nacional de Estadística contabiliza la influencia de la economía de la coca en la economía nacional.

En la metodología de las Cuentas Nacionales, la producción de sulfatos y clorhidratos de coca, se considera como una economía de enclave, es decir, separada del resto de la economía boliviana. Este esquema, la producción que se genera en dicho enclave y, por otro, los ingresos que la economía obtiene de su relación con él.

Obviamente, el valor de la producción del enclave es mayor que los ingresos que Bolivia obtiene de su comercio con él. Para 1988, año en que se hizo el estudio más detallado sobre este tema, en el marco del cambio de base de las Cuentas Nacionales, el valor de la producción de derivados ilícitos de coca, ascendió a 588 millones de dólares. Esta cifra, comparada con el valor del PIB boliviano en 1988, representa un 14%.

Sin embargo, los ingresos que Bolivia obtuvo, fueron notablemente inferiores y se redujeron a pagos por exportaciones de coca (aproximadamente 90% de la producción total de este cultivo), pagos por otros insumos (precurso-

res y otros), pagos por remuneraciones al factor trabajo y dividendos obtenidos por los "empresarios" y otros agentes involucrados en la actividad. En términos porcentuales, en 1988, estos pagos representaron aproximadamente un 60% del valor de la producción del enclave, es decir, unos 3 millones de dólares.

En 1988, esta cifra representa un 28% del valor de las exportaciones legales, muy deprimidas, dada en ese año y un 7,5% PIB. En los años subsiguientes, por diversos factores, el valor de la producción del enclave ha mostrado una tendencia a disminuir, tanto que el PIB boliviano ha crecido en forma sostenida. Estas tendencias divergentes, permitieron que el peso de la economía de la coca en la economía boliviana disminuyó en los últimos años hasta representar alrededor de un 5% del valor del Producto Interno Bruto del país.

Rosa Talavera Simoni, es directora del Instituto Nacional de Estadística (INEC).

La aventura espiritual

Por Anthony de Mello

Tres sabios decidieron emprender un viaje, pero, a pesar de ser temidos por sabios en su país, eran lo bastante humildes para pensar que un viaje les serviría para ensanchar sus mentes.

Apenas habían pasado al país vecino cuando divisaron un rascacielos a cierta distancia. "¿Qué podrá ser ese enorme objeto?", se preguntaron. La respuesta más obvia habría sido: "Id allá y averiguadlo". Pero no: eso podía ser demasiado peligroso, porque ¿y si aquella cosa explotaba cuando uno se acercaba a ella? Era muchísimo más prudente decidir lo que era, antes de averiguarlo. Se expusieron y se examinaron diversas teorías; pero, basándose en sus respectivas experiencias pasadas, las rechazaron todas. Por fin y

basándose en las mismas experiencias -que eran muy abundantes, por cierto-, decidieron que el objeto en cuestión, fuera lo que fuera, sólo podía haber sido puesto allí por gigantes. Aquello les llevó a la conclusión de que sería más seguro evitar absolutamente aquel país. De manera que regresaron a su casa, tras haber añadido una más a su cúmulo de experiencias.

Las Suposiciones afectan a la Observación. La Observación engendra Convencimiento. El Convencimiento produce Experiencia. La Experiencia crea Comportamiento, el cual, a su vez, confirma las Suposiciones.

Democracia y realidad

Por Norah Fernández de Amatlil

No es la intención de este análisis hacer amplias consideraciones de orden histórico, teórico o doctrinal, con relación al término de democracia, sino más bien, una serie de reflexiones que a la luz de la realidad nos permitan aclarar sencillamente su marco teórico conceptual a la praxis que coadyuvan a encausarla en función de las sentidas necesidades de los pueblos y sus anhelos de transformación, de dignidad y de justicia social. La década de los 80 a los 90 América Latina ha sido marcada por hechos importantes: por un lado, ha sido considerada como "la década perdida", refiriéndose especialmente al retroceso que se tuvo en el ámbito económico; los economistas toman como parámetro la imminente y gradual disminución del producto por habitante, aspecto que agudizó el problema histórico de la pobreza con todo lo que ella implica. Por otro lado, un hecho relevante de gran trascendencia para los pueblos de este lado del mundo, ha sido que justamente en esta etapa se dieron muchos procesos que impulsaron a la recuperación, y en otros a la consolidación de la democracia.

¿Democracia en crisis?

Si, la democracia está en crisis, porque no está pudiendo responder a complejas realidades que le está planteando un vertiginoso siglo XX que ya fenece; los procesos de democratización están atravesando graves momentos. J. Maritain en su obra "Cristianismo y Democracia" en 1961 ya advierte: "La tragedia de las democracias modernas consiste en que ellas mismas no han logrado resarzar la democracia". La verdad es que las reglas de juego de hoy ya no son las mismas que las de hace 10 ó 20 años; la década pasada le ha dejado un cúmulo de tensiones y conflictos que están poniendo en serio riesgo su propia sobrevivencia donde la pobreza es el punto más vulnerable. La deuda externa, los patrones de desarrollo en franco proceso de deterioro, modelos económicos deshumanizantes, una educación discriminatoria, verticalista y autocrática, etc. vienen generando sistemas de exclusión que tienden a profundizarse cada vez más, reflejándose en dramáticas realidades tipificadas por el desempleo, la desnutrición, la mortalidad infantil, el analfabetismo, etc. Las terribles consecuencias de los conflictos están produciendo pueblos postergados y descontentos; esto se nota más en la democracia porque como régimen abierto posibilita la expresión de justos clamores populares de mayor justicia social, por lo menos de servicios básicos. A ello se suma, la acentuada masificación ejercida por los medios de comunicación social que están generando la homogenización de las aspiraciones sociales a la altura de las de los países desarrollados, y que ante la insatisfacción se van creando "espacios de frustración", fácil caldo de cultivo de la violencia.

¿Democracia del pueblo y para el pueblo?

El pueblo se pregunta: ¿cómo la democracia, la conversión de todas esas esperanzas e ilusiones cifradas para alcanzar una mañana promisor a través de un sistema que significaría participación, bienestar, equidad social, y que por su recuperación no dudó en luchar y sacrificarse? Lo cierto es que el pueblo no está disfrutando de los resultados de una democracia real, ésta se está manteniendo en el marco de la exclusión, del individualismo, siendo con escasa participación popular; se limita a una democracia tan formalista que su verdadera esencia se va quedando en la noción de lo abstracto y lo retórico. La participación del pueblo se ejerce tan poco, que sólo la acción de sufragar no le asegura el derecho a sus reivindicaciones económico-sociales. Se deteriora su verdadero alcance y se hace tal homenaje de fe a la

palabra, que se utiliza su prestigio como un cliché de control social como si fuese un fin en sí mismo. La Observación conceptual viene acompañada por la praxis lenta, pesada, rutinaria y conservadora que aleja cada día más de su auténtica realización práctica. La corrupción, la demagogia, la crisis económica generalizada, el escepticismo, etc. la están asfixiando, por sobre todo está sirviendo para beneficiar a las parcelares en detrimento de intereses colectivos. La democratización de este modo la brecha entre los cuantos ricos y una mayoría pobre.

¿Qué es democracia?

La democracia, aún imperfecta, es considerada como el sistema más compatible con la dignidad de la persona humana. Es concebida como una realidad compleja y viviente. Es una forma de vida y por ende es perfecta. Sus valores principales están centrados en la libertad, la justicia, la participación, la dignidad humana, el pluralismo; ella no tendrá razón de ser sino cuando apunta hacia el bienestar del hombre y el desarrollo de la sociedad. Es un medio que subordina los fines hacia la consecución del bien común.

Es participativa porque no sólo implica modelos organizacionales democráticos, sino más bien, una auténtica representación y participación del pueblo en forma activa, consciente y organizada.

Desafíos de la democracia

Los desafíos de la democracia deben inscribirse en un gran proyecto social integral que contribuya a impulsar una transformación económica que le permita a más de una adecuada inserción internacional, un crecimiento y un desarrollo que sean el reflejo de posturas éticas y valores ligados estrechamente al bien común y a la solidaridad. La participación, la justicia, la revalorización del trabajo.

Su reto mayor es disminuir los niveles del hambre, pobreza, debe basarse en realidades e identidades culturales; reformular los modelos económicos en función de objetivos más humanos y cumplir estrategias contra la discriminación.

Impulsar este proceso fortaleciendo sus estructuras y consolidándolo a través de movimientos de constitución participativa, con una toma de conciencia esencialmente de los sectores mayoritarios, sobre lo que significa para lograr una participación responsable protagonista.

La democratización debe ir impregnando gradualmente todo el quehacer de la sociedad para que sea capaz de superar sus carencias de hoy y pasar de democracia formal meramente política a una de dimensión integral (socio-económica, política y cultural).

La democratización de la educación también debe ser una democratización de la sociedad y viceversa, sistemas educativos abiertos y flexibles que promuevan la igualdad social. Sólo así será posible formar integralmente al hombre para que sea solidario, comprometido con el proceso democrático como instrumento de cambio. Para Maritain "La cuestión no es encontrar un nombre nuevo para la democracia, descubrir su verdadera esencia y realizarla, pasar de la democracia burguesa, desecada por las hipocresías por falta de savia evangélica, a una democracia íntegramente humana; de la democracia frustrada a la democracia real".

Norah Fernández de Amatlil es educadora.

A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que deseen analizar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afectan al país o concierne al acontecer internacional.

Desearnos, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores las siguientes normas:

- Los artículos no deberán sobrepasar las sesenta líneas, a doble espacio.

- El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debaten ideas.

- Al entregar los artículos se deberá consignar el nombre del autor, su ocupación, el número de carnet de identidad y la dirección o número telefónico donde pueda ubicarse en caso necesario.

- Tanto el envío de materiales como su recepción no comprometen su publicación. Esto significa que no se devuelven originales.

La Paz, Bolivia, jueves 1 de abril de 1993

El primer choque que se percibe entre los procedimientos y las necesidades del país...

Ley de Exportaciones

Un hecho que un país que no dispone de recursos adecuados para el tratamiento de materias que han de consolidar su economía...

Es lo que ocurre con la Ley de Exportación de análisis ha sido diferido por el Congreso...

Hay duda que desde el Ejecutivo se ha iniciado una dilación innecesaria al no incluir en la agenda del Congreso Extraordinario...

Es el primer choque que se percibe entre los procedimientos y las necesidades del país...

Desde la esquina

Por Carlos Ossio Amatller

La seguridad social en la mira

El punto del acuerdo firmado por las autoridades gubernamentales de la Central Obrera Boliviana...

El punto del acuerdo firmado por las autoridades gubernamentales de la Central Obrera Boliviana...

El punto del acuerdo firmado por las autoridades gubernamentales de la Central Obrera Boliviana...

El punto del acuerdo firmado por las autoridades gubernamentales de la Central Obrera Boliviana...

El punto del acuerdo firmado por las autoridades gubernamentales de la Central Obrera Boliviana...

La Paz, Bolivia, jueves 1 de abril de 1993

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

Yeltsin entre el caos y la guerra civil

Por Alberto K. Bailey Gutiérrez

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

Desde la esquina

Por Carlos Ossio Amatller

La Biblia en sus manos

Yo conozco

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

La Paz, Bolivia, jueves 1 de abril de 1993

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

Yeltsin entre el caos y la guerra civil

Por Alberto K. Bailey Gutiérrez

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

Desde la esquina

Por Carlos Ossio Amatller

La Biblia en sus manos

Yo conozco

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

La Paz, Bolivia, jueves 1 de abril de 1993

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

Yeltsin entre el caos y la guerra civil

Por Alberto K. Bailey Gutiérrez

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

Desde la esquina

Por Carlos Ossio Amatller

La Biblia en sus manos

Yo conozco

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

La Paz, Bolivia, jueves 1 de abril de 1993

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

Yeltsin entre el caos y la guerra civil

Por Alberto K. Bailey Gutiérrez

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

La lucha política en Rusia se plantea en términos simples: ¿el Presidente o el Congreso?

No es nueva la disyuntiva. La hemos visto repetida una y otra vez en distintas partes del mundo...

Desde la esquina

Por Carlos Ossio Amatller

La Biblia en sus manos

Yo conozco

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Los judíos le dijeron: "Ahora si que sabemos que eres víctima de un mal espíritu..."

Complementación económica

Industriales optimistas en alcanzar entendimientos con Chile

Los industriales bolivianos confían en alcanzar equilibrios y entendimientos que permitan la firma del Acuerdo de Complementación Económica con Chile, en la próxima reunión que se realizará con autoridades de ese país hoy en la ciudad de Santa Cruz.

El optimismo se traduce en las declaraciones del presidente de la Cámara de Industriales después de 12 meses de negociaciones en los que hubo cinco reuniones, se logró importantes avances aunque falta definir la incorporación de algunos productos a las nóminas negociadas, así como partes importantes del texto del acuerdo.

Todo hace prver, dijo Gary Lacruza, que en la próxima negociación con Chile que se realizará en la ciudad de Santa Cruz, se podrán lograr entendimientos y equilibrios necesarios para definir la firma del acuerdo entre los cancheros de los dos países.

Señaló que el acuerdo en proceso de negociación obedecerá a parámetros de complementación económica mediante el cual, ambos países se otorgarán preferencias arancelarias recíprocas para los productos que sean de su interés.

BALANZA COMERCIAL ADVERSA
Su objetivo central será la exportación, de un mayor número de productos bolivianos al mercado chileno para disminuir el profundo déficit comercial que hoy enfrenta la balanza comercial bilateral, que favorece ampliamente al vecino país.

Según cálculos realizados por la Cámara de Industrias de Bolivia, las exportaciones de Chile a nuestro país alcanzan a 120 millones de dólares, sin tomar en cuenta el contrabando que ha sido calculado en otros 300 millones de dólares.

En cambio, Bolivia exporta al vecino país solamente 17 millones de dólares, lo que muestra a las claras una profunda diferencia que se busca superar, por lo menos en parte con la firma de este acuerdo.

TRES NÓMINAS
Tres tipos de nóminas se vienen negociando en la actualidad con Chile: La primera, técnicamente denominada "Nómina a favor de Bolivia sin reciprocidad" o "Vanguardia exportadora", que permitirá a Bolivia la entrada al mercado chileno de productos por un valor de aproximadamente 30 millones de dólares. En ella se prevé la exportación al mercado chileno de aceites refinados de soya, tortas

de soya, hilados de algodón, aleaciones de estaño y otros productos que se encuentran en consulta con las autoridades chilenas.

La segunda nómina está constituida por productos de interés de ambos países, en la que se estima la inclusión de aproximadamente cien productos por cada país, muchos de ellos recíprocos, vale decir que podrán ser importados o exportados indistintamente.

Esta nómina que ha sido denominada "Toma y daca" en sentido de que se da una partida y se recibe otra, contempla a favor de Bolivia preferencias arancelarias para productos tales como mermeladas y jugos tropicales, manufacturas de cuero, confecciones, joyería y orfebrería, manufacturas y muebles de madera. A su vez, Bolivia ha concedido a Chile artículos que no afectan su producción agrícola e industrial. En esta nómina aún se negocia la inclusión de varios productos.

La Tercera nómina negociada prácticamente consistió en homologar y recoger todas las preferencias arancelarias anteriormente negociadas en ALADI por los dos países para incorporar al nuevo acuerdo, con la diferencia de que para todas ellas se han establecido preferencias arancelarias de 100 por ciento y sin ningún tipo de restricción.

TRABAS ARANCELARIAS Y FITOSANITARIAS
Finalmente Lacruza se refirió a la existencia de trabas arancelarias y a barreras fitosanitarias con las cuales Chile protege su producción.

En el primero de esos rubros existen acuerdos que, en determinado momento podrían permitir a Bolivia gozar de una preferencia arancelaria total, no así en lo referido a los controles fitosanitarios.

Al respecto, dijo que Bolivia necesitará de importantes recursos para el equipamiento y fortalecimiento técnico de las entidades nacionales encargadas de la sanidad animal y vegetal, razón por la cual el sector privado está realizando las gestiones para que las normas internacionales en materia de control fitosanitario, sean homologadas en Bolivia, para que el producto nacional pueda gozar no solo del mercado chileno, sino de todo el mundo.

LEY DE EXPORTACIONES
Reterró conceptos relacionados con la necesidad de aprobar la Ley de Exportaciones, aspecto que debe ser considerado por el gobierno como de urgente necesidad.

Empresarios negocian salarios directamente con sus empleados

La negociación salarial en la empresa privada está siendo procesada de manera sectorial, "empresa por empresa". Como en anteriores años las conversaciones se realizan independientemente del acuerdo entre la COB y el gobierno.

La declaración hecha por el secretario ejecutivo de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia, Johnny Nogales, aclara que independientemente de las negociaciones entre el gobierno y la Central Obrera Boliviana, el sector privado negocia con los sectores laborales.

En forma, a su criterio, ha dado resultados convenientes para los trabajadores porque en muchos casos se les ha otorgado incluso hasta 100% de aumento, afirmó.

Los incrementos salariales establecidos por el gobierno después de prolongadas negociaciones con la COB, en un porcentaje de 9% a 20%.

Los empleados conocen la solvencia económica



Johnny Nogales

de su institución, dijo el empresario a la prensa.

SALARIOS RECIENTES EN ABRIL
Por su parte, en declaraciones a la agencia de noticias Fides el ministro del Trabajo y Desarrollo Laboral, Eusebio Gironda, informó que los incrementos para los empleados del Estado empezarán a canalizarse a partir de abril con retroactividad a enero.

La tardanza, explicó el ministro, se debe a los trámites burocráticos que se procesaron en el Tesoro General de la Nación.

En la empresa privada, recomendó el ministro, los incrementos deberán ser cancelados también con retroactividad a enero, una vez que concluyan las negociaciones obreroempresariales en cada empresa.

El gobierno emitió el decreto de incremento salarial que fija el 2 de abril como plazo para que los empresarios registren en el Ministerio de Trabajo los acuerdos salariales entre los empleadores y empleados.

Ministro Campero:

Se mantiene vigente política de viajes de promoción al exterior

El ministro de Exportaciones y Competitividad Económica, Fernando Campero, decidió mantener vigente su política de relacionamiento directo y cumplir con una agenda de viajes hasta junio próximo, para impulsar un plan de promoción de exportaciones nacionales.

Campero salió al frente de las críticas difundidas en varios medios de comunicación, que observaron sus viajes en un período de transición gubernamental que comenzó a vivir el país. "Continuare con la promoción que el país necesita afuera", advirtió.

Justificó su posición al señalar que el país "necesita vender más para proyectar su desarrollo", en sus respuestas a PRESENCIA. "No se trata de viajes de promoción política".

Campero explicó que debido a los problemas que afectan a Bolivia en el mercado internacional, en 1992 se produjo un severo desequilibrio en su balanza comercial con relación a la América Latina, cuyo déficit subió a algo más de 400 millones de dólares.

El plan de promoción nacional en el exterior se lo realiza conjuntamente empresarios privados. Se trata de esbozar una nueva imagen sobre la realidad nacional, ofrecer las garantías existentes para la captación de capitales frescos y, asimismo, buscar una efectiva apertura de mercados para nuestras exportaciones.

Su agenda hasta junio próximo comprende visitas de promoción comercial a Brasil, Argentina, Chile y Perú. Se prepara, asimismo, otras visitas a Canadá y otros países del hemisferio norte, para los meses de septiembre, octubre o noviembre. "Esperamos que el futuro gobierno continúe con nuestras inquietudes", añadió Campero.

POLÍTICA DE LARGO PLAZO

El ministro Campero consideró que la política de promoción nacional en el extranjero debería ser permanente, sistemática y de largo plazo, por un período no menor a diez años. "Solamente de esta manera tendremos mejores condiciones para lograr inversiones de capital, transferencia de tecnología y apertura de

"Vender la imagen del país se lo hace de manera arcaica", dijo. No hay presupuesto para promocionar "mediante consultoría externa".

mercados".

De acuerdo con propuestas formuladas por empresas de consultoría, un plan de promoción de exportaciones costaría al país la suma de 400.000 dólares y para su ejecución el país requeriría una inversión de 1.500.000 dólares.

Campero no descartó que un proyecto de esa naturaleza sería mejor presentado, al anunciar que, sin embargo, el Presupuesto General de la Nación no contempla partidas específicas para cumplir esas tareas. "El Estado debería invertir en esos planes", insistió.

Dijo que Bolivia realiza su promoción de "manera muy arcaica". El ministro viaja con pasajes y viáticos pagados por el Estado y las representaciones empresariales deben cubrir sus viajes con sus propios recursos.

En el extranjero, los encuentros son organizados en base a contribuciones de los empresarios del país anfitrión y quienes desean escuchar la propuesta boliviana, deben pagar su derecho, además del almuerzo que acompaña a la exposición.

En cada misión el ministro hace una presentación global del país, expone sobre los cambios profundos y las nuevas condiciones ventajosas para la inversión. Se presentan documentos y se muestran videos y transparencias sobre industria liviana, turismo y agricultura.

Un representante del sector privado completa la información con exposiciones más puntuales y, finalmente, cada empresario se reúne con sus similares para hablar de



Fernando Campero

PRESIDENTE DE CEPB Y PERSONAS ESPECIALIZADAS

El presidente de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia, Fernando Illanes, dijo: "Yo no sé por qué dudar de su criterio, ministro cree que eso es bueno el país".

"Me parece que ese trabajo promocional es una tarea a muy plazo, en el cual deberían intervenir profesionales especialistas internacionales", añadió.

Para Illanes esa política "multiplica necesariamente personas en el país" a tiempo que recomendaría contratación de empresas especializadas con base en cada uno de los países donde se pretende desarrollar la promoción respectiva.

Con referencia a la persistencia del ministro Campero de realizar viajes al exterior, Illanes manifestó "no tiene importancia. Yo viaje semana antes de dejar mi cargo, firmar un contrato con el Brasil, depende del tema", concluyó.

Minería chica se reunirá en congreso

Se agudiza situación de colapso en minas chicas de Potosí

Un congreso nacional extraordinario, convocado por la Cámara Nacional de Minería, tiene previsto analizar a partir del 22 de abril próximo, los problemas atinentes del mercado internacional de minerales y plantear sugerencias para solucionar la difícil situación que enfrentan 400 empresas del sector privado.

El presidente de la Cámara, Hugo Prado, al anunciar la convocatoria correspondiente, dijo que la crisis comenzó a agudizarse con mayor incidencia para los mineros chicos. Un número aproximado de 400 unidades productivas podría cesar a corto plazo, si el gobierno no encara con medidas políticas el problema, añadió.

Para dimensionar la gravedad del problema, señaló que de 37 ingresos para el tratamiento de minerales, instalados en el departamento de Potosí, 34 cerraron sus operaciones por falta de producción.

Se considera que hasta fines de marzo la producción minera de las pequeñas empresas cayó en un 50%, debido a las cotizaciones de 0,44 por

libra fina de zinc, amenazados además por la posibilidad de que en los próximos días ya no haya mercado para esa producción.

Prado informó que se ha solicitado que el gobierno realice gestiones en China continental, para que las voluminosas partidas de venta en el mercado internacional, que son "subsidiadas", sean suspendidas. El propósito es evitar una mayor depreciación de los precios, a través de los "dumping" que provocan con sus operaciones comerciales en el mundo.

El ministro de Minería y Metalurgia, Alvaro Rojas, prevé un pronto viaje a ese país asiático, para entablar conversaciones con su gobierno sobre los temas de la crisis mundial de la minería y las medidas que deberían adoptarse para salvar los volúmenes exportables, antes de la conclusión del período recesivo de la economía mundial.

"Es muy difícil controlar el mercado internacional", dijo Prado al explicar que "no es solamente el zinc, sino el estaño, wolfram y anti-

monio que no tienen mercado", y que esas condiciones agravan la situación de la minería.

Además de las medidas "anti-dumping" planteadas por la minería chica, el sector consideró importante abrir un canal financiero de emergencia, para salvar las operaciones productivas y evitar un colapso que podría generar, con carácter inmediato, una nueva ola de desocupación laboral.

La minería mediana se sumó a la preocupación expresada por los sectores chico y cooperativizado, al afirmar que el gobierno debería adoptar medidas políticas destinadas a bajar los costos de operación, a través de una baja de las tarifas en la prestación de servicios de transporte y energéticos.

El Consejo de Minería, conformado por los sectores público y privado, se mantiene en emergencia y consideró la necesidad de mantener reuniones de análisis que hagan posible realizar un seguimiento sistemático, para adoptar decisiones de urgencia en toda la minería boliviana.



COMUNICADO

ROL DE DISTRIBUCIÓN DE GAS LICUADO DE PETROLEO (GLP) CORRESPONDIENTE AL MES DE ABRIL DE 1993

EN VISTA DE LA NORMALIDAD EXISTENTE CON LA DISTRIBUCIÓN DE GAS LICUADO DE PETROLEO (GLP), EN EL ALTO COMO LA PAZ Y HABIÉNDOSE REGULARIZADO LA ENTREGA EN PROVINCIAS E INDUSTRIAS, HACEMOS CONOCER, QUE SERÁN LAS EMPRESAS DISTRIBUIDORAS LAS DIRECTAS RESPONSABLES DE LLEGAR CON EL SUMINISTRO A TODAS LAS ZONAS DE LA CIUDAD DE LA PAZ Y EL ALTO DE ACUERDO AL SIGUIENTE ROL:

NOTA: TODAS LAS EMPRESAS DISTRIBUIDORAS DE G.L.P. TIENEN LA OBLIGACIÓN DE REALIZAR EL PURGADO DE GARRAFAS DIARIAMENTE, EN LA PLATAFORMA DESTINADA PARA ESTE TRABAJO, DE ACUERDO AL ROL ESTABLECIDO EN CADA EMPRESA. AL MISMO TIEMPO ESTÁN AUTORIZADAS PARA VERDER SOLAMENTE EN ZONAS ASIGNADAS, SEGUN EL PRESENTE ROL, QUEDANDO TERMINantemente PROHIBIDO ATENDER A ZONAS QUE NO LES CORRESPONDEN, NI A LAS PROVINCIAS. LOS INFRACTORES A ESTA DISPOSICIÓN SERÁN DRÁSTICAMENTE SANCIONADOS.

ZONA (1) Atenderán las empresas SOLO GAS - DISCO, toda la ciudad de El Alto, 16 de Julio, Alto Lima, Río Seco, Los Andes, Huayna Potosí, Brasil, Complejo, Satélite, Villa Dolores, 12 de Octubre, Villa Adela, Abaroa, Santiago y J y II, El Kenko, Oro Negro, Panoramica, Santa Rosa, Cosmos, Urbanización Jaime Paz Zamora, etc. etc.

ZONA (2) Atenderá la empresa GLORIA, Andrés de Santa Cruz, El Tejar, Challapampa, Villa Victoria, Munaypata, Pura Pura, Achachicalla, Vinto Tinto, etc. etc.

ZONA (3) Atenderán las empresas COGAS - PEMGAS, Miraflores, Villa Fatima, Villa El Carmen, Villa Copacabana, Pampahasi, Kupini, Villa San Antonio, Villa Armonía, etc. etc.

ZONA (4) Atenderán las empresas SIGMA-PROGAS, La Portada, El Tejar, Los Andes, Obispo Indaburo, Buenos Aires, Gran Poder, 14 de Septiembre, Villa Nueva Potosí, San Sebastián, Rosario, San Pedro, Agua de la Vida, San Juan, Villa Pabón, Villa de la Cruz, Zona Norte etc. etc.

ZONA (5) Atenderán las empresas COOPERATIVA LA PAZ - ESMERALDA, Tembladerani, Jaimés Freyre, Sopocachi, San Jorge, Cuar tel General, Kantutani, Obrajés, Alto Obrajés, Seguelnoma, Bella Vista, Calacoto, Irapvi, Bolonia, Achumani, Cota Cota, La Florida.

La Paz, abril 1993

TELÉFONOS DE DISTRIBUIDORES DE G.L.P.

Coop. La Paz	810315
Pengas	810316
Disco	812152
Cogas	322961
Sigma	812270
Solo Gas	810754
Progas	812093
Esmeralda	810290
Gloria	811879

(FIRMA)

ORIGINAL FIRMADO
C.Civ. Wilfredo Terjerna P.
JEFE OPERACIONES EL ALTO
C. Civ. Wilfredo Terjerna P.
JEFE OPERACIONES EL ALTO

(SELLO)
PLANTA GLP - SENKATA
La Paz - Bolivia

Empresarios privados:

Fue inoportuna presencia de Paz Zamora en recompra de la deuda privada

La presencia del presidente Paz Zamora en Hamburgo, donde asistió como testigo de la renegociación de la deuda comercial que Bolivia tiene con 42 bancos privados internacionales, fue considerada "fuera de lugar" por el máximo ejecutivo de la empresa privada.

De esa forma respondió el presidente de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia, Fernando Illanes, cuando se le preguntó su criterio sobre la operación realizada en Hamburgo.

"Yo creo que el presidente de la República debe reservar su presencia para actos más importantes, porque lo de Hamburgo me pareció fuera de lugar", dijo Illanes al recordar que en 1988, a la renegociación de la deuda comercial iniciada por MNR, solo asistieron el embajador de Bolivia en ese país, presidente del Banco Central de Bolivia.

A pesar de la criticada asistencia de Paz Zamora a Hamburgo, la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia consideró positiva la anulación o recompra de la deuda de 170 millones de dólares con la banca internacional.

"La recompra no sólo le favorece al país, sino a la empresa privada porque le permite acceder a nuevos créditos", declaró Illanes.

En contradicción con las declaraciones del consultor Ballín quien opinó que Bolivia es tratada "caritativamente" por la banca internacional por su imposibilidad de pago, Illanes dijo que "bancos nunca son caritativos porque protegen sus intereses".

PLANEAMIENTO

Por su parte el ministro interino de Planeamiento, E. Escobar, rechazó las opiniones de tres economistas que criticaron ayer la presencia de Paz Zamora en Hamburgo, advirtieron que la manera con la que Bolivia liquida su deuda comercial, puede ser un antecedente negativo para que los nuevos préstamos de la banca privada internacional.

La aseveración de Escobar fue hecha en respuesta a publicaciones de la agencia española de noticias EFE, que el análisis realizado ayer en PRESENCIA.

Para el titular a.i. de Planeamiento el acuerdo de Hamburgo que inicia la recompra de la deuda comercial significará para Bolivia abrir las posibilidades para lograr nuevos financiamientos y de ninguna manera privarle al país de mayores recursos financieros.

Recordó que la recompra de la deuda externa es un proceso que se realiza permanentemente después de la crisis de la banca privada.



Fernando Illanes

Max Fernández seguirá en carrera electoral Corte Nacional Electoral rechazó banda de CONDEPA contra UCS

Se declaró incompetente para tratar asuntos de la Corte Ordinaria

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

La Corte Nacional Electoral puso fin ayer a la controversia electoral entre la Alianza Patria y Unidad Ciudad Solidaria tras rechazar la demanda de Max Fernández y que corresponden a la Corte de la Justicia Ordinaria. La Corte Nacional Electoral declaró la incompetencia de la Corte de la Justicia Ordinaria para tratar asuntos de la Corte Nacional Electoral.

Por presión ciudadana:

5 Ley de Descentralización se postergará hasta la próxima legislatura

Proyecto sustitutivo planteado por jefes políticos fue rechazado por comités cívicos, que respaldaron la Ley aprobada en el Senado.

Representantes cívicos lograron imponerse sobre los políticos y el parlamento ayer, rechazando los términos del proyecto de Ley de Descentralización planteado por el AP, MNR y CONDEPA. El fin de semana pasado, tal descontento derivaría en el traslado del tema hasta la próxima legislatura, según dirigentes oficialistas.

El proyecto de "consenso político" fue rechazado por los representantes cívicos de La Paz, Cochabamba, Tarija y Oruro, que se reunieron con los parlamentarios para conocer el contenido del documento final de la Ley.

Los representantes cívicos objetaron principalmente la conformación de Asambleas departamentales con parlamentarios elegidos por circunscripción uninominal y la sustitución del 8% del total de recursos de la Renta y Aduana, por una bolsa común.

Al respecto, el presidente de la Cámara de Diputados, Gastón Encinas, señaló: "Algunos de los dirigentes cívicos piden por la descentralización acomodándola a sus intereses particulares, en la medida que saben que las Asambleas estarán compuestas por parlamentarios y ellos quedarán tanto desplazados. Ahora como no es posible hacer un consenso sin violar la Constitución en la que se aprobaron los artículos 109 y 110, habrá que trasladar el tema hasta después del 6 de agosto y aguardar el pronunciamiento del nuevo congreso sobre las reformas a la CPE".

Por su parte, el primer vicepresidente de la Cámara Baja, Tito Hoz de Villa, afirmó que los políticos no podrían plantear "a última hora" el proyecto planteado a los cívicos y que por ello dejarían pendiente el tema. "Tratamos de remarcar la propuesta de los políticos a los dictados de la Constitución, pero en este momento no podemos modificar algunos aspectos del proyecto concertado fallando 24 horas para su aprobación".

El presidente del Comité Cívico Pro La Paz, Alfredo Franco, afirmó que la reunión sostenida con los diputados Tito Hoz de Villa (ADN), Guillermo Bedregal (MNR), Luis Vázquez (MNR) y Luis Lema (MNR) fue "extremadamente preocupante" y que al no existir acuerdo con el documento sustitutivo, sería conveniente trasladar el tema hasta la próxima legislatura.

En su opinión, el proyecto de Ley de Descentralización del Senado resulta más conveniente.

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

aprobación, por respeto al trabajo logrado... lo único que resta es esperar que el próximo Congreso se pronuncie sobre la Descentralización", dijo.

En su criterio, no tiene sentido aprobar un documento cuestionado por los comités cívicos.

El presidente de la Comisión de Desarrollo Regional, diputado Nelson Fleig, coincidió con ese punto de vista, advirtiéndole "que los políticos hicieron todo lo posible".

Afirmó que la Ley tendría tres opciones: "Dejarla como está con el proyecto sustitutivo, modificarla o trasladarla hasta después del 6 de agosto".

CÍVICOS QUIEREN LEY QUE APROBE EL SENADO
El presidente del Comité Cívico Pro La Paz, Alfredo Franco, afirmó que la reunión sostenida con los diputados Tito Hoz de Villa (ADN), Guillermo Bedregal (MNR), Luis Vázquez (MNR) y Luis Lema (MNR) fue "extremadamente preocupante" y que al no existir acuerdo con el documento sustitutivo, sería conveniente trasladar el tema hasta la próxima legislatura.

En su opinión, el proyecto de Ley de Descentralización del Senado resulta más conveniente.

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

A nombre de Cochabamba, Gonzalo Revuelta sugirió la aprobación de la Ley "tal como bajo del Senado".

El representante de Tarija, Mario Cossio, que asistió a la reunión por Chuquisaca y Santa Cruz, rechazó el documento sustitutivo cuestionando la conformación de Asambleas con parlamentarios y la modificación del Fondo de Compensación Regional.

Coincidió en que el proyecto aprobado por el Senado "tiene términos más aceptables".

A resolver de los "cuatro pobres" (Totosi, Oruro, Beni y Pando), el representante orureño Carlos Condorero demandó la reposición del 8% propuesto para el Fondo de Compensación Regional, y amenazó con medidas de presión.

De cara a las elecciones

MNR: "No somos neoliberales"

El sufre del Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR), Guillermo Bedregal reveló el pasado jueves en la cámara de Diputados que su partido no es neoliberal. "No somos neoliberales" como afirma la oposición. Los que son neoliberales están sometidos estrictamente a los dictámenes de los organismos extranjeros, afirmó.

Asimismo, el sufre del MNR regaló un libro escrito por él al diputado de la izquierda, Germán Gutiérrez, para que se informe por qué el MNR no es neoliberal. Bedregal no olvidó desde luego estampar su firma al pie de una cordial dedicatoria al diputado izquierdista.

Miristas ocupados en listas de candidatos

En las últimas sesiones del Congreso Extraordinario que debatían el crucial tema de la Ley de Necesidad de Reformar a la Constitución Política, fue notoria la ausencia de los diputados miristas que, según dijeron en círculos parlamentarios, estuvieron y aún están ocupados en llenar sus listas de candidatos para el legislativo.

Diputados del propio Acuerdo Patriótico criticaron la actitud del MIR que por ocuparse de temas electorales está descuidando el tratamiento de los temas propuestos en el Congreso Extraordinario.

"Primero debían terminar con nuestro trabajo y luego ocuparnos de temas electorales", afirmó un miembro de la directiva de la Cámara Baja que lamentó la actitud de sus colegas.

Ejecutivo de la COB no será candidato


El secretario ejecutivo de la Central Obrera Boliviana, Oscar Salas aclaró ayer que no será candidato a diputado por Alternativa al Socialismo Democrático.

Una información de la agencia de noticias ERBO, dice que Salas salió así al paso de versiones que indican que el secretario ejecutivo, conjuntamente el dirigente Carlos Camargo, sería postulado como diputado por ASD.

"Los políticos de la reacción, al parecer, quieren excluir a las fuerzas populares de toda representación política, por eso han comenzado con esta campaña", afirmó.



Carlos Palenque



EMPRESA NACIONAL DE TELEVISION BOLIVIANA ENTB


INVITACIONES PUBLICAS Nº TVN-001/93 Y TVN-002/93

Por Resoluciones de Directorio Nos. 005/93 y 006/93, ambas de fecha 3 de Marzo de 1993, se ha dispuesto convocar a todas las personas naturales y/o jurídicas nacionales interesadas en alquilar los espacios televisivos correspondientes a los Noticiosos: Matinal, Meridiano y Central o Nocturno; Deportivos; matinal, Meridiano y Nocturno respectivamente.

Los Pliegos de Especificaciones para presentar las ofertas podrán ser adquiridos previo pago de Bs. 200.- a partir del día Lunes 12 de Abril en las Oficinas de la Agencia Administrativa de ENTB, situadas en la Avenida Camacho Nº. 1485. Edif. La Urbana, 6to. Piso.

GERENCIA GENERAL

SOLICITADA



CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL S.A.

A LA OPINION PUBLICA

EL PERSONAL TECNICO SUPERIOR DE LA "CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL S.A.", ANTE LA DENUNCIA SOBRE UNA SUPUESTA FABRICACION DE COCAINA EN LAS INSTALACIONES DE NUESTRA EMPRESA, CON PROFUNDA INDIGNACION ACLARA LO SIGUIENTE:

El Personal Técnico Superior con un promedio de servicio de 15 años en la Institución, con especialización en Universidades del extranjero en la mayoría de los casos, se desempeña en el cumplimiento de funciones propias de esta industria.

Este trabajo honesto y dedicado ha llevado al logro de las metas propuestas por la Alta Dirección de la Empresa, que se traduce, en la Calidad de nuestro Producto, reconocida ampliamente en el ámbito Nacional como Internacional, habiéndose conseguido distinciones en concursos Mundiales así como su aceptación en Mercados Externos.

El Personal Técnico Superior tiene el orgullo de haber desarrollado un nivel Tecnológico propio tanto en el proceso productivo como en la fabricación e instalación de equipos cerveceros. Una muestra de esto es la planificación, proyección, construcción, montaje y puesta en marcha de una Cervecería en la Ciudad de Santa Cruz, que ya se encuentra operando y será inaugurada próximamente.

Lamentablemente, por esas cosas que sin explicación lógica a veces pasan en nuestro país, nos encontramos hoy en día sindicados alegremente como productores de cocaína, por elementos que persiguiendo consignas desconocidas, no tienen el menor reparo en desprestigiar a una Empresa con una trayectoria mayor de 100 AÑOS, así como a sus profesionales Nacionales y el conjunto de sus trabajadores.

Columnas como ésta, causan una inversión de valores en la ciudadanía, por lo tanto exigimos a las autoridades Nacionales una investigación exhaustiva y aclaración.

La Paz, 31 de marzo de 1993

DIPLO. BRM. Marcelo Ruiz DIRECTOR TECNICO	Ing. Norman Saunero DIRECTOR ING. Y MANT.
BRM. José Fuentes SUDPTE. PRODUCCION	Ing. Franz Oporto SUPDTE. MANTENIMIENTO
BRM. Gustavo Obles SUPDTE. ENVASADO	BRM. Guillermo Fuentes CERVECERO DE TURNO
BRM. Rainer Mankochesky CERVECERO DE TURNO	Ing. Iván Kole CERVECERO PLANTA VIACHA
BRM. Julio Dotzauer JEFE CONTROL CALIDAD	Ing. Gualberto Calvey JEFE MANT. PLANTA VIACHA
BRM. Guery Pablo JEFE CERVECERO PLANTA HUARI	Ing. Max Alborna JEFE MANTENIMIENTO PLANTA HUARI
	Ing. Jaime Ballivián SUPDTE. ING. CIVIL

Expositoras del panel "mujer y cultura":

Las mujeres deben valorar las culturas que perviven en el país

Durante el Panel "Mujer y Cultura" que se efectuó ayer en horas de la tarde, varias expositoras coincidieron en que las mujeres deben luchar por revalorizar la identidad cultural que pervive en el país pese al paso de los años y la agresión de otras culturas.

En el Panel "Mujer y Cultura" que se llevó a cabo en la Casa Municipal de la Cultura, en el marco del "Encuentro tres días con la mujer" organizado por el Centro de Promoción de la Mujer "Gregoria Apaza", participaron las panelistas Silvia Rivera C. (THOA), Roxana Barragán, Clara Flores (Centro Gregoria Apaza), Teresa Mesa (Arquitecta), Ana María Condoni (Sartawi) y María Eugenia Choque (THOA).

La sesión fue moderada por Sonia Montaña y el resumen de las participaciones estuvo a cargo de Maritza Jiménez.

Durante el debate se reconoció que en el país las culturas tanto andinas como amazónicas tienen sus propias formas de vida, la misma que ha sido alterada por un proceso de colonización muy fuerte.

Al respecto, Silvia Rivera manifestó que desde el inicio de la conquista se impuso una sociedad esclavista, introduciéndose también nuevas ideologías. Explicó que al considerarse a la mujer como un objeto se cayó en una visión más occidental. Porque la visión andina establece un equilibrio entre el hombre y la mujer, y esto se traduce inclusive simbólicamente en el tejido así como en el lenguaje. Por su parte, María Eugenia Choque se inclinó porque se inicie un proceso de descolonización en el que se plantee inclusive la vigencia del derecho a la identidad cultural.

Dijo que en el proceso de descolonización, duro y



El numeroso público femenino que asistió al panel "Mujer y Cultura".

fuerte, la mujer de las diferentes culturas ha pasado por ser llamada mestiza y chola.

Teresa Gisbert de Mesa, sostuvo que existen ideales de igualdad en las culturas nacionales y que además tienen sus propias formas de vida que son válidas para tomarlas en cuenta. Explicó que a veces debido a las diferencias físicas con los hombres, las mujeres son discriminadas inclusive en los centros laborales.

En su larga intervención, Clara Flores dijo que lo más importante por lo que se debe luchar es el respeto y la revalorización de las culturas "originarias", tal como bautizaron algunos intelectuales.

En la diversidad, las culturas que practica la mayoría de la población de Bolivia tienen una infinidad de riquezas que se deben tomar en cuenta, manifestó. "Estas culturas -dijo- son inclusive por esencia ecologistas, es decir que tanto los hombres como las mujeres las practicaban, por tanto en nuestros tiempos se debe retomar esas prácticas".

Con apoyo del Canadá

Se garantiza instalación de telefonía rural en 120 poblaciones

Con la firma de un convenio entre ENTEL-Bolivia y S.R. Telecom, garantizado por el gobierno del Canadá, serán instalados equipos de telefonía de multiaudio en los departamentos de La Paz, Cochabamba y Tarija.

En el acto participaron el ministro de Transportes y Comunicaciones, Ing. Carlos Aponte; el gerente general de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL), Ing. Juan Carlos Torres; el gerente de ventas para América Latina y el Caribe de S.R. Telecom, Víctor Avila, y el representante legal de dicha firma en el país, Jaime Borda. También asistieron el representante del gobierno canadiense, Jean Paul Carriert, y otras autoridades nacionales del sector.

Con la firma del contrato, dijo el gerente de ENTEL, se garantiza la instalación del servicio de telefonía rural en 120 poblaciones de los departamentos de La Paz, Cochabamba y Tarija, que resulta una ampliación de un anterior proyecto apoyado por la Agencia Canadiense para el Desarrollo Internacional (ACDI).

El plan proyectado en el departamento de La Paz beneficiará a 60 poblaciones rurales, en Cochabamba a 30 y en Tarija el mismo número.

El convenio consiste en un crédito no reembolsable, otorgado por el gobierno, y que consta de equipos de telecomunicaciones, los cuales serán adquiridos por ENTEL por un equivalente de 5,3 millones de dólares canadienses.

Torres explicó que se trata de una donación de equipos al gobierno boliviano, pero que serán adquiridos por ENTEL, previa cancelación al Fondo Social Central Bolivia-Canadá, para favorecer proyectos de desarrollo del Fondo Social de Inversión (FSI), Fondo Nacional del Medio Ambiente (FONAMA), Fundación para la Promoción y Desarrollo de la Microempresa (PRODEM) y Fundación Alternativas Para el Desarrollo (FADES).

EQUIPOS

Los equipos consisten en sistemas de Multiaudio Rural SR 900 y SR 100, sistemas de energía solar y de respaldo, accesorios, repuestos y equipos de pruebas, manuales de instalación y equipos de supervisión y

Alumnos denuncian irregularidades en INCOS

Los estudiantes del Instituto Comercial Superior de la Nación "Te. Armando de Palacios" denunciaron irregularidades y arbitrariedades cometidas por el rector Carmelo Mansilla Lizarazu.

En una asamblea convocada por el centro de estudiantes "información", se resolvió declarar estado de emergencia y huelga de brazos caídos "en defensa de la educación superior, hasta que el rector sea destituido de sus funciones".

En su resolución los estudiantes afirmaron que el rector Mansilla "realizó cobros indebidos de 90 bolivianos por alumno sin rendición de cuentas, cometió irregularidades administrativas al despedir a catedráticos meritorios, actúa con prepotencia y dispensa maltrato". Además dicen que revela ineptitud y desconfianza, "por tanto pone en juego el prestigio del instituto".

A juicio de los alumnos, Mansilla no cumple los requisitos para ser designado rector del INCOS, "sin embargo -aseguran- prebendas del Ministerio de Educación y Cultura aparecieron designado ante la sorpresa y alarma de los alumnos y de los postulantes al cargo".

Carmelo Mansilla, según los antecedentes expuestos



Los estudiantes del INCOS no pueden ingresar a clases

entrenamiento.

De acuerdo con el convenio, los equipos, luego de ser fabricados, serán embarcados desde el 31 de octubre del presente año hasta el 1º de abril del próximo. Se explicó que inmediatamente que los equipos sean desaduanizados, los técnicos de ENTEL procederán a su instalación en las poblaciones seleccionadas.

MINISTRO DE TRANSPORTES

El ministro de Transportes, Ing. Carlos Aponte, destacó el trabajo de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones respecto a la modernización de la telefonía rural, subrayando la importancia que tiene dentro de los procesos de integración nacional, al margen de otros servicios que han puesto a ENTEL entre las primeras empresas del continente.

Por su parte, el gerente de ENTEL dijo que a través de la monetización del crédito en equipos, mediante el Banco Central de Bolivia y su entrega a instituciones específicas, ENTEL coadyuva al desarrollo y progreso del país en otros campos de la actividad económica y social.

por los alumnos, cometió irregularidades en Educación de Adultos, en el Centro Integrado Metodista y cuando cumplía funciones de fiscal.

De acuerdo con datos del Ministerio de Educación, Mansilla fue acusado de no cumplir con sus deberes de educador de adultos, incurriendo en "faltas de irresponsabilidad, negligencia e indisciplina".

En la Dirección Nacional de Educación de Adultos se informó que Mansilla percibió salarios durante mucho tiempo sin trabajar, razón por la que fue alejado de sus funciones de profesor del Subsistema de Educación de Adultos y del Sistema de Educación Regular.

Por otra parte, fue acusado de allanar sin orden judicial el Instituto Superior de Educación Comercial (ILSEC), amparado en el cargo de tutor que no existe en la estructura de esa secretaria de Estado y de haber abandonado funciones de profesor en el Centro Integrado Metodista.

Lamentablemente PRESENCIA no pudo conocer la opinión del rector Carmelo Mansilla, porque fueron cerradas las puertas de ese establecimiento de enseñanza superior, donde también fueron suspendidas las labores.

En UCB se inicia seminario sobre desarrollo de liderazgo

(ANP).- La Alianza Bolivia-UTAH y Compañeros de las Américas organizan el Seminario sobre Desarrollo del Liderazgo que se realizará hoy, en el auditorio de la Universidad Católica Boliviana.

El objetivo es analizar las condiciones, factores y cualidades para la formación de líderes. El tema central, "Desarrollo del Liderazgo" estará a cargo de Víctor Hugo Cárdenas, candidato a la Vicepresidencia por el MNR.

Lo que se pretende es despertar el interés de líderes potenciales que puedan aportar a la sociedad su talento para dirigir, organizar y solucionar conflictos, según explicaron los organizadores.

El seminario tendrá carácter sociológico entendiendo que, desde este punto de vista, liderazgo es el proceso por el que una persona, con determinados atributos, se convierte en verdadero impulsor de la conducta social.

"Es por ello que los expositores han sido elegidos por su calidad de líderes individuales (...) y por su experiencia en la formación de profesionales", dijo la Lic. Blanca Laguna Vera, presidente de la Alianza Bolivia-UTAH (Compañeros de las Américas).

TEMARIO

Además de "El Desarrollo del Liderazgo", materia que será disertada por Cárdenas, se analizarán también los siguientes temas: "Importancia de la participación ciudadana en el proceso de la Democracia", por Jorge Quiroga Ramírez, "Formación académica e integración con la realidad nacional", Lic. Gonzalo Chavez, "Los profesionales del futuro y el rol que les corresponde en el liderazgo", Juan Antonio Morales y la "Responsabilidad del Líder", por el padre José Gramunt.

La sesión será moderada por Lucía Sauma, presidenta del Círculo de Mujeres Periodistas y el Ing. Gastón Mejía.

Si las condiciones son adecuadas

El LAB podría comprar otro avión de cabina ensanchada

El presidente del Lloyd Aéreo Boliviano, Ing. Edgar Torres, dijo que se ha iniciado el proceso de estudio para la compra de un nuevo avión de cabina ensanchada, "siempre que las condiciones sean adecuadas".

Torres explicó que el directorio en reunión aprobó el estudio y análisis económico, financiero y técnico para la adquisición de un nuevo Airbus y, al mismo tiempo, que se elabore la respectiva licitación, de modo que para fines del mes de abril, "se tenga toda la información para tomar la última decisión: Si se compra o no".

El estudio tiene como objetivo realizar los máximos esfuerzos para renovar la flota de aeronaves de la empresa, dijo. Añadió que la licitación internacional será tratada por la Crown Agents, agencia de compras estatales.

"Entendásemos bien, no hemos decidido ya la compra, sino que estamos iniciando el proceso que puede llevarnos a la compra, siempre que las condiciones sean adecuadas", reiteró el presidente de la empresa de bandera nacional.

Afirmó que existe el tiempo necesario para poder decidir la adquisición de una nueva aeronave, al explicar que si se decide su compra, ella podría comenzar a operar a principios de junio, que es cuando se inicia la temporada alta para la aviación comercial.

Por lo tanto, reiteró, es la temporada más adecuada para dicha compra, en razón de las óptimas condiciones imperantes en el mercado internacional y la posibilidad de que el LAB amplíe sus vuelos hacia Los Angeles (EE. UU.), próxima sede del Campeonato Mundial de Fútbol.

RUTAS SECUNDARIAS

En cuanto a la situación de las rutas secundarias, Torres manifestó que la empresa contrató un equipo de técnicos de la fábrica holandesa de los aviones Fokker, quienes llegarán el 6 de abril para revisar las dos naves de ese tipo, con el fin de recibir la certificación correspondiente y la "autorización" para que puedan seguir volando unas 200 horas más, es decir, entre 30 y 40 días.

Señaló, finalmente, que durante ese tiempo el LAB estudiará una solución para la atención de las rutas secundarias, por ejemplo, el alquiler-compra de otras dos naves que puedan prestar ese servicio en condiciones rentables.

Colegio Médico rechazó nueva oferta salarial del gobierno

El consejo consultivo del Colegio Médico de Bolivia, por unanimidad, rechazó ayer la nueva propuesta salarial del gobierno y advirtió que asumirá nuevas medidas de hecho.

La institución colegiada, al anunciar que mantiene su estado de emergencia, planteó al gobierno de la oferta salarial suba por lo menos a un 15%, declaró el presidente de la entidad, Oscar Sandoval. Sin embargo, explicó que la organización está dispuesta a continuar con las negociaciones, a fin de alcanzar una propuesta económica más favorable para el sector.

El último fin de semana, en arduas reuniones realizadas entre representantes del colegio y el gobierno, se elaboró un precuerdo, que determinaba un tope del 12% de incremento económico para los profesionales dependientes del Estado. El acuerdo también incorporaba el mejoramiento de las categorías a partir de enero y, además, un incremento de dos puntos a una deuda pendiente del gobierno con médicos pertenecientes a la seguridad social.

La autoridad médica señaló que ese precuerdo debía ser considerado ante el consejo consultivo y los colegios regionales, los que rechazaron la propuesta por no cubrir las mínimas necesidades del sector.

Las autoridades gubernamentales lamentaron la decisión de los médicos, considerando que el gobierno no está en posibilidades de poder su oferta salarial.

El Colegio Médico de Bolivia cumplió el último fin de semana un paro de 72 horas de protesta, por la decisión del gobierno de no atender demandas salariales.

"Al margen de las negociaciones que estamos dispuestos a adelantar, se está analizando un plan de medidas de presión que puedan modificar la oferta salarial del gobierno", concluyó.

Médicos demandan incremento del 15%

En 1993

Más de 6.000 casos de cólera se registraron en el país

En las primeras 10 semanas del presente año, 6.295 personas contrajeron la enfermedad del cólera en todo el país. La cifra es superior a la que se registró en la gestión pasada durante el mismo periodo.

Según los datos ofrecidos por el Instituto Nacional de Estadísticas (INE), entre el 3 de enero hasta el 13 de marzo, que contemplaría 10 semanas de la gestión, se observa un aumento del número de casos de cólera con relación a la gestión de 1992.

En la pasada gestión y en ese mismo tiempo, un total de 4.211 casos de cólera se registró en el país, incrementando su incidencia entre febrero y marzo, meses en que semanalmente un promedio de 800 personas enfermaban de cólera.

En cambio, el comportamiento del cólera en el primer mes de 1993, más preocupante, porque se presentó un brote con 800 a 900 casos por semana. La incidencia de la enfermedad se mantuvo hasta febrero, momento en el cual se fue controlando la epidemia, que atacó fundamentalmente a poblaciones dispersas de Chuquisaca, Cochabamba y Santa Cruz.

En la semana epidemiológica comprendida entre el 7 al 13 de marzo, se observa un descenso considerable del número de casos, ya que solo 10 personas fueron afectadas por la enfermedad, de las cuales fallecieron 2.

De los 6.295 enfermos, alrededor del 57% fue atendido en los servicios hospitalarios dependientes del Ministerio de Salud, destaca el informe elaborado por el INE.

Ratifica, además, que en esas 10 primeras semanas, 27,8% de los casos de cólera se presentó en la región de Chuquisaca, 20,1% en Cochabamba y 18,5% en Santa Cruz, siendo en definitiva los tres departamentos más afectados en relación al resto.

Respecto a los fallecimientos, el informe señala que los departamentos que registran el mayor número de decesos provocados por el cólera, en el presente año, son Cochabamba con un 33,3%, y Tarija y Chuquisaca con 18,4% y 17,2 %, respectivamente.

El cólera ingresó al país en agosto de 1991 y desde entonces se registró más de 29.000 casos, habiendo atacado la enfermedad al principio a los distritos urbanos y luego a las poblaciones dispersas.

COB califica de "altamente peligrosa" aprobación de reformas constitucionales

(ERBOL).- Como "altamente peligrosas" para el interés nacional calificó hoy por la COB algunas de las reformas constitucionales aprobadas por el congreso nacional.

En maratónica sesión, la Cámara de Diputados aprobó, en la madrugada de este miércoles, el proyecto de Ley de Necesidad de Reformas Constitucionales, con pocas modificaciones a la propuesta del Poder Ejecutivo.

Al considerarse como uno de los pasos más peligrosos que se dan en el país, el secretario ejecutivo de la COB Oscar Salas, es conveniente "armar un movimiento de opinión que pueda oponerse al atentado de lesa patria".

Una de las principales objeciones de la dirigencia sindical a esta tiene relación con la reforma al artículo 230 de la carta magna.

Con la modificación introducida al referido artículo, la Constitución Política del Estado podrá ser reformada mediante procedimientos legislativos ordinarios, sin declarar previamente la Ley de Necesidad de Reforma.

"Con esta modificación, la Carta Magna se convierte en una simple ley que podrá ser reformada cada vez que así convenga a los intereses de los partidos de gobierno", sostuvo Salas.

Otro de los puntos observados tiene que ver con la Constitución del Tribunal Constitucional, que a juicio de Salas, además de originar crisis institucional, en la práctica crea un cuarto poder del Estado.

Según Salas, las reformas que se pretenden llevar adelante se realizan al margen de la opinión del pueblo, directo interesado en el tema, y se han atribuido la totalidad de la representación de la sociedad, al margen de este proceso inconclusivo, lo que no puede permitirse.

El dirigente sindical señaló que los parlamentarios no gozan de confianza ni del pueblo ni de las instituciones representativas, por lo que sus decisiones no tendrían la legitimidad ni la aprobación de la ciudadanía.

Consultado sobre si el camino que debía seguirse para llevar adelante este proceso es el de la convocatoria a una asamblea constituyente, que esa es una posibilidad que bien pudo haber sido descartada.

Reconoció que hay algunos puntos de la Ley que satisfacen algunas aspiraciones del ciudadano, como el voto a los 18 años.

"Pero eso no da pie para que estos puntos positivos puedan avalar, además, que son sumamente peligrosos", subrayó finalmente.

Nuevo itinerario del LAB por paro en Santa Cruz

El departamento de Relaciones Públicas del Lloyd Aéreo Boliviano hace conocer el itinerario correspondiente y los vuelos cancelados por el paro de hoy jueves 1º de abril, en razón al paro de 24 horas declarado por el Departamento de Santa Cruz. Al pedir a los usuarios que tomen cuenta las advertencias de la empresa para evitar perjuicios, apeló a la comprensión.

Los siguientes vuelos han sido cancelados:
LB-831 COCHABAMBA/SANTA CRUZ
LB-832 SANTA CRUZ/COCHABAMBA
LB-901 LA PAZ/SANTA CRUZ
LB-867 LA PAZ/SANTA CRUZ
LB-916 SANTA CRUZ/LIMA
LB-915 LIMA/SANTA CRUZ
LB-834 SANTA CRUZ/COCHABAMBA
LB-967 SANTA CRUZ/LA PAZ

Los pasajeros de Cochabamba y La Paz con destino a LIMA, tienen protección del vuelo LH-531. Y los pasajeros de LIMA con destino a Cochabamba y Santa Cruz están protegidos en los vuelos LB-981 y LB-933, del día viernes 2 de abril.

Beni



Registro Civil ya está bajo la tuición de Corte Electoral

TRINIDAD, 31 (PRESENCIA). - El Registro Civil Departamental fue transferido efectivamente hoy a dependencia de la Corte Electoral del Beni y, de inmediato, se anunció el "cambio de imagen" de esa polémica oficina a la hora de elecciones.

El traspaso se concretó con la posesión del abogado Enrique Barroso, como nuevo director departamental de Registro Civil, en acto que estuvo a cargo del presidente de la Corte Electoral, Guillermo Caballero.

Barroso era fiscal adscrito a UMOVAR y sustituyó al profesor Carlos Canader, activo militante de ADN, que fue blanco de acusaciones por sospecha de haber falsificado la falsificación de certificados de nacimiento y, por ende, la inscripción irregular en las notarias electorales en el distrito.

El presidente de la Corte Electoral relevó que el nuevo director fue seleccionado por concurso de méritos y, por la misma razón, anunció una evaluación inmediata de los actuales oficiales de Registro Civil para proceder a su calificación.

"Se quedarán sólo los que tengan capacidad", dijo al respecto el nuevo director regional, afirmando que las medidas tienen la finalidad de cambiar la imagen de dicha institución.

Reivindicación

Los indígenas del departamento Beni iniciarán hoy un balance de los resultados de su movimiento reivindicativo que iniciaron hace casi tres años atrás con su histórica "Marcha por la dignidad y el territorio", en una caminata de casi 600 kilómetros desde Trinidad a La Paz.

Con seguridad que su mayor logro fue el hacer escuchar su protesta por la marginación y otras injusticias de que son objeto y haber dado la pauta para que actúen en similar forma los aborígenes de otros países del continente.

Por lo demás, especialmente en cuanto a territorio se refiere, los logros van a "paso de pata" (tortuga), como ellos expresan. (Foto archivo PRESENCIA).

El encuentro de indígenas del Beni se iniciará hoy

- Cerca de 150 delegados evaluarán avance de su movimiento, después de casi tres años de su histórica "marcha por territorio y dignidad". - Se aplicarán medidas de presión para que se apruebe ley de pueblos nativos.

TRINIDAD, 31 (PRESENCIA).

Con el fin de evaluar el avance de su movimiento, identificado internacionalmente por la "Marcha por el territorio y la dignidad" de hace dos años y medio, más de una docena de nacionalidades originarias que habitan en el Beni iniciarán mañana (hoy) su segundo congreso ordinario, en esta ciudad.

En la Central de Pueblos Indígenas del Beni (CPIB), hoy se informó que la mayoría de los 150 corregidores, caciques, capitanes grande y jefes y representantes nativos ya había llegado.

La excepción, sin embargo, se mantiene en la ausencia de los jefes del Consejo Tsiman (chimán) de San Borja, debido a la discrepancia entre ambas organizaciones.

El vicepresidente de la CPIB, José Gabriel Guasebe, indicó que el temario del congreso indígena está marcado con una fuerte dependencia de los resultados obtenidos en septiembre de 1990, cuando el gobierno se vio obligado a atender las demandas que llevó la marcha "por el territorio y la dignidad" de Trinidad a La Paz, 540 kilómetros a pie, y dictó varios decretos en favor de las comunidades.

La marcha había sido consecuencia del despertar de los indígenas, organizados recién desde 1986 en la ex-central de cabildos indígenas Mojeños (CCIM).

Guasebe dijo que todos los cabildos y subcentrales afiliados a la CPIB estaban enviando sus principales autoridades a la reunión que también debatirá la situación del trámite de la "Ley de pueblos indígenas", presentado al Parlamento el año pasado.

"Es posible que aquí se adopten medidas para presionar a los diputados y senadores a fin de que se apruebe de una vez esa ley", anticipó el dirigente. Otro de los temas importantes para este segundo congreso nativo es el de la consolidación de los territorios propios, que el gobierno reconoció también desde 1990 pero que, hasta hoy, todavía no han sido plenamente concretados por diferentes razones. Este es el ejemplo de la comunidad siriono del "Ebiato", a sólo 65 kms. al este de esta capital, por la oposición de los empresarios ganaderos que ya adquirieron propiedad en los alrededores.

Según el temario anunciado, el congreso de la CPIB tomará también conocimiento sobre asuntos relacionados con la propia organización interna, salud, educación, desarrollo alternativo y proyectos de desarrollo regional. Pero no deja de llamar la atención el referido a la elección de los nuevos dirigentes de la Central de Pueblos Indígenas del Beni, presidida hace más de 3 años por Ernesto Nov Tamo y quien ha declarado no tener intenciones de continuar pero tampoco se negará al llamado de su clase.

La inauguración del congreso está prevista para las 09.00, en el propio cabildo trinitario, donde antes funcionaba la escuela básica de la comunidad nativa local. Se tiene anunciada también la presencia de dirigentes de CIDOB, CIRABO y otras organizaciones indígenas nacionales, así como autoridades del Instituto Indígenista y el Ministerio de Asuntos Campesinos (MACA).

Alcaldía pide informe a YPF por escasez de gas licuado

TRINIDAD, 31 (PRESENCIA).

El alcalde Ciro Ojara Montero anunció que ha pedido informe circunstanciado a la oficina regional de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos y a la propia Intendencia Municipal para que expliquen sobre la escasez de gas licuado de uso doméstico que sufre la población trinitaria desde hace más de dos meses.

El alcalde tomó el asunto en cuenta, aunque las filas de las unidades de casa al frente de las únicas distribuidoras son testigos de todos los días desde comienzos de año. El desabastecimiento de GLP habría conmovido a Ciro Ojara por la especulación, que causa perjuicios al público consumidor pues cada garrafa se vende indiscriminadamente entre 14 y 20 bolivianos, según las denuncias.

La escasez se mantiene pese a las afirmaciones constantes de los responsables de YPF de que "hay suficiente" para cubrir la demanda local. Ayer, nomás, el dueño comercial de la empresa petrolera estatal aseguró que había vendido 3.000 kilogramos de GLP en los próximos días atribuyendo el argumento, por lo que "no hay" haber preocupación alguna.

Si usted evadió impuestos...



¡Podemos Comprobarlo!

LICENCIADO EN QUIMICA, MAESTRIA EN ALIMENTOS

Recién llegado a Bolivia, con experiencia en control de calidad, elaboración de nuevos productos y evaluación nutricional. Informático en idiomas.

Ofrece sus servicios a empresas e industrias en expansión. Contactar con: Lic. ABEL GONZALEZ GALAN al teléfono 783697 horario de Hrs. 13:00 a 15:00.

SOCIEDAD BIBLICA BOLIVIANA

Para su Planta Ejecutiva en Cochabamba requiere el siguiente personal:

UN ADMINISTRADOR GENERAL

Requisitos

- Título: Contador General (incorporado al Colegio de Contadores)
- Especialización: Administración y Control de Presupuesto e Inventario
- Experiencia anterior: mínima 2 años
- Manejo de paquetes de computación: WORD PERFECT, HOJA ELECTRONICA (LOTUS, EXCELL, QUATRO)
- Capacidad para trabajar en equipo
- Conocimientos medios del idioma inglés
- Disponibilidad para viajes al interior o exterior
- Miembro activo con una Iglesia Evangélica
- Recomendación escrita de la Iglesia a la que pertenece
- Edad mínima: 30 años
- Trabajo a tiempo completo

Enviar curriculum vitae adjuntando fotografía reciente y pretensiones salariales hasta el 10 de abril a: Sociedad Bíblica Boliviana, casilla 329 ó Fax 29902 Cochabamba.

AVISO Atención Potosí

A las instituciones que figuran en el presente aviso se les inscribirán en contacto con nuestro departamento de contabilidad. Teléfonos: 372344 interno 26 ó al 315852 a la brevedad posible.

P.D.A.I.

CORDEPO

UNIVERSIDAD TOMAS FRIAS

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

GRAN HOTEL

PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO

POLICIA DEPARTAMENTAL

CAMARA DEPARTAMENTAL INDUST. Y COMERCIO

H. ALCALDIA MUNICIPAL DE POTOSI

EDITORIA PRESENCIA SRL

quisaca

Comité cívico mantiene pie de huelga general en Chuquisaca

La Comisión de la Ley de Necesidad de Reformas Constitucionales

RE, 31 (PRESENCIA). El Comité Cívico de Chuquisaca resolvió mantener en pie la huelga indefinida en el departamento, a partir del lunes, y anunció que en próximos días irá ante la Corte Suprema un recurso directo de inconstitucionalidad contra la Ley de Necesidad de Reformas a la Constitución, por la agresión que el Poder Judicial con la pretensión de conformar un Tribunal Constitucional, que en los hechos crea la creación de un cuarto Poder del Estado.

Información fue proporcionada a PRESENCIA por el presidente de CODEINCA, Fernando Rodríguez. Además señaló que será una asamblea convocada para el mismo día lunes ratifique la medida de fuerza.

El dirigente cívico dijo, asimismo, que de momento, suspendido el inicio del ayuno voluntario de los miembros del directorio de CODEINCA, pero en embargo la posición general de todas las comisiones chuquisaqueñas es de rechazo a la inconstitucionalidad del Tribunal Constitucional, establecido en la Ley de Necesidad de las Reformas a la Carta del Estado, porque reduce las atribuciones de la Corte Suprema de Justicia.

En las primeras horas de la mañana de hoy, el alito a la presidencia de la República por el Partido Patriótico, Hugo Banzer Suárez, en un

un trabajo con la prensa local intentó persuadir a los chuquisaqueños en sentido que la sede del Poder Judicial no será trasladada a otra capital de

departamento del país y que más bien Sucre, con el funcionamiento de la Corte Suprema, el Tribunal Constitucional y el Ministerio Público, mantendrá su nuevo título de capital de la justicia boliviana. La dirigencia cívica, dijo que las observaciones de CODEINCA a la Ley de Necesidad de Reformas no están referidas al cambio de sede del Poder Judicial.

"Se está intentado confundir a la población chuquisaqueña con las afirmaciones de los políticos del oficialismo, en sentido de que Sucre continuará siendo la sede del Poder Judicial. CODEINCA no cuestiona sólo ese problema sino el atropello que está sufriendo la Corte Suprema de Justicia y el Poder Judicial en su conjunto con el intento de consolidar por un acuerdo entre los partidos mayoritarios la conformación del Tribunal Constitucional, que en los hechos significa la creación de un cuarto Poder del Estado", subrayó Rodríguez.

Destacó también que en la demanda de nulidad que planteará CODEINCA ante la Suprema, se impugnará la Ley de Descentralización, que monopoliza el poder para los legisladores. "Los comités cívicos exigimos que se consolide la aprobación en el Parlamento de la Ley descentralizadora, que establece la conformación de las asambleas departamentales por voto directo y secreto de la población", afirma.

Rodríguez finalizó indicando que a la movilización cívica se sumará el Comité Pro Santa Cruz, con cuyos dirigentes se han mantenido ya conversaciones en ese sentido.

Comisión cameral no fue citada para juicio a magistrados

SUCRE, 31 (PRESENCIA). Los miembros de la Comisión de Constitución, Justicia y Política Judicial de la Cámara de Diputados no fueron aún convocados por el presidente de la misma, Luis Villamor, para elaborar el informe de conclusiones sobre el juicio de responsabilidades por presunto prevaricato instaurado en contra del ministro de la Corte Suprema, Hugo Dellien Barba y el secretario del tribunal, Hugo Galindo Decker por el abogado Justo Chamas.

La información fue proporcionada a PRESENCIA por el diputado adenista Fernando Iriarte, miembro de la Comisión, quien además ratificó que por disposición del pleno de la Cámara Baja el plazo para la presentación del informe en conclusiones a esa instancia legislativa vence hoy.

Uno de los enjuiciados, el ministro Dellien Barba, manifestó que formulará "revelaciones importantes" sobre este caso, advirtió que el congreso extraor-

dinario que se efectúa en La Paz no tiene competencia para analizar este juicio de responsabilidad, por cuanto fue convocado para tratar una agenda determinada, en la que no está incorporado este tema.

Dijo que en caso de que los parlamentarios incorporaran el mismo de "cuña" este asunto en ese Congreso, "estarán viciando de nulidad sus actos".

El magistrado pidió, además, a la Comisión de Constitución que investiguen si la firma Desarrollo Mercantil, Industrial, Económico (DIME SRL), de la cual Chamas es su representante legal, a través de una demanda que planteó ante la Suprema pretendió exaccionar al país, aproximadamente 2 millones de dólares, el tráfico de influencias que se dio en este caso y sobre todo a los "padrinos" del demandante.

Iriarte señaló que será la comisión la que defina si este juicio será tratado en el congreso extraordinario o si se lo pospone para la próxima legislatura que arranca el 6 de agosto de la presente gestión.

Pando

Resulta promisorio curso de educación a distancia

COBLEN, 31 (PRESENCIA). Desde la pasada gestión se realiza en este distrito por primera vez, el programa de educación a distancia dependiente del Instituto Superior de Educación Rural, ISER, consistente en la profesionalización de docentes interinos, que después de cuatro semestres de estudio, pueden optar el título profesional de normalistas del ciclo básico.

Este programa, administrado por el Ministerio de Educación y Cultura, es financiado por el gobierno español y, según las encargadas del centro, se cuenta con 120 participantes que hoy se están presentando a las pruebas presenciales.

El Prof. Absalón Ramos, técnico del SEBAD (Servicio de Educación a Distancia) es el encargado de evaluar a los maestros que llevan adelante este curso.

Indicó que este sistema funciona con toda normalidad, ya que se han superado algunas barreras de

parte de los organismos sindicales, las confederaciones de maestros, que no comprendían los beneficios del programa que ha sido implementado en las universidades del extranjero.

Al referirse a otras dificultades, el Prof. Ramos informó que se busca garantizar el certificado de egreso de los participantes al nivel de un egresado de una normal regular debido a que se tiene el mismo pensum de estudios y solamente varía la técnica porque es a distancia, dijo.

Al mismo tiempo de recibirse las últimas pruebas del semestre, también se cumple con el calendario de las pruebas de desquite para las tres promociones que tiene el Sebad-Pando.

En relación a este moderno sistema de optimización de los recursos humanos, a distancia, el magisterio es el primer sector donde se ha puesto en marcha esta técnica que mejorará las actividades de los docentes y repercutirá en la calidad de la educación.

Proyecto agrícola Puerto Rico tendría avance de 80 por ciento

COBLEN, 31 (PRESENCIA). El Ing. Edil Flores, hasta hoy responsable del Proyecto agrícola y social denominado Puerto Rico, antes de dejar la dirección del mismo, hizo un breve repaso de todo el trabajo que realizó durante su permanencia en la dirección de este programa, destacando que el índice específico en cuestiones de avance responde a un 80% de la ejecución de las actividades en la pasada gestión.

Dicho plan ubicado en Puerto Rico, conocida población pandina como centro de confinamiento político, desarrolla programas en el sector agropecuario y en el manejo de los recursos naturales con el objetivo de dinamizar el crecimiento de la producción, ya que se trabaja en permanente participación de las comunidades.

Sin embargo, el Ing. Flores pudo establecer que

pese a no haberse llegado al final, que tiene que darse dentro de unos 5 a 8 años, y el no haberse completado la ejecución en toda el área de acción que comprende el proyecto, por razones de requerimiento de los pobladores, se ha ampliado el plan hacia la población de Blanca Flor, que contará con un plan piloto de auto-abastecimiento y mejoramiento de las condiciones de vida.

Flores dijo que desde la nueva posición que ocupará apoyará de cerca este proyecto que nació bajo su dirección.

En las próximas horas, el exdirector del proyecto Puerto Rico, Edil Flores, será promovido el cargo de gerente general de Cordepaño, debido a que el anterior ejecutivo Alberto Pinto, está postulando a una beca de estudio de Post-grado en la carrera de Economía en una universidad española.



Guía Profesional

LABORATORIOS

Dr. Rubén Tejada Andrade

Laboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R., jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos y bacteriológicos.

DIRECCION: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz N° 861 esq. Pasaje Peatonal Bloque "A" 2° piso Of. 201 entre Plazas San Francisco y Pérez Velasco
Telf.: Lab. 324528 Telf. Dom. 321122 - Casilla 2665

UR

Dr. Guillermo Suárez Tejada

MEDICO UROLOGO

Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas. Problemas sexuales. Urología Infantil.
CONSULTORIO: Edif. Cine Monje campero, 1er. Piso
Tels.: 326703 - Domicilio Tel. 785617
CONSULTAS 18:00 a 20:00 HORAS

Apresúrese

PAGUE EL IMPUESTO DE SU VEHICULO HASTA EL 19 DE ABRIL

El 19 de Abril vence el plazo para el pago del impuesto a vehículos automotores. Apresúrese, no lo deje para último momento. Tan sólo acérquese a un banco de la red a nivel nacional, dé su número de placa y automáticamente su pago será procesado. No se olvide, 19 de Abril. Evite multas.



19 DE ABRIL

NOTA: Si Usted cancela el monto total de su impuesto, se beneficiará con un 10% de descuento.



UNIVERSIDAD TECNICA DE ORURO DIVISION OBRAS DE INFRAESTRUCTURA INVITACION PUBLICA

La Universidad Técnica de Oruro, de acuerdo a Resolución del Comité de Contrataciones No. 17/93, invita a las empresas comerciales y/o personas interesadas en la provisión de:

- 1 Transformador de potencia de 300 KVA trifásico 50 HZ.
- 1 Transformador de potencia de 100 KVA trifásico 50 HZ.

Ambos transformadores deben reunir las características siguientes:

- Instalación a la intemperie de 4.000 m.s.n.m. refrigerado por aire y aceite (tipo ONAN).
- Cambiador de taps de +2 x 2.5 %, operables sin carga.
- Tensión secundaria 380/220 V. trifásico con neutro accesible.
- Tensión primaria 6.9 KV.

Las ofertas deben ser presentadas en sobre cerrado hasta el día 7 de abril horas 18:00 en Secretaría del Departamento Legal de la Universidad Técnica de Oruro, ubicado en la calle 6 de Octubre esquina Cochabamba (Edificio Central), hasta horas 18:00.

Oruro, marzo de 1993

Lic. Alfredo Bellott
RECTOR DE LA U.T.O.

Foster Ojeda C.
JEFE DIV. INFRAESTRUCTURA



INVITACION PUBLICA N° 17/93

La Corporación Regional de Desarrollo de Cochabamba "CORDECO", invita a las firmas constructoras, legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la CONSTRUCCION DEL COLEGIO "MARTIN CARDENAS" en VINTO, provincia de Cochabamba.

El Alcance de Trabajo y los términos de referencia, podrán ser adquiridos en las oficinas de CORDECO Sección Caja ubicadas en la Av. Aroma N° 327, por el precio de Bs. 150.- (CIENTO CINCUENTA 00/100 BOLIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de Asesoría Legal de CORDECO únicamente, hasta horas 17:00 del día miércoles 21 de abril de 1993, previa la presentación del recibo de la compra del pliego.

Cochabamba, 29 de marzo de 1993

RELACIONES PUBLICAS

Estados financieros al
31 de diciembre de 1992

CONTENIDO

Dictamen del auditor independiente
Balance general
Estado de ganancias y pérdidas
Estado de cambios en el patrimonio neto
Estado de cambios en la situación financiera
Notas a los estados financieros

Bs = Boliviano
US\$ = dólar estadounidense

DICTAMEN DEL AUDITOR INDEPENDIENTE

26 de febrero de 1993

A los señores
Presidente y Directores de
Banco Nacional de Bolivia S.A.
La Paz

Hemos examinado el balance general de Banco Nacional de Bolivia S.A. al 31 de diciembre de 1992 y los correspondientes estados de ganancias y pérdidas, de cambios en el patrimonio neto y de cambios en la situación financiera por el ejercicio terminado en esa fecha. Estos estados financieros son responsabilidad de la gerencia del Banco. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre estos estados financieros basados en nuestra auditoría.

Efectuamos nuestro examen de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas. Estas normas requieren que planifiquemos y ejecutemos la auditoría para obtener razonable seguridad respecto a si los estados financieros están libres de presentaciones incorrectas significativas. Una auditoría incluye examinar, sobre una base de pruebas, evidencias que sustenten los importes y revelaciones en los estados financieros. Una auditoría también incluye evaluar los principios de contabilidad utilizados y las estimaciones significativas hechas por la gerencia, así como también evaluar la presentación de los estados financieros en su conjunto. Consideramos que nuestro examen proporciona una base razonable para nuestra opinión.

En nuestra opinión, los estados financieros antes mencionados presentan razonablemente, en todo aspecto significativo, la situación patrimonial y financiera de Banco Nacional de Bolivia S.A. al 31 de diciembre de 1992, los resultados de sus operaciones, los cambios en su patrimonio neto y los cambios en su situación financiera por el ejercicio terminado en esa fecha, de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados y normas legales o normas emitidas por el Banco Central de Bolivia y la Superintendencia de Bancos.

Como se describe en la Nota 1 a los estados financieros, el Banco ha determinado los resultados del ejercicio de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados. Como resultado de este cambio se ha efectuado un cargo adicional a resultados por Bs731.415. De acuerdo con lo requerido por la Circular N° 07/88 de la Superintendencia de Bancos, informamos que los estados financieros mencionados en el primer párrafo surgen de los registros contables del Banco llevados de conformidad con las disposiciones legales en vigencia.

(Socio)

Francisco Muñoz
C.P.C.E.B. Reg. N° 490
RUC 01840694

BANCO NACIONAL DE BOLIVIA S.A. BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1992

	Nota	Bs
ACTIVO		
DISPONIBILIDADES	3	100.378.012
INVERSIONES TEMPORARIAS	4	1.296.513
CARTERA	5	646.460.071
OTRAS CUENTAS POR COBRAR	6	4.337.851
BIENES REALIZABLES	7	5.862.248
INVERSIONES PERMANENTES	8	12.413.012
BIENES DE USO	9	38.269.922
OTROS ACTIVOS	10	5.344.358
Total del activo		814.361.987
CUENTAS CONTINGENTES DEUDORAS	16	330.619.306
PASIVO Y PATRIMONIO		
PASIVO		
OBLIGACIONES CON EL PUBLICO	11	570.520.359
OBLIGACIONES CON BANCOS E INSTITUCIONES DE FINANCIAMIENTO	12	40.311.158
OBLIGACIONES CON EL BANCO CENTRAL DE BOLIVIA	13	118.182.140
OTRAS CUENTAS POR PAGAR	14	18.995.877
BONOS EN CIRCULACION	15	8.189.203
Total del pasivo		756.198.737
PATRIMONIO, según estado correspondiente		
CAPITAL SOCIAL	18	29.138.000
APORTES NO CAPITALIZADOS		11.063.216
AJUSTES AL PATRIMONIO		13.286.450
RESERVAS		3.003.250
RESULTADOS ACUMULADOS		1.672.334
Total del patrimonio		58.163.250

Total del pasivo y del patrimonio 814.361.987
Cuentas contingentes acreedoras 330.619.306
Las notas 1 al 25 que se acompañan forman parte integrante de este estado.

Dr. Fernando Celso U.
Vicepresidente del Directorio
Eduardo Alvarez L.
Gerente General a.i.
Andrés J. Page
Ejecutivo
Jorge Prieto U.
Gerente Nacional de Operaciones

ESTADO DE GANANCIAS Y PERDIDAS POR EL EJERCICIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1992

	Nota	Bs
Ingresos financieros		134.754.561
Gastos financieros		(103.551.720)
Utilidad financiera antes de incobrables		31.202.841
Recuperación de créditos		141.039
Cargos por incobrabilidad		(3.450.600)
Utilidad financiera después de incobrables		27.893.280
Otros ingresos operativos		11.864.412
Otros gastos operativos		(7.060.013)
Gastos de administración		32.697.679
Ganancia neta en operaciones		(30.193.138)
Ingresos extraordinarios		2.504.541
Gastos extraordinarios	23	(731.415)
Ganancia del ejercicio		1.773.126
Gastos de gestiones anteriores		100.792
Ganancia neta del ejercicio		1.672.334

Las notas 1 al 25 que se acompañan forman parte integrante de este estado.

Dr. Fernando Celso U.
Vicepresidente del Directorio
Eduardo Alvarez L.
Gerente General a.i.
Andrés J. Page
Ejecutivo
Jorge Prieto U.
Gerente Nacional de Operaciones

ESTADO DE CAMBIOS EN LA SITUACION FINANCIERA POR EL EJERCICIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1992

	Bs	Bs
ORIGEN DE FONDOS		
Créditos recuperados en el ejercicio		649.102.820
Aportes de capital		22.347.037
Productos cobrados en el ejercicio		73.708.242
Aumento neto de pasivos:		
Bonos de circulación	6.120.000	
Captaciones del público	146.465.921	
Obligaciones con el Banco Central de Bolivia	45.233.270	
Obligaciones con bancos e instituciones de financiamiento	10.159.671	
Otras cuentas por pagar	5.723.275	213.702.137
Disminución neta de activos:		
Otras cuentas por cobrar	36.043	
Otros activos	4.978.223	
Inversiones permanentes	1.997.048	
Inversiones temporarias	18.399.402	
Bienes realizables	1.258.507	26.669.223
Total origen de fondos		985.529.459
APLICACION DE FONDOS		
Ganancia neta del ejercicio		1.672.334
Menos: Abonos (Cargos) a resultados que no han generado movimiento de fondos:		
Productos devengados	78.014.320	
Cargos devengados no pagados	(40.193.137)	
Previsiones para incobrables	1.030.364	
Depreciaciones y amortizaciones	(1.733.298)	
Reajustes y diferencias de cambio	(5.586.359)	31.531.890
Fondos aplicados en las operaciones		29.859.556
Cargos pagados en el ejercicio devengados en periodos anteriores		37.254.786
Créditos otorgados en el periodo		865.437.169
Aumento neto de activos:		
Bienes de uso		2.714.632
Disminución neta de pasivos:		
Ajuste global del patrimonio		4.948.89
Total aplicación de fondos		940.215.038
INCREMENTO DE FONDOS DURANTE EL EJERCICIO		45.314.421
DISPONIBILIDADES AL INICIO DEL EJERCICIO		55.063.591
DISPONIBILIDADES AL CIERRE DEL EJERCICIO		100.378.012

Las notas 1 al 25 que se acompañan forman parte integrante de este estado.

Dr. Fernando Celso U.
Vicepresidente del Directorio
Eduardo Alvarez L.
Gerente General a.i.
Andrés J. Page
Ejecutivo
Jorge Prieto U.
Gerente Nacional de Operaciones

NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE DICIEMBRE DE 1992 NOTA 1 - BASES PARA LA PREPARACION DE ESTADOS FINANCIEROS

En 1988 la Superintendencia de Bancos estableció las normas de contabilidad para el sistema financiero. Dichas normas difieren de los principios de contabilidad generalmente aceptados dado que las mismas no contemplan el ajuste integral por inflación de los estados financieros. Sin embargo, la Superintendencia de Bancos ha autorizado al Banco Nacional de Bolivia S.A. efectuar un ajuste mediante el cual el resultado del ejercicio y el patrimonio neto son determinados de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados. Consecuentemente los presentes estados financieros han sido preparados en todo aspecto significativo de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados.

Como resultado de esta política, el Banco ha registrado un cargo de Bs731.415 a la cuenta de resultados "Gastos extraordinarios", abonando la cuenta "Reservas voluntarias" dentro del patrimonio neto.

NOTA 2 - PRINCIPIOS CONTABLES

A continuación se describen los principios y normas más significativos aplicados por el Banco.

2.1. Presentación de estados financieros

Los estados financieros al 31 de diciembre de 1992 consolidan los estados financieros de las Oficinas del Banco situadas en Sucre, La Paz, Santa Cruz de la Sierra, Cochabamba, Oruro, Potosí, Lallagua, Tarija y Bermejo. En el ejercicio, se procedió al cierre de la oficina en Trinidad con la autorización de la Superintendencia de Bancos según resolución SB 277/92 del 30 de diciembre de 1992.

2.2. Criterios de valuación

a) Moneda extranjera

Los activos y pasivos en moneda extranjera se valúan a los tipos de cambio vigentes a la fecha de cierre de cada ejercicio. Las diferencias de cambio resultantes de este procedimiento se registran en los resultados del ejercicio.

b) Cartera

Los saldos de cartera se incluyen por el capital prestado más los productos financieros devengados al cierre del ejercicio. La previsión para incobrables está calculada en función de la evaluación efectuada por el Banco sobre toda la cartera existente al cierre de cada periodo trimestral. Dicha evaluación se realiza de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados y la Circular N° SB 150/91 emitida por la Superintendencia de Bancos y actualizado al 16 de septiembre de 1992.

La previsión para incobrables al 31 de diciembre de 1992 por Bs581.812, es suficiente para cubrir las pérdidas que pudieran producirse en la recuperación de los créditos existentes.

c) Bienes realizables

- Bienes adjudicados en recuperación de créditos y bienes fuera de uso actualizados.

Además, se ha constituido la previsión por desvalorización sobre los bienes adjudicados en recuperación de créditos según lo establecido en la Circular SB 99/89. Las incorporaciones posteriores están valuadas al costo de adquisición o su valor de mercado, el menor.

d) Inversiones permanentes

Estas inversiones han sido valuadas de acuerdo con los siguientes criterios:

- Nacional de Seguros y Reaseguros S.A.
- A su valor de costo, el cual no supera su valor estimado de realización.
- Administradora de Tarjetas de Crédito S.A. y Bolsa Boliviana de Valores S.A.
- A su valor de costo, el cual no supera su valor estimado de realización.
- Acciones telefónicas.
- Al valor neto de realización.
- Otras inversiones.
- A su valor de costo, el cual no supera su valor estimado de realización.

e) Bienes de uso

Los bienes de uso del Banco están contabilizados a los valores resultantes de revaluos técnicos practicados por peritos independientes al 31 de diciembre de 1985, al 31 de diciembre de 1987 y al 30 de septiembre de 1990. Los valores de los activos fijos revalorizados técnicamente, han sido actualizados a la fecha de cierre del ejercicio en función de las variaciones en la cotización del dólar estadounidense. La depreciación es calculada utilizando el método de línea recta en base a la vida útil determinada por el perito técnico que efectuó las revalorizaciones. Las incorporaciones posteriores están valuadas a su costo reexpresado a moneda de cierre. La depreciación es calculada por el método de línea recta aplicando tasas anuales suficientes para extinguir los valores al final de la vida útil estimada.

El valor de los activos fijos considerado en su conjunto, no supera su valor estimado de mercado.

Los mantenimientos, reparaciones, renovaciones y mejoras que no extienden la vida útil de los bienes son cargados a los resultados del ejercicio en el que se incurren.

Las obras de arte, están valuadas a los valores resultantes de un reavalúo técnico practicado por peritos independientes al 25 de octubre y 12 de noviembre de 1991 respectivamente. Dicho reavalúo ha sido aprobado de manera provisional por la Superintendencia de Bancos según organismo fiscalizador apruebe el reglamento de reavalúo técnico y registro de firmas evaluadoras de obras de arte. Las incorporaciones posteriores están valuadas a su valor de compra.

f) Otros activos

- Papelería, útiles y material de servicio
- La papelería, útiles y material de servicio están valuados a su valor de costo.
- Gastos de organización

Los gastos de organización se valúan a su costo y se amortizan aplicando la tasa del 25% anual.

g) Previsión para indemnizaciones al personal

La previsión para indemnizaciones al personal se constituye para todo el personal por el total del pasivo devengado al cierre de cada ejercicio.

h) Productos financieros y comisiones ganadas

En aplicación de lo establecido por la Circular N° S.B. 56/88 y principios de contabilidad generalmente aceptados, el Banco registra los productos financieros ganados en función del método de lo devengado, reconociéndose sobre toda la cartera vigente o vencida en el periodo trimestral corriente. Los productos financieros devengados sobre cartera con mora mayor a noventa días, no se reconocen sino hasta el momento de su percepción. Los ingresos por comisiones son contabilizados en los resultados del ejercicio en el que se origina la operación.

i) Cargos financieros pagados

Los cargos financieros que se pagan por captaciones de recursos para la financiación de colocaciones, son contabilizados por el sistema de lo devengado.

NOTA 3 - DISPONIBILIDADES

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

	Bs.
Caja	4.864.661
Banco Central de Bolivia	87.489.779
Bancos y corresponsales del país	695
Bancos y corresponsales del exterior	7.911.142
Documentos para compensar	55.728
Productos financieros devengados por cobrar	58.007
	100.378.012

El saldo de la cuenta "Dólares Convenio" incluido dentro de la cuenta Banco Central de Bolivia por Bs. 3.650.056 está destinado exclusivamente a la cobertura de Cartas de Crédito de Importación.

NOTA 4 - INVERSIONES TEMPORARIAS

El capítulo incluye al 31 de diciembre de 1992 inversiones temporarias por depósitos a plazo en Bancos del exterior por Bs. 296.513 que están destinados exclusivamente a la cobertura de Cartas de Crédito de Importación.

(Vente del frente)

NOTA 5 - CARTERA

Las colocaciones al 31 de diciembre de 1992 comprenden:

	Bs.
Carta vigente	608.039.193
Carta vencida	7.096.442
Carta en ejecución	17.627.177
Productos financieros por cobrar	632.762.812
	19.279.071
Menos: Previsión para cartera incobrable	652.041.883
	5.581.812
	<u>646.460.071</u>

NOTA 6 BIENES REALIZABLES

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

	Bs.
Inmuebles adjudicados	4.987.744
Muebles, equipos y vehículos adjudicados	1.872.570
Mercaderías adjudicadas	148.078
Bienes fuera de uso	9.916
	7.018.308
Previsión por desvalorización	(1.156.060)
	<u>5.862.248</u>

NOTA 7 - INVERSIONES PERMANENTES

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

	Bs.
Depósitos a plazo fijo	8.968.541
Participación en instituciones financieras nacionales	124.493
Participación en otras instituciones nacionales	1.681.544
Otras inversiones	1.083.809
Valores en garantía al Superintendente de Bancos	389.206
	12.247.593
Productos devengados por cobrar	165.419
	<u>12.413.012</u>

NOTA 8 - BIENES DE USO

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

Rubros	Valores actualizados Bs	Depreciaciones acumuladas Bs	Valores residuales Bs
Terranos	3.135.495		3.135.495
Edificios	31.484.846	3.985.970	27.498.876
Mobiliario y enseres	3.337.046	1.501.913	1.835.133
Equipos e instalaciones	5.927.557	2.636.571	3.290.986
Equipos de computación	430.719	45.361	385.358
Vehículos	675.600	179.332	496.268
Obras de arte	1.627.806		1.627.806
	<u>46.619.069</u>	<u>8.349.147</u>	<u>38.269.922</u>

NOTA 9 - OTROS ACTIVOS

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

	Bs.
Bienes diversos	770.160
Papejería, útiles y material de servicio	
Cargos diferidos	720.476
Gastos de organización	2.129.769
Remesas en tránsito	1.723.953
Otras partidas pendientes de imputación	
	<u>5.344.358</u>

NOTA 10 - OBLIGACIONES CON EL PUBLICO

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

	Bs.
A la vista	120.909.998
Por cuentas de ahorros	58.621.710
A plazo	384.116.618
Traspaso	563.648.326

Cargos financieros devengados por pagar	6.872.033
	<u>570.520.359</u>

NOTA 11 - OBLIGACIONES CON BANCOS E INSTITUCIONES DE FINANCIAMIENTO

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

Concepto	Bs
Obligaciones con Bancos e instituciones de financiamiento a la vista	1.121.101
Obligaciones con Bancos e instituciones de financiamiento a plazo	
Con instituciones financieras del país	341.782
Otros financiamientos internos	20.229.688
Financiamientos externos a corto plazo	10.393.713
Corresponsales por cartas de crédito otorgadas a corto plazo	7.580.453
	38.545.636
Cargos financieros devengados por pagar	39.666.737
	<u>644.421</u>
	<u>40.311.158</u>

NOTA 12 - OBLIGACIONES CON EL BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

	Bs
Obligaciones con el Banco Central de Bolivia a plazo	

Por préstamos con recursos del Banco Central de Bolivia	78.047.813
Por préstamos refinanciados con recursos del Banco Central de Bolivia	6.974.245
Por cartas de crédito diferidas con recursos del Banco Central de Bolivia	31.046.309
	116.068.367
Cargos financieros devengados por pagar	2.113.773
	<u>118.182.140</u>

NOTA 13 - OTRAS CUENTAS POR PAGAR

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

	Bs.
Intermediación financiera	4.962.081
Cuentas por pagar	8.805.526
Provisiones	5.192.114
Partidas pendientes de imputación	36.156
	18.995.877

NOTA 14 - BONOS EN CIRCULACION

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

	SUS	Bs
Bonos emitidos al amparo de la Resolución SB/096/90 de la Superintendencia de Bancos de fecha 26 de septiembre de 1990. Al 31 de diciembre de 1992 la totalidad de los bonos fueron colocados y pagados	2.000.000	8.180.000
Intereses devengados al 31 de diciembre de 1992, calculados en función a una tasa fija del 13% anual con servicio trimestral a partir de la fecha de colocación	2.250	9.203
	<u>2.002.250</u>	<u>8.189.203</u>

Esta emisión de Bonos fue específicamente autorizada por la Superintendencia de Bancos mediante Resolución SB N° 246/92 de 10 de diciembre de 1992. Transcurridos 8 años desde la fecha de su colocación, estos Bonos serán obligatoria y automáticamente convertidos en acciones ordinarias.

NOTA 15 - CONTINGENCIAS

Al 31 de diciembre de 1992 existían los siguientes pasivos contingentes:

	Bs
Cartas de crédito emitidas a la vista	5.288.587
Cartas de crédito emitidas diferidas	4.241.165
Cartas de crédito confirmadas	117.792
Cartas de crédito con prepagos	19.845.627
Avales	9.809.839
Boletas de garantía contragarantizadas	197.898.248
Boletas de garantía no contragarantizadas	65.236.743
Otras fianzas	948.217
Líneas de crédito comprometidas	27.233.088
	<u>330.619.306</u>

NOTA 16 - MONEDA EXTRANJERA

Los estados financieros expresados en bolivianos incluyen el equivalente de saldos en otras monedas (principalmente dólares estadounidenses), de acuerdo con el siguiente detalle:

	Equivalente en Bs
Activos	531.824.075
Pasivos	512.602.302
Posición neta - activa	<u>19.221.773</u>

Los activos y pasivos en moneda extranjera han sido convertidos a bolivianos al tipo de cambio oficial vigente al 31 de diciembre de 1992 de Bs. 4,09 por \$US 1, o su equivalente en otras monedas.

Por otra parte, los estados financieros al 31 de diciembre de 1992 incluyen operaciones con mantenimiento de valor de acuerdo con el siguiente detalle:

	Bs.
Activos	148.595.608
Pasivos	147.940.650
Posición neta activa en operaciones con mantenimiento de valor	<u>654.958</u>

NOTA 17 - CAPITAL SOCIAL

La Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el 21 de abril de 1992, incrementó el capital autorizado del Banco a Bs. 50.000.000. En fecha 7 de septiembre de 1992, el capital pagado fue incrementado a Bs. 29.138.000. Dicho incremento fue autorizado de manera transitoria por la Superintendencia de Bancos mediante nota SB/1AB/16125 del 5 de junio de 1992, hasta que se efectúe el trámite oficial que convalide el aumento de capital pagado y permita aprobar el incremento del capital autorizado a los límites señalados. El valor patrimonial proporcional de cada acción al 31 de diciembre de 1992 es de Bs. 19,96.

NOTA 18 - AJUSTES AL PATRIMONIO

a) Ajuste por revaluación de bienes

La cuenta corresponde a la contrapartida de la reexpresión en moneda constante de los bienes de uso.

b) Ajuste global del patrimonio

La cuenta corresponde a la reexpresión en moneda, constante del capital, ajustes al patrimonio y reservas que hasta el 31 de diciembre de 1989 efectuó el Banco en aplicación de lo establecido por la Decisión N° 6 del Colegio de Profesionales en Ciencias Económicas de Bolivia. Durante el ejercicio terminado el 31 de diciembre de 1992, con cargo a esta cuenta se absorbieron pérdidas diferidas por Bs. 4.948.895 acumuladas en gestiones anteriores y originadas en la renegociación de la deuda externa que no pudo ser honrada por el Banco Central de Bolivia.

c) Capital por revalorización

Esta cuenta corresponde a la contrapartida del incremento por revalorización técnica de inmuebles del Banco ubicados en las ciudades de La Paz y Cochabamba y de obras de arte ubicadas en las oficinas de Sucre y Santa Cruz de la Sierra.

Los saldos de las cuentas Ajuste Global del Patrimonio y Capital por revalorización, podrán ser capitalizados o utilizados para absorber pérdidas acumuladas.

NOTA 19 - RESERVAS

a) Legal

De acuerdo con lo dispuesto por la legislación vigente y los estatutos del Banco, debe destinarse una suma no inferior al 10% de las utilidades líquidas y realizadas del ejercicio al fondo de reserva legal, hasta alcanzar el 25% del capital pagado.

b) Voluntaria

Esta reserva corresponde a la apropiación de utilidades retenidas al 31 de diciembre de 1988, según lo dispuesto por la Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el 17 de abril de 1989. La Junta General Ordinaria de Accionistas celebrada el 11 de marzo de 1992, resolvió incrementar esta reserva en Bs. 538.361 provenientes del 90% de las utilidades obtenidas en el ejercicio anterior. Por otra parte y según se menciona en la Nota 1 anterior, esta reserva ha sido incrementada en Bs. 731.415 por efecto de la actualización del patrimonio existente al cierre del ejercicio anterior.

NOTA 20 - BIENES DE DISPONIBILIDAD RESTRINGIDA

Al 31 de diciembre de 1992 el Banco tiene los siguientes activos de disponibilidad restringida:

- Según se menciona en la Nota 3, el saldo de la cuenta "Dólares convenio", que al 31 de diciembre de 1992 alcanza a Bs. 650.056, está destinado exclusivamente a la cobertura de Cartas de Crédito de Importación.
- Tal como se describe en la Nota 4, los depósitos a plazo en Bancos del exterior por un monto de Bs. 1.296.513 están destinados exclusivamente a la cobertura de Cartas de Crédito de Importación.
- Según se expone en la Nota 8, el Banco ha constituido un depósito a plazo fijo con mantenimiento de valor, que al 31 de diciembre de 1992 alcanza a Bs. 389.206, el mismo que ha sido endosado en favor de la Superintendencia de Bancos como garantía de funcionamiento.

NOTA 21 - RESTRICCIONES PARA LA DISTRIBUCION DE UTILIDADES

Los accionistas principales de banco han informado a la Superintendencia de Bancos la decisión adoptada de restringir la distribución de utilidades para las gestiones 1992 y 1993

NOTA 22 - GASTOS EXTRAORDINARIOS

El Banco ha contabilizado, como gasto extraordinario, Bs. 731.415 emergente de la decisión de determinarse los resultados del ejercicio de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados (ver Nota 1).

NOTA 23 - OPERACIONES CON SOCIEDADES Y PERSONAS RELACIONADAS

Durante el ejercicio se han efectuado operaciones de crédito con empresas y personas relacionadas, las cuales mantienen saldos que al 31 de diciembre de 1992 alcanzan a Bs. 39.107.265 por créditos contabilizados en el rubro Cartera y a Bs. 5.107.538 por operaciones de crédito contingentes.

NOTA 24 - HECHOS POSTERIORES

No se han producido después del 31 de diciembre de 1992, hechos o circunstancias que afecten en forma significativa los estados financieros del ejercicio terminado en esa fecha.

NOTA 25 - AMBITO DE CONSOLIDACION

No existen inversiones en otras empresas que representen una proporción sustancial del capital de la empresa emisora y por lo tanto no existen efectos provenientes de la consolidación.

Dr. Fernando Calvo U.
Vicepresidente del Directorio

Andrés M. Page
Ejecutivo

Eduardo Alvarez L.
Gerente General a.i.

José Prieto G.
Gerente Nacional de Operaciones

DIRECTORIO NACIONAL 1992

PRESIDENTE : Fernando Bedoya B.
PRIMER VICE PRESIDENTE : Fernando Calvo U.
SEGUNDO VICE PRESIDENTE : Carlos Gerke M.
SECRETARIO : Emilio Von Bergen A.

VOCALES : Ramiro Montes S.
Alfredo Rojas O.
Roberto Saavedra B.

DIRECTORES SUPLENTE : Julio Zamora M.
Mario Céspedes M.
Hugo Arce A.

SINDICO TITULAR : Andrew J. E. Page
SINDICO SUPLENTE : Gastón Solares A.

PERSONAL EJECUTIVO

GERENTE GENERAL a.i. : Eduardo Alvarez L.
ADJUNTO A GERENCIA GENERAL : Ara María Y. de Mejía
GERENTE REGIONAL DEL OCCIDENTE : Eduardo Alvarez L.
GERENTE REGIONAL DEL SUR : Javier Giménez D.
GERENTE REGIONAL DEL ORIENTE : Alfredo Otero M.

GERENTE SUCURSAL COCHABAMBA : Sergio Pascual A.
GERENTE SUCURSAL ORURO : Gonzalo Abastoflor S.
GERENTE SUCURSAL POTOSI : Freddy Colodro L.
GERENTE SUCURSAL TARIJA : Fernando Paz B.
GERENTE SUCURSAL BERMEJO : César Mejía Q.

ASESOR LEGAL NACIONAL : Carlos de la Rocha C.
GERENTE NACIONAL DE OPERACIONES : José Prieto G.
GERENTE NACIONAL DE FINANZAS : Antonio Valda C.
GERENTE NACIONAL DE COMPUTACION : Gonzalo Saldana T.
AUDITOR : Gonzalo Flores S.

Oruro

Al diputado Vásquez Villamor

Corte Superior exige acciones penales contra "jueces corruptos"

ORURO, 31 (PRESENCIA). - El presidente y vocales de la Corte Superior de Justicia emitieron hoy enérgico pronunciamiento exigiendo al diputado Luis Vásquez Villamor que inicie las acciones penales correspondientes para sancionar a los "jueces corruptos", en su condición de presidente de la Comisión de Constitución, Justicia y Política Judicial de la Cámara Baja.

El pedido de los magistrados Fausto Morales, presidente; Demetrio Medrano, Facundo Ramírez, Rodolfo Fuentes, Celso Rioja y Ernesto Aranibar, fue unánime, calificando "como una ligereza" la declaración vertida por Vásquez Villamor, a quien le piden, si conoce la existencia de magistrados, vocales o jueces prevaricadores, inicie las acciones penales correspondientes para la sanción de los culpables.

Aclaran que generalizar la conducta de los miembros del Poder Judicial constituye un atentado a la alta investidura de los jueces, razón por la que rechazan estas apreciaciones que están fuera de lugar y constituyen también un delito si se conoce y no se sanciona.

TRIBUNAL
Con relación a la conformación de un Tribunal Constitucional, afirmaron que dada la actual conformación del

Estado Boliviano, crear un nuevo ente vigilante del Poder Judicial, vulnera la estructura jurídica y el Estado de Derecho de la Nación.

Señalaron que si bien el gobierno, a través del Legislativo, busca la solución para la celeridad en la administración de justicia, ello no se ha de conseguir con la creación de un Tribunal Constitucional, sino que dado el aumento en el flujo de causas, más útil será la asignación de 2 ministros por distrito, como la forma más eficaz de velar por la celeridad en la resolución de causas.

Sin embargo, agregaron, en criterio de la Corte Superior es posible la conformación de una nueva Sala Constitucional, en el seno mismo de la Corte Suprema de Justicia, encargada de resolver asuntos inherentes a la constitucionalidad o inconstitucionalidad de las leyes, junto a otros recursos que por su naturaleza correspondan al ámbito del Derecho Constitucional.

Sugieren como la forma viable de encarar una verdadera modernización del Poder Judicial, señalan que será menester reformar la nueva Ley de Organización Judicial, aspecto que el Legislativo, al sugerir la creación del Tribunal Constitucional, olvidó encarar.

En Fundidora Nacional

Nivel de producción de estaño se mantiene y repuntó el antimonio

ORURO, 31 (PRESENCIA). - El nivel de la producción de estaño metálico en la Empresa Metalúrgica de Vinto-ENAF se mantiene sin variantes en 1.340 toneladas métricas finas (TMF), habiendo registrado un repunte el antimonio, cuya producción llegó en marzo a 500 toneladas de trióxido de antimonio.

La información fue proporcionada hoy por el gerente general, Hilarión Portillo, explicando que realizan los ajustes necesarios en los hornos de fundición de estaño de alta ley, para incrementar la producción a partir de abril. Dijo que el horno reverbero II será puesto en funcionamiento en la primera quincena de abril y ello permitirá llegar a producir 1.500 TMF del tratamiento mensual de concentrados de estaño de alta y baja ley.

Señaló que la producción actual se cumple de acuerdo a lo programado y esperan superar el nivel de recuperación de los subproductos, para lograr mayores ingresos que beneficien a la empresa y la región.

Recordó que se efectúa el tratamiento de concentrados de estaño traídos del Perú, a través de un contrato firmado con MINSUR y que similar situación sucede con el antimonio, porque se tiene suscrito otro contrato "toll" con la firma Laurel de Estados Unidos, para el tratamiento de réguilos de antimonio, para procesarlos y entregar trióxido de antimonio.

Mostró su optimismo por los logros alcanzados y aseveró que, con la puesta en funcionamiento del último horno reverbero, se conseguirá rehabilitar toda la fundición de estaño y mejorar los procesos de producción, introduciendo tecnología nacional.

Santa Cruz

Director de UDAPSO

"Como país, estamos fracasando en brindar servicios de salud"

SANTA CRUZ, 31 (PRESENCIA)

"En salud, de lo que se trata es brindar un servicio a la población, creo que, como país, estamos fracasando en ello", sostuvo hoy el Lic. Manuel Contreras, director de la Unidad de Análisis de Políticas Sociales (UDAPSO), dependiente del Ministerio de Planificación y Coordinación.

El funcionario, que asistió a la Conferencia Andina sobre Mortalidad Sin Riesgos, sostuvo que los recursos humanos en los servicios sanitarios, pero que, así "uno de los peores resultados" las elevadas tasas de mortalidad, terna y mortalidad infantil". Por su criterio, hay que preguntarse por qué "logran tan malos resultados".

Contreras explicó su presencia en la Conferencia Andina sobre Mortalidad Sin Riesgos, en el hecho que los recursos humanos en los servicios sanitarios en la política social boliviana y que, consiguientemente, la mortalidad representa una inversión en seres humanos. No obstante, la inversión se halla aún en el aire en razón de que el país registra defunciones maternas por 10.000 nacidos vivos.

Contreras negó que se esté ahorrando el presupuesto de salud, aseguró que más bien se ha incrementado cada vez más, pero que el problema es cómo se asignan esos recursos. Cuestionó, por ejemplo, que los dos médicos por una enfermera en el país y que hayan más médicos en enfermeras en las ciudades que en el campo.

Reconoció, sin embargo, que el presupuesto para gastos en salud del sector sanitario ha disminuido, pero puso en duda que con esos recursos se pueda brindar mejores servicios sanitarios.

Contreras admitió asimismo el asunto salud y los malos resultados tienen que ver con la planificación del desarrollo nacional. "Hay varios cucllos de botella en ministerios", dijo Contreras para afirmar que en el sector salud el sobrecoste es el fracaso.

Consultado sobre el criterio de que en salud el país vive la limosna internacional, Contreras dijo que eso es una verdad a medias ya que actualmente usa dos créditos de 38,5 millones de dólares, otro de 50 millones, del Banco Mundial y del BID respectivamente, proyectos de salud. "Esos son créditos que los vamos a pagar yo, usamos nuestros hijos y no limosna internacional", sostuvo.

Según alcalde cruceño

Cooperativas de servicios se oponen a la fiscalización

SANTA CRUZ, 31 (PRESENCIA)

El alcalde de esta ciudad, Fernando Fernández, sostuvo aquí que las cooperativas de servicios públicos centralistas y sus directivos se oponen a la fiscalización, a tiempo de reiterar que están contraviniendo la ley.

Para Fernández, las cooperativas de Electrificación (CRE), de Telefonía (COTAS) y de Agua y Alcantarillado (SAGUAPC) rechazan cualquier fiscalización municipal "en su afán de evitar cualquier control sobre sus actos".

El Alcalde señaló que estas cooperativas, son parte de las instituciones controladas por grupos de presión (logias) en Santa Cruz, donde la principal función de los directivos "es proteger sus intereses particulares".

Le tienen miedo al control y la fiscalización por ley debe hacer el Gobierno Municipal dijo al alcalde. "pero estas personas centralistas actúan en nuestra sociedad, distorsionando y, de boca para afuera, dicen de descentralización" porque argumentan que sólo están obligados a rendir cuentas de sus actividades a las dependencias del Gobierno Central.

MBL demostrará que ex-ministro de Educación violó la ley

SANTA CRUZ, 31 (PRESENCIA)

Erwin Saucedo, jefe departamental candidato a diputado por el Movimiento Boliviano Libre (MBL) dijo que ataca su defensa ante la querrela interpuesta por el ex Ministro de Salud, Céspedes, tras el escándalo de BOLIBRAS.

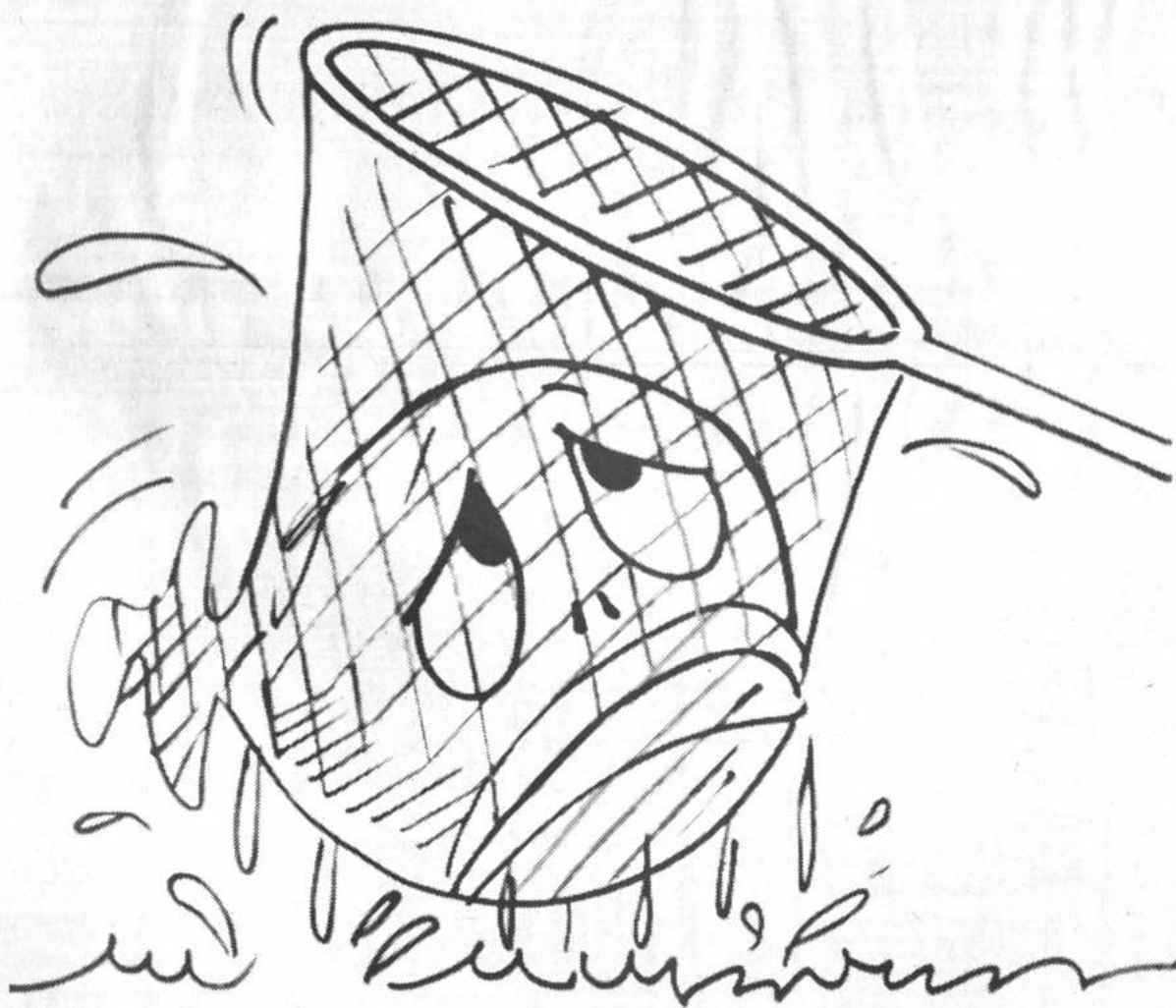
Céspedes que también renuncia su partido, ADN, presentó ante el Juzgado Sexto de Instrucción en la ciudad de esta capital un juicio a Saucedo, a quien acusa de calumnias y desacato.

Según el dirigente del MBL, Saucedo, los argumentos del ex ministro en su propio peso porque violó la Constitución Política del Estado, artículo que señala específicamente que el funcionario público podrá adoptar o tomar en arrendamiento bienes o cosas ni hacerse cargo de contratos o obras y otros.

El MBL denunció que el ex ministro Céspedes había solicitado la Reforma Agraria casi 100.000 hectáreas de tierras para la explotación agrícola.

Saucedo declaró hoy que trata de evitar por segunda vez el juicio llegue al Parlamento inabitado como candidato a diputado para las elecciones de junio próximo.

...No nos Obligue!



La evasión está penada por ley.

Ahora, mediante la confrontación entre compras y ventas declaradas (COA) tenemos identificados a los evasores; por eso no se arriesgue, evadir impuestos no es un juego.

En la D.G.I.I. podemos comprobarlo.

Rectifique su error a tiempo, contribuya como todos y viva tranquilo.



Importante: Rectificar voluntariamente le significará una reducción en las sanciones según el artículo 90º del nuevo Código Tributario. Evite ser sancionado, la Defraudación Fiscal está penada con una multa del 100% del monto omitido (actualizado), según Art. 101 del Código Tributario, más privación de libertad de 1 mes a 5 años.

puertA Abierta

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, jueves 1 de abril de 1993

Entró en circulación estampilla de la WFA con obra de arte de Graciela Rodo Boulanger



Lanzamiento de la estampilla que lleva una obra de arte de Graciela Rodo Boulanger. De izquierda a derecha: Bárbara Canedo Patiño, Oscar Sörate Cuellar (embajador de Bolivia ante la ONU), Graciela Rodo Boulanger y Anabelle Wiener (Naciones Unidas).

La Federación Mundial de Asociaciones de la Organización de Naciones Unidas (WFA) anunció oficialmente el lanzamiento de un sello postal internacional que lleva una obra de arte de la pintora boliviana Graciela Rodo Boulanger.

En el boletín de la mencionada institución, se lee lo siguiente: La WFA anuncia con gran satisfacción una contribución a su programa de filatelia con el aporte de la extraordinaria mujer Graciela Rodo Boulanger. Este excepcional y versátil talento boliviano ha contribuido generosamente a que una pintura en óleo llamada "El viaje imaginario" sea utilizada en la edición de un nueva estampilla que entró en circulación el pasado 3 de marzo de 1993 que es un aporte a la defensa de las especies en peligro de extinción.

Como algunos de los artistas que han llegado desde Sudamérica a los Estados Unidos, esta maravillosa artista que radica desde hace mucho tiempo en París es conocida particularmente por su tratamiento único acerca del tema preferido por ella: los niños, como un elemento cultural a su nacionalidad boliviana.

Graciela Rodo Boulanger ha ganado una reputación internacional de gran alcance con más de 1509 exposiciones de sus obras en cinco continentes. En 1979 fue designada Artista Oficial de UNICEF por su obra "Año Internacional del Niño" aparecida en el poster de referencia.

El Museo de Arte Moderno Latinoamericano de Washington D.C. presentó en 1983-1986 una muestra retrospectiva de su trabajo. La Opera Metropolitana de Nueva York la comisionó para crear el poster de homenaje a Mozart con motivo del bicentenario de la muerte del compositor austriaco. Graciela Rodo Boulanger creó el poster "La Flauta Mágica". Otras galerías estadounidenses exhiben sus obras, entre ellas el Lincoln Center de Nueva York.

Pianista israelí se presentará en La Paz el 19

El próximo 19 del mes que se inicia, se presentará en nuestra ciudad el destacado pianista israelí Rami Bar-Niv que ofrecerá un recital en el auditorio del Banco Central de Bolivia.

La Embajada de Israel, que auspicia la presentación del pianista, aprobó un programa para su estancia en Bolivia. El lunes 19 a las 12 y 30 se cumplirá un almuerzo de bienvenida. A las 19 horas, Bar-Niv se presentará en el auditorio del Banco Central de Bolivia en un recital sujeto al siguiente programa: Sonata en Fa Mayor K 332 de Wolfgang Amadeus Mozart. Plegaria y danza de Rami Bar-Niv, del mismo autor. Melodía sefardita (Paul Ben Haim) Tocatta. Nocturno en do sostenido menor de Opus Postumo de Frederic Chopin y del mismo autor Polonesa en la menor Op 53. En la segunda parte se escucharán Tres preludios de Gershwin: Medley, Summer Time, Swanee, I got rhythm y Rapsodia en Azul.

El viernes 23 habrá un almuerzo con una conferencia de prensa en la Residencia del embajador israelí. El lunes 26 será celebrado el Día de la Independencia de Israel con una recepción que se cumplirá en la residencia del embajador Daniel Gazit.

Rami Bar-Niv nació en Tel Aviv. Se graduó con honores en la Academia de Música de Rubin. Ganó la competencia de la Fundación Cultural Améri-Israel y se le entregó una beca para continuar sus estudios en los Estados Unidos.

ENDANGERED SPECIES



ESPECIES MENACEES D'EXTINCTION

FIRST DAY OF ISSUE - WFUNA CACHET

WORLD FEDERATION OF UNITED NATIONS ASSOCIATIONS

Sello postal en favor de las especies en peligro de extinción. Graciela Rodo es autora de la pintura que figura en la estampilla.

Un boliviano en el desarrollo de computadoras en EE.UU.

Emilio Manuel Salgueiro Ergueta es un boliviano que radica en los Estados Unidos, trabajando en una de las grandes empresas dedicadas al campo de la computación. Desde 1987 a la fecha, presta sus servicios en Unisys Corporation, en Tredyffrin Pennsylvania, en el grupo de productos de sistemas. Entre sus funciones está el desarrollo de computadoras y participó en el equipo de diseño de procesadores, desarrollando la interfaz software-hardware en los sistemas A16 y A19, este último conocido como el computador más veloz RPM-Medida de procesamiento relativo.

El compatriota, único boliviano en el equipo de diseño de



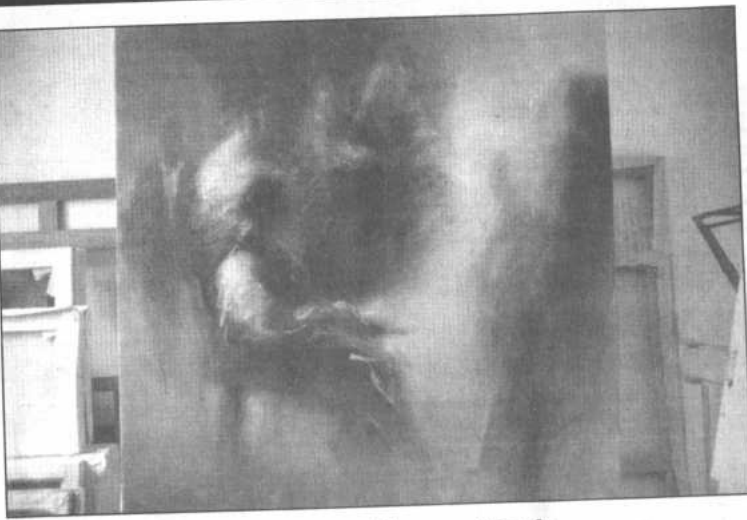
Emilio M. Salgueiro

la referida empresa, trabaja actualmente en el desarrollo y ejecución de benchmarks (medición de la capacidad de cómputo y velocidad del sistema).

Salgueiro tiene masterado en Ingeniería electrónica, con especialidad en Diseño de Computadoras, de la Universidad del Estado de Pennsylvania. En la Universidad Nacional Autónoma de México obtuvo el título de Ingeniero Mecánico electrónico, con especialidad en Sistemas Eléctricos y Electrónicos.

Esta empresa estadounidense tiene entre sus clientes a instituciones de prestigio internacional, como el Banco Mundial y varios bancos en América Latina y otras regiones del mundo entero.

Emilio Manuel Salgueiro está casado con Ruth M. Aza, también boliviana y tiene 3 hijos: Paola, Verónica y Emilio Javier.



Luis Zilveti expone en Nueva York

El prestigioso pintor boliviano Luis Zilveti que actualmente se encuentra en Nueva York, presentará sus obras ante el público norteamericano el próximo miércoles 7 en la "Galería Venezuela" del consulado venezolano en aquella ciudad. Zilveti será auspiciado por el Consul General de Venezuela representado por Pedro Mogna y señora y el cónsul de Bolivia Paul Bruckner y señora.

El prestigio del pintor Luis Zilveti es ampliamente conocido no sólo en nuestro medio donde presentó varias exposiciones de sus obras, sino en el exterior. Desde hace muchos años radica en los

Estados Unidos y su producción ha merecido buenos comentarios. Hoy reproducimos uno de sus trabajos que llegará a la "Galería Venezuela". La información fue proporcionada por la Fundación BHN que a su vez anuncia una promoción de artistas jóvenes de nuestro medio. De acuerdo a nota recibida en redacción, la Fundación BHN de La Paz, invita a los cultores de las artes plásticas a participar de una muestra colectiva para lo cual se pide el envío de un portafolio con fotografías de las obras a exhibirse a fin de que el directorio de la Fundación seleccione lo más destacable.

La Constitución Política y el Arte

El director del Instituto Nacional de Educación y Formación Musical "Eduardo Laredo", Franklin Anaya Arze, dirigió una carta al Vicepresidente de la República y Presidente del Congreso Nacional Dr. Luis Ossio Sanjinés con el siguiente tema:

Señor Dr. Luis Ossio Sanjinés, Presidente del Congreso Nacional
LA PAZ.

Señor Presidente:

Con motivo de las reformas que el H. Congreso Nal. viene introduciendo en la Constitución Política, me permito muy respetuosamente poner a su consideración la siguiente:

El art. 192 de la actual Constitución (Título IV, Régimen cultural), refiriéndose al arte dice: Las manifestaciones del arte e industrias populares son factores de la cultura nacional y gozan de especial protección del Estado, con el fin de conservar su autenticidad e incrementar su producción y difusión.

Las manifestaciones del arte e industrias populares no siempre son factores de la cultura nacional; puede serlo de la incultura y mal pueden, por consiguiente, gozar de protección especial. Son factores de la cultura nacional cuando corresponden a la categoría de manifestaciones folklóricas, es decir, de una tradicional "sabiduría del pueblo". Lo popular y lo folklórico no son pues sinónimos: en lo popular pueden coexistir bienes de las clases superiores o inferiores generalmente en conflicto, en cambio en lo folklórico quedan comprendidos solamente los bienes que pueden existir sin conflicto con los intereses del superior y de su Estado y aquellos que por inadmisibles - como la magia - subsisten subrepticamente.

Las manifestaciones del arte tienen dos planos: el folklórico y el universal (culto, académico, histórico, selecto); ambos el folklórico y el universal, son factores de la cultura nacional, siendo difícil destacar la importancia del uno sobre el otro; en efecto, el arte folklórico proviene de las altas capas sociales por absorción, mudanza y adaptación al ambiente y, el arte "culto", se inspira frecuentemente en las supervivencias folklóricas para proyectarse universalmente.

"El folklór - dice Carlos Vega, folclorista argentino de prestigio continental - es la ciencia de

las supervivencias". Estudia las peripetias de la cultura. El folklore es un conjunto de bienes pertenecientes a uno o varios estratos vencidos y que sobreviven en el campo. Dice Spengler, a propósito "todas las grandes culturas son urbanas", "la Historia Universal es la historia del hombre urbano", "el aldeano carece de historia". Bien, pero el folklore no viene a rellenar ese vacío: como parte de una Historia general de la cultura es también una historia de las culturas urbanas cuyas huellas busca en la campaña o donde se encuentren: las supervivencias son sus documentos. El aldeano carece de historia porque la suya es eco y sombra de la iniciativa urbana. Pero, en cuanto los bienes culturales prolongan su existencia en la campaña, el folklore incorpora a la Historia todo un gran sector humano ignorado, olvidado o menospreciado pese a su importancia económica, moral y artística y cuya cultura folklórica depurada a través del tiempo (cultura es tradición dice Lipschutz) vivenciada y orgánicamente incorporada, conforma el alma popular.

Aclaradas así las cosas y siendo el arte junto a la filosofía la más alta y anticipada expresión del pensamiento y del espíritu humano, creo que la Constitución Política debe consagrarle un artículo que podría redactarse así:

Art... (192?) Las manifestaciones artísticas, folklóricas y universales, son factores de alta misión nacional, social-cultural y educativa y, por tanto, gozan de especial protección del Estado, exceptuando aquellas de carácter creativo. Dicha protección comprende a la educación artística tanto en el campo de la cultura general, como en el de la educación especializada, (subrayada la parte que transcribo del Código de la Educación Boliviana).

Al art. anterior sería necesario añadir lo siguiente:

Los institutos académicos y conservatorios fiscales y particulares, de formación artística vocacional y profesional corresponden al nivel de la enseñanza superior, y, en virtud de sus peculiares características, dependen de un organismo central propio encargado de elaborar y dirigir el plan de desarrollo cultural y artístico de la Nación, (ese organismo sería el Instituto Boliviano de Cultura. La parte subrayada es la sustancial).

Sin otro particular saludo a Ud. con mi más alta consideración

Franklin Anaya Arze.

Campaña contra Rafael Alberti

Madrid, 31 mar (EFE).- Intelectuales y amigos del poeta español Rafael Alberti denunciaron hoy la existencia de una campaña de difamación contra el "Genio superviviente de la "Generación del 27", a quien el escritor Torcuato Luca de Tena acusó de firmar sentencias de muerte durante la Guerra Civil Española.

En un acto de desagravio celebrado hoy en el Círculo de Bellas Artes de Madrid, el artista Antonio Gades leyó un comunicado titulado "Los poemas por Rafael" donde se critica a quienes "pretenden documentar un anti-Alberti, un contra-Alberti".

Luca de Tena afirma en su obra "Franco sí, pero...", memorias de la posguerra con las que ganó la última edición del premio Espejo de España, que "el dulce poeta gaditano Rafael Alberti dictaba sentencias de muerte" en la "chick" (centro de detención) del Círculo de Bellas Artes".

Posteriormente, Luca de Tena explicó que se refería al hecho de que Alberti había formado parte del tribunal que dictaba sentencias y que "incitó a las penas", a pesar de lo cual el representante de Alberti anunció hace dos semanas que interpondría una querrela.

"Hermano perro" y "Muñecas, muñecas" este fin de semana en Pequeño Teatro

Ama de casa colombiana hace cambiar programación de TV

- Continúa la organización de las Jornadas andinas de literatura latinoamericana

- "Lo irreparable" se estrena hoy





Arte y Cultura

VIDEO EN EL GOETHE. "Tres fotografías de escena" es el título del video documental que se exhibirá en el Instituto Goethe (Av 6 de Agosto 2118), hasta el día de hoy, a partir de las 15:30.

"TRES DIAS CON LA MUJER." Un encuentro organizado por el Centro de Promoción de la Mujer "Gloria Apaza", se llevará a cabo en la Casa de la Cultura, hasta el 1 de abril, de 14:00 a 19:00 horas.

VIDEOS. Tres videos producidos por el Centro de Promoción de la Mujer "Gloria Apaza", se exhibirán hoy, a las 17:00, en el 5to piso de la Casa de la Cultura.

MATILDE CASAZOLA. "Poesía y naturaleza" es el nombre del libro de esta autora, que será presentado hoy, a las 19:30, en el Instituto Goethe (Av 6 de Agosto 2118).

TATIANA FERNANDEZ Y MARCO ANTONIO FERREIRA. Artistas brasileños, inauguran una exposición de sus obras hoy a las 19:00, en Arte Unico (Av Arce esq. Clavijo 2895). La muestra permanecerá abierta hasta el 14 de abril.

"DESARROLLO DEL LIDERAZGO." Este es el tema del seminario que se llevará a cabo mañana, en la Universidad Católica Boliviana (Av 14 de Septiembre y C. 2, Obreros), hoy a partir de las 9:00 de la mañana.

VIDEO "WUT WALANTI: LO IRREPARABLE." Este documental de Silvia Rivera, se presentará hoy en el Salón de Honor de la UMSA, el jueves a las 19:00 horas.

LA MUJER EN NUESTRA HISTORIA. Un ciclo de charlas sobre este tema, se desarrolla del 18 de marzo al 20 de mayo, en el Archivo de la Paz. (Av 6 de Agosto 2060), a las 18:30 horas. Para el 1 de abril está programada la Charla de Clara López sobre "Las mujeres de Charcas: Entre familia y trabajo".

"FOTOS Y SU GENTE EN 99 FOTOS." Esta exposición con fotografías de Yvea Van Damme, se abre hoy en la Alianza Francesa (Av 20 de Octubre, esq. Guachalla), a las 19:00.

YOGA. Se inicia hoy un curso, a las 19:00, en Hastinapura (Ecuador 2001 esquina Juan José Pérez).

CONFERENCIA. Sobre el tema "La escritura incaica y el sistema del quipucamay", dictará Percy Aitken Soux, el viernes a las 18:30, en el Museo Nacional de Arte (Comercio esq. Plaza Murillo).

PRESENTACION. "Resultados finales del Censo Nacional de Población y Vivienda '92", serán entregados el viernes a las 11:30, en el salón de actos de la Prefectura (Plaza Murillo).

"NUESTROS LIMITES CON CHILE." Este es el título de la conferencia que a cargo de Milton Lerida Aguirre, se desarrollará el sábado, a las 18:30, en Café Semilla Juvénil (Almirante Grau 443, San Pedro). Estará en la parte musical, Leonor Sclater.

COCINA VEGETARIANA. Se inicia este sábado en el local de la Gran Fraternidad Universal (c. México 1790, 1er piso tel. 360928), a las 15:00. El curso durará 4 sábados.

TIWANAKU. Obras de un nuevo museo se entregarán el sábado a las 11:30, en esa localidad.

"KOLLAMARCA." Se presenta el sábado a las 20:00, en Café Caracajá (Batallón Sucre N° 500 esq. Héroes del Acre).

TEATRO "LA MUECA." Inicia el 5 de abril sus cursos de formación actoral y desarrollo de la personalidad, para niños y adultos, los mismo que estarán a cargo de Zenobia Azogue. Se desarrollarán en Auditorio (C. Fernando Guachalla N° 359, Tel. 784677-329653).

ALIANZA FRANCESA. Inicia nuevos cursos de francés a partir del 5 de abril, para todos los niveles.

FOTOGRAFÍAS Y ACRÍLICOS. De Sabino Pinto y Jorge Valdivia respectivamente, serán objeto de una muestra que se inaugurará el martes 6 de abril, a las 19:00, en la galería Emma. (Av 16 de Julio 1607).

AGNES. "Cromo y tierra" es el título de la exposición de óleo que se inaugurará el 19 de abril, en Espacio Portales, el 19 de abril. Permanecerá hasta el 30 de abril.

CURSO DE PINTURA Y DIBUJO. Las Asociación de Damas Argentinas, organizó, con fines benéficos, este curso, el mismo que se inicia el 19 de abril. Las clases serán los lunes de 18:30 a 20:00, en la Casa Argentina (Av 6 de Agosto 2535). Mayores informes en los teléfonos 796802 y 324970.

"Hermano perro" y "Muñecas, muñecas" este fin de semana en Pequeño Teatro

Continuando con una muestra que rescata lo mejor del Primer Encuentro de Teatro Breve, para el sábado y domingo, en "Pequeño teatro", están programados dos monólogos, cada uno de 30 minutos de duración, obras interpretadas por Jorge Ortiz y Diego Massi: "Hermano perro" y "Muñecas, muñecas".

La primera, "Hermano perro" es una propuesta novedosa, basada en un texto de Man Céspedes. Ortiz nos lleva, a través de la poesía, a un mundo surrealista que busca expresar, con su mirada particular y difícil, lo que es el teatro. Este excelente actor y dramaturgo, combina su afluencia por la poesía con la labor actoral, dando como resultado una singular manera de ofrecer al público la oportunidad de interpretar y crear, entender y reflexionar.

Massi, autor del texto de "Muñecas, muñecas", introduce al público en el drama del aborto. Desquiciado, un hombre comienza a hablar de su niñez; se refiere a su nacimiento en un hospital y relaciona a este con la muerte. El personaje - hombre, madre, padre, médico en uno solo - presenta a quien lleva sobre sí la decisión de haber truncado una vida, en este caso, la de Lucía.

"El ser que nunc fue", protagonista de sus pesadillas, que se materializa en una muñeca. Ambas propuestas serán puestas en el escenario los días sábado y domingo, a partir de las 19:30 horas, en la calle Murillo 826.



ORTIZ Y MASSI presentan el sábado y domingo dos interesantes propuestas teatrales que vale la pena seguir.

"Drango Blues Band" en Equinoccio

Resulta llamativo que un músico nacido en Croacia - si, ahí mismo, en el medio del peor conflicto bélico de la Europa de posguerra - se encuentre en La Paz desde hace muchos meses, empeñado en un propósito no menos curioso: poner en vigencia un antiguo estilo de hacer jazz junto a una banda formada por músicos bolivianos.

Quizás así pueda resumirse, muy simplificado, la historia de "DRANGO BLUES BAND", el grupo liderado por el croata Drago Dogan que ha hecho del "blues" un arma definitiva para plasmar una de las bandas electrónicas mejor estructuradas del país en lo que va de la década.

Sin alejarse de la línea rockera tanto clásica como innovadora que absorbe a buena parte de los músicos bolivianos contemporáneos, Dogan y su banda logran diferenciarse nitidamente con la ejecución de un viejo ritmo, más viejo incluso que el propio rock, pero tan o más fuerte que este último.

El "blues" de la "DRANGO BLUES BAND" está organizado alrededor de una dulce ejecución del "harp" y la guitarra eléctrica que realiza Dogan, el suave pero incesante contrapunto en el saxo de Gustavo Valera, la sutil batería de José Antonio "Vichi" Oliveira y el excelente bajo de Miguel Ross.

Este "blues" es el género que acompañará a los visitantes de "EQUINOCCIO Expo Café-Bar" (Cañada Strongest 1888, a un paso de la Plaza del Estudiante) este fin de semana, en tres conciertos nocturnos, el jueves, viernes y sábado.



Drago Dogan

A Japón



Merced a una beca de 2 años, otorgada por el gobierno imperial del Japón, la Srta. Karen V. Torrico Galarza, se ausentó a Yokohama y Tokio para realizar estudios en Sociología. Su familia le augura más éxitos.

La Paz, 31 de marzo de 1993

Ejemplo para seguir

Ama de casa colombiana ha cambiado programación de TV

Por Alberto Morales

BOGOTÁ, (ANSA). Una modesta madre de tres hijos menores de edad obligó al gobierno colombiano a modificar la columna vertebral de la programación de las tres cadenas nacionales de televisión, en las que la violencia y el sexo predominan en los llamados horarios familiares, según el veredicto de un juez.

Por lo menos una docena de telenovelas colombianas y mexicanas y veintidós novelas de la red de la televisión pública de Bogotá, se vieron obligadas a ser modificadas sustancialmente antes del jueves 1 de abril para cumplir con el fallo del juez de 16 de Bogotá.

El tribunal aceptó los argumentos de Deisy Porto viuda de Vargas sobre la violación de los derechos de sus hijos por la actual programación de la televisión.

Un vocero del ministerio de Comunicaciones informó que hoy se iniciaron los estudios para dar cumplimiento a la orden del juez que acusa al Instituto Estatal de Radio y Televisión (INRAVISIÓN) y al Consejo Nacional de Televisión de "haber omitido las acciones necesarias para restringir o eliminar las escenas de sexo y violencia no aptas para menores".

Las telenovelas, para las que se solicitó la suspensión, son,

entre otras "Pasión de Amor", "Luciferito", "Pasión de Vivir", "Pobre Diabla", "Tropicos", "La mujer del puerto", "Rubí" y "Cara Sucia".

También aparecen en la lista "El Despreco", "Corazones de Fuego", "Los Ricos también lloran", "La Extraña Dama", "McGiver" y todas aquellas que "se considere que atentan contra los derechos" consagrados en la Constitución colombiana.

La señora Porto viuda de Vargas, radicada en Barranquilla, en el norte de Colombia, sostuvo que la conducta de sus hijos de nueve, 11 y 14 años, fue modificada sustancialmente después de las pasadas vacaciones en las que permanecían la mayor parte del día ante el televisor.



El juez coincidió con la mujer al decir en su sentencia que cuando se transmiten programas de

sexo y violencia no aptos para menores a la postre pueden variar a ser individuos violentos, delincuentes con trastornos de conducta y sexuales que afectan la convivencia pacífica, la dignidad humana y la de sus seres queridos.

Las telenovelas y programas no podrán ser transmitidos en la denominada "franja familiar" que comprende de las 21:30 de lunes a viernes a las 8 a las 20:30 los sábados y domingos.

La televisión es estatal en Colombia pero los canales son controlados por empresas privadas que se les otorgó varias licencias por periodos de seis años, embargo ya está en estudio un proyecto de ley que privatice la televisión.

Un estudio privado hecho durante 32 horas por un equipo dirigido por el senador Gabriel Reveló hoy que cada dos minutos en la televisión colombiana se muestran un total de 1.259, de los cuales 169 son agresiones físicas, 142 y 53 muertes violentas, secuestros y 26 torturas mortales.

El ministerio de Comunicaciones, dijo, sin embargo, que Colombia la Constitución prohíbe la censura, pero exige la "responsabilidad social", que se establece posteriormente.

Aunque comenzaron hoy, cesar los ajustes necesarios para cumplir con la orden judicial, multianualmente se apeló al Consejo de Estado, que es el máximo organismo que determina la legalidad de las decisiones del Estado.

TELEPRONTE

Da gusto ver cómo para la transmisión de la Copa Libertadores de América, los responsables de Canal 4 tomaron en cuenta varios aspectos, entre ellos un control adecuado de la publicidad. Interrumpen las imágenes, pero tampoco dejan de cumplir con los anunciantes, que al final, son los que pagan la transmisión del partido. Esta, que en un medio televisivo sí es un virtud, lastimosamente no se pudo constatar en Canal 9. La emisión del Oscar fue poco menos que regular, pues, además de largos insostenibles avisos publicitarios que interrumpieron gran parte de la transmisión de la entrega de premios, se sumó la mala traducción. Sabemos que lo de "simultaneidad" obstaculiza en gran medida a que la traducción sea impecable, cuando el traductor tiene deficiencias. El público no requería nada textual, pero sí por lo menos que los traductores tengan una leve idea del evento y de los nombres de los personajes que protagonizarían este. Fernando Aguilar logró salvar a instantes la situación, gracias a su conocimiento del séptimo arte y María René Duchén, con su experiencia periodística que obliga en muchas circunstancias a improvisar. Hizo otro tanto, pero en muchas oportunidades el plato ya estaba roto, como cuando se nos hizo creer que "Los imperdonables" ganaron entre las numerosas estatuitas, una a la "Mejor fotografía", información aclarada al día siguiente por algunos cables.

Una de las omisiones: ¿sabía Ud. que Eastwood, cuando le entregada una de las estatuitas dijo: "Leone, tuvo una fantástica influencia sobre mi vida", a propósito del padre del "western espagueti"?

"Todos los años lo mismo" (o por lo menos "casi"). Este sería el título para un artículo extenso que se refiere a las omisiones de la entrega anual de los Oscar. A la mala traducción se suma la falta de una preparación adecuada del programa en sí, y a ello los chingones... sólo para gringos... "intraducibles" y difíciles.

Dos grandes estrellas del cine, que brillaron por su belleza y talento en los años cuarenta aparecieron en la pantalla chica como actrices, sino como ejemplo de lo que fueron en la mita nuestro siglo: Elizabeth Taylor y Sofia Loren. El público al recordar esas glorias pasadas recibió de pie a las privilegiadas del "recorrido".

PUERTA ABIERTA

Me encanta!!

...y además, yo respondo antes que todos los que están jugando...



Ya es parte de la familia...



SUPER
Sábado

de abril



POLDO ALAS GARCÍA-URESA (1852-1901). Escritor, crítico y satirizador. Tuvo como seudónimo: Clarín. Nació en una familia de artesanos en Zamora. Empezó a escribir en 1867, para una literaria. En 1870 publicó "Cartas de un estudiante (1870). Clarín (en prologo de José Echegaray, 1881): La Hogenia (novela, 1876), Los Cuarenta (1886), Su único hijo (novela, 1891), Dos mujeres (1892), Los cuarenta y dos (1892), Los cuarenta y tres (1892), Los cuarenta y cuatro (1892), Los cuarenta y cinco (1892), Los cuarenta y seis (1892), Los cuarenta y siete (1892), Los cuarenta y ocho (1892), Los cuarenta y nueve (1892), Los cuarenta y diez (1892), Los cuarenta y once (1892), Los cuarenta y doce (1892), Los cuarenta y trece (1892), Los cuarenta y catorce (1892), Los cuarenta y quince (1892), Los cuarenta y dieciséis (1892), Los cuarenta y diecisiete (1892), Los cuarenta y dieciocho (1892), Los cuarenta y diecinueve (1892), Los cuarenta y veinte (1892), Los cuarenta y veintiuno (1892), Los cuarenta y veintidós (1892), Los cuarenta y veintitrés (1892), Los cuarenta y veinticuatro (1892), Los cuarenta y veinticinco (1892), Los cuarenta y veintiseis (1892), Los cuarenta y veintisiete (1892), Los cuarenta y veintiocho (1892), Los cuarenta y veinintinueve (1892), Los cuarenta y treinta (1892), Los cuarenta y treinta y uno (1892), Los cuarenta y treinta y dos (1892), Los cuarenta y treinta y tres (1892), Los cuarenta y treinta y cuatro (1892), Los cuarenta y treinta y cinco (1892), Los cuarenta y treinta y seis (1892), Los cuarenta y treinta y siete (1892), Los cuarenta y treinta y ocho (1892), Los cuarenta y treinta y nueve (1892), Los cuarenta y cuarenta (1892), Los cuarenta y cuarenta y uno (1892), Los cuarenta y cuarenta y dos (1892), Los cuarenta y cuarenta y tres (1892), Los cuarenta y cuarenta y cuatro (1892), Los cuarenta y cuarenta y cinco (1892), Los cuarenta y cuarenta y seis (1892), Los cuarenta y cuarenta y siete (1892), Los cuarenta y cuarenta y ocho (1892), Los cuarenta y cuarenta y nueve (1892), Los cuarenta y cincuenta (1892), Los cuarenta y cincuenta y uno (1892), Los cuarenta y cincuenta y dos (1892), Los cuarenta y cincuenta y tres (1892), Los cuarenta y cincuenta y cuatro (1892), Los cuarenta y cincuenta y cinco (1892), Los cuarenta y cincuenta y seis (1892), Los cuarenta y cincuenta y siete (1892), Los cuarenta y cincuenta y ocho (1892), Los cuarenta y cincuenta y nueve (1892), Los cuarenta y sesenta (1892), Los cuarenta y sesenta y uno (1892), Los cuarenta y sesenta y dos (1892), Los cuarenta y sesenta y tres (1892), Los cuarenta y sesenta y cuatro (1892), Los cuarenta y sesenta y cinco (1892), Los cuarenta y sesenta y seis (1892), Los cuarenta y sesenta y siete (1892), Los cuarenta y sesenta y ocho (1892), Los cuarenta y sesenta y nueve (1892), Los cuarenta y setenta (1892), Los cuarenta y setenta y uno (1892), Los cuarenta y setenta y dos (1892), Los cuarenta y setenta y tres (1892), Los cuarenta y setenta y cuatro (1892), Los cuarenta y setenta y cinco (1892), Los cuarenta y setenta y seis (1892), Los cuarenta y setenta y siete (1892), Los cuarenta y setenta y ocho (1892), Los cuarenta y setenta y nueve (1892), Los cuarenta y ochenta (1892), Los cuarenta y ochenta y uno (1892), Los cuarenta y ochenta y dos (1892), Los cuarenta y ochenta y tres (1892), Los cuarenta y ochenta y cuatro (1892), Los cuarenta y ochenta y cinco (1892), Los cuarenta y ochenta y seis (1892), Los cuarenta y ochenta y siete (1892), Los cuarenta y ochenta y ocho (1892), Los cuarenta y ochenta y nueve (1892), Los cuarenta y noventa (1892), Los cuarenta y noventa y uno (1892), Los cuarenta y noventa y dos (1892), Los cuarenta y noventa y tres (1892), Los cuarenta y noventa y cuatro (1892), Los cuarenta y noventa y cinco (1892), Los cuarenta y noventa y seis (1892), Los cuarenta y noventa y siete (1892), Los cuarenta y noventa y ocho (1892), Los cuarenta y noventa y nueve (1892), Los cuarenta y cien (1892), Los cuarenta y cien y uno (1892), Los cuarenta y cien y dos (1892), Los cuarenta y cien y tres (1892), Los cuarenta y cien y cuatro (1892), Los cuarenta y cien y cinco (1892), Los cuarenta y cien y seis (1892), Los cuarenta y cien y siete (1892), Los cuarenta y cien y ocho (1892), Los cuarenta y cien y nueve (1892), Los cuarenta y ciento (1892), Los cuarenta y ciento y uno (1892), Los cuarenta y ciento y dos (1892), Los cuarenta y ciento y tres (1892), Los cuarenta y ciento y cuatro (1892), Los cuarenta y ciento y cinco (1892), Los cuarenta y ciento y seis (1892), Los cuarenta y ciento y siete (1892), Los cuarenta y ciento y ocho (1892), Los cuarenta y ciento y nueve (1892), Los cuarenta y doscientos (1892), Los cuarenta y doscientos y uno (1892), Los cuarenta y doscientos y dos (1892), Los cuarenta y doscientos y tres (1892), Los cuarenta y doscientos y cuatro (1892), Los cuarenta y doscientos y cinco (1892), Los cuarenta y doscientos y seis (1892), Los cuarenta y doscientos y siete (1892), Los cuarenta y doscientos y ocho (1892), Los cuarenta y doscientos y nueve (1892), Los cuarenta y trescientos (1892), Los cuarenta y trescientos y uno (1892), Los cuarenta y trescientos y dos (1892), Los cuarenta y trescientos y tres (1892), Los cuarenta y trescientos y cuatro (1892), Los cuarenta y trescientos y cinco (1892), Los cuarenta y trescientos y seis (1892), Los cuarenta y trescientos y siete (1892), Los cuarenta y trescientos y ocho (1892), Los cuarenta y trescientos y nueve (1892), Los cuarenta y cuatrocientos (1892), Los cuarenta y cuatrocientos y uno (1892), Los cuarenta y cuatrocientos y dos (1892), Los cuarenta y cuatrocientos y tres (1892), Los cuarenta y cuatrocientos y cuatro (1892), Los cuarenta y cuatrocientos y cinco (1892), Los cuarenta y cuatrocientos y seis (1892), Los cuarenta y cuatrocientos y siete (1892), Los cuarenta y cuatrocientos y ocho (1892), Los cuarenta y cuatrocientos y nueve (1892), Los cuarenta y quinientos (1892), Los cuarenta y quinientos y uno (1892), Los cuarenta y quinientos y dos (1892), Los cuarenta y quinientos y tres (1892), Los cuarenta y quinientos y cuatro (1892), Los cuarenta y quinientos y cinco (1892), Los cuarenta y quinientos y seis (1892), Los cuarenta y quinientos y siete (1892), Los cuarenta y quinientos y ocho (1892), Los cuarenta y quinientos y nueve (1892), Los cuarenta y seiscientos (1892), Los cuarenta y seiscientos y uno (1892), Los cuarenta y seiscientos y dos (1892), Los cuarenta y seiscientos y tres (1892), Los cuarenta y seiscientos y cuatro (1892), Los cuarenta y seiscientos y cinco (1892), Los cuarenta y seiscientos y seis (1892), Los cuarenta y seiscientos y siete (1892), Los cuarenta y seiscientos y ocho (1892), Los cuarenta y seiscientos y nueve (1892), Los cuarenta y setecientos (1892), Los cuarenta y setecientos y uno (1892), Los cuarenta y setecientos y dos (1892), Los cuarenta y setecientos y tres (1892), Los cuarenta y setecientos y cuatro (1892), Los cuarenta y setecientos y cinco (1892), Los cuarenta y setecientos y seis (1892), Los cuarenta y setecientos y siete (1892), Los cuarenta y setecientos y ocho (1892), Los cuarenta y setecientos y nueve (1892), Los cuarenta y ochocientos (1892), Los cuarenta y ochocientos y uno (1892), Los cuarenta y ochocientos y dos (1892), Los cuarenta y ochocientos y tres (1892), Los cuarenta y ochocientos y cuatro (1892), Los cuarenta y ochocientos y cinco (1892), Los cuarenta y ochocientos y seis (1892), Los cuarenta y ochocientos y siete (1892), Los cuarenta y ochocientos y ocho (1892), Los cuarenta y ochocientos y nueve (1892), Los cuarenta y novecientos (1892), Los cuarenta y novecientos y uno (1892), Los cuarenta y novecientos y dos (1892), Los cuarenta y novecientos y tres (1892), Los cuarenta y novecientos y cuatro (1892), Los cuarenta y novecientos y cinco (1892), Los cuarenta y novecientos y seis (1892), Los cuarenta y novecientos y siete (1892), Los cuarenta y novecientos y ocho (1892), Los cuarenta y novecientos y nueve (1892), Los cuarenta y mil (1892), Los cuarenta y mil y uno (1892), Los cuarenta y mil y dos (1892), Los cuarenta y mil y tres (1892), Los cuarenta y mil y cuatro (1892), Los cuarenta y mil y cinco (1892), Los cuarenta y mil y seis (1892), Los cuarenta y mil y siete (1892), Los cuarenta y mil y ocho (1892), Los cuarenta y mil y nueve (1892), Los cuarenta y veinte mil (1892), Los cuarenta y veinte mil y uno (1892), Los cuarenta y veinte mil y dos (1892), Los cuarenta y veinte mil y tres (1892), Los cuarenta y veinte mil y cuatro (1892), Los cuarenta y veinte mil y cinco (1892), Los cuarenta y veinte mil y seis (1892), Los cuarenta y veinte mil y siete (1892), Los cuarenta y veinte mil y ocho (1892), Los cuarenta y veinte mil y nueve (1892), Los cuarenta y treinta mil (1892), Los cuarenta y treinta mil y uno (1892), Los cuarenta y treinta mil y dos (1892), Los cuarenta y treinta mil y tres (1892), Los cuarenta y treinta mil y cuatro (1892), Los cuarenta y treinta mil y cinco (1892), Los cuarenta y treinta mil y seis (1892), Los cuarenta y treinta mil y siete (1892), Los cuarenta y treinta mil y ocho (1892), Los cuarenta y treinta mil y nueve (1892), Los cuarenta y cuarenta mil (1892), Los cuarenta y cuarenta mil y uno (1892), Los cuarenta y cuarenta mil y dos (1892), Los cuarenta y cuarenta mil y tres (1892), Los cuarenta y cuarenta mil y cuatro (1892), Los cuarenta y cuarenta mil y cinco (1892), Los cuarenta y cuarenta mil y seis (1892), Los cuarenta y cuarenta mil y siete (1892), Los cuarenta y cuarenta mil y ocho (1892), Los cuarenta y cuarenta mil y nueve (1892), Los cuarenta y cincuenta mil (1892), Los cuarenta y cincuenta mil y uno (1892), Los cuarenta y cincuenta mil y dos (1892), Los cuarenta y cincuenta mil y tres (1892), Los cuarenta y cincuenta mil y cuatro (1892), Los cuarenta y cincuenta mil y cinco (1892), Los cuarenta y cincuenta mil y seis (1892), Los cuarenta y cincuenta mil y siete (1892), Los cuarenta y cincuenta mil y ocho (1892), Los cuarenta y cincuenta mil y nueve (1892), Los cuarenta y sesenta mil (1892), Los cuarenta y sesenta mil y uno (1892), Los cuarenta y sesenta mil y dos (1892), Los cuarenta y sesenta mil y tres (1892), Los cuarenta y sesenta mil y cuatro (1892), Los cuarenta y sesenta mil y cinco (1892), Los cuarenta y sesenta mil y seis (1892), Los cuarenta y sesenta mil y siete (1892), Los cuarenta y sesenta mil y ocho (1892), Los cuarenta y sesenta mil y nueve (1892), Los cuarenta y setenta mil (1892), Los cuarenta y setenta mil y uno (1892), Los cuarenta y setenta mil y dos (1892), Los cuarenta y setenta mil y tres (1892), Los cuarenta y setenta mil y cuatro (1892), Los cu

[illegible]

29) **SÁENZ DE ROJAS**, Federico Carlos: *Diccionario de la literatura*. H. Edit. Aguilar, España, 1964, p. 33.

via participa en este concurso con tres obras

MEJORES, 31 MAR (EFE). Un total de 146 novelas en español han sido nominadas al premio venezolano "Rómulo Gallegos", entre ellas una de José Antonio Gabriel y Galán, fallecido recientemente, informó la Asociación de Escritores de América Latina.

Asique haya muerto Gabriel y Galán, su novela concursa porque ganó un premio a obreros. En 1991 recibimos postumamente la novela "El viento del colombiano Jorge Olguín Uribe", declaró Luisa Rondón, presidenta del premio.

La organización del premio recibió 31 novelas de Venezuela, 24 de Brasil, 18 de España, 14 de México, 12 de Argentina, 8 de Perú, otras 8 de Chile, 6 de Guatemala, 4 de Chile, otras tantas de Cuba, 3 de Bolivia, 2 de

Brasil, Costa Rica, El Salvador, Honduras y Paraguay llegaron una vez más cada país.

Entre los destacados de la literatura hispánica con obisla a concursos figuraron el peruano Manuel Caballero Bonald y Carmen Martín Gaité; el cubano José Martí; el colombiano Álvaro Mutis; y la chilena Isabel Allende.

El Premio Nobel Gellöges será fallado en Caracas el 26 de julio próximo.

Jurado de cinco miembros integrado por los venezolanos Arturo Uslar Pietri, Juan Carlos Salcedo, Rafael Ángel Calderón Fournier y Pedro Henríquez, el cubano Lisandro Otero y el chileno Fernando Alegria.

Ganador recibirá el premio el 2 de agosto próximo, día del nacimiento del hoy ex presidente (1947) de Venezuela, Rafael Gellöges.

Las siete ediciones anteriores, así como el premio otorgado a "La Casa de los Espíritus" de Isabel Allende, "La Soledad", del colombiano Gabriel García Márquez (1972); "Terra Nostra", del mexicano Carlos Fuentes (1973); "Poltruna de México", del terrateniente Fernando Del Paso (1982), y "Los Perros del Paraíso", del argentino Jorge Luis Borges (1983) también lo recibieron.

En esta edición participaron además el cubano Manuel Mejía Vallejo con "La Vista en el Tiempo", del venezolano Arturo Uslar Pietri (1991).

Hoy a las 19:00 en el Salón de Honor de la Universidad Mayor de San Andrés, Silvia Rivera Cusicanqui presentará el docu-ficción "Wut walanti: lo irreparable". Realización coproducida por el Instituto de Investigaciones Sociológicas de la UMSA y THOA, Taller de Historia Oral Andina, se basa especialmente en la Masacre de Todos Santos para acercarse al terreno de los derechos humanos.

Esta es la segunda realización de los años pudimos observar "Kumusqu" (Nevando está) sobre la vida del compositor boliviano Adrián Patino. En la facilidad de Rivera para moverse en los grandes escenarios con desplazamientos dentro del video nacional. Ahora afirma Rivera -el video se basa en los testimonios de los parientes de las víctimas de la masacre. Agregó que la Asociación de familiares de detenidos y desaparecidos participó directamente en el video.

La realización de 18 minutos de duración, presenta la siguiente ficha técnica: Guión y dirección general: Silvia Rivera C.; Fotografía: Rogelio Vargas; Edición: Francisco

El dinero recogido por la venta y difusión del video será destinado a Victor Zapana, importante escultor de nuestro medio que actualmente se encuentra hospitalizado.

Con el auspicio de Banco Central de Bolivia, el Banco Popular y Espacio Portales el próximo miércoles se realizará un "Concierto de música de cámara". Participarán del mismo Yoji Funakoshi (violín), Marcela Garrón (piano) y Raimundo Ayala (piano).

Los tres artistas ofrecieron hace algunos días varios recitales en el Centro Patiño de Cochabamba.

El concierto se realizará en el salón auditorio del Banco Central de Bolivia a las 19:00. La entrada es libre.

[illegible]

MADRID, 31 MAR (EFE).- El escritor uruguayo Mario Benedetti, cuya obra "La borra del café" llega estos días hasta los lectores, manifestó hoy miércoles que "la narrativa latinoamericana aún interesa en España, e incluso goza de un cierto renacimiento tras los años de 1962".

Benedetti precisó durante la pre-

[illegible]

La foto de la izquierda muestra el afiche que caracterizará las Jornadas andinas de literatura latinoamericana. El afiche de la derecha anuncia el "Encuentro nacional de narradores orales" que se efectuará también en el mes de agosto.

Con el auspicio del Instituto de Integración Iberoamericana, el Centro Pedagógico y cultural "Simón Patiño", Lloyd Aéreo Boliviano, la Honorable Alcaldía de La Paz, la Universidad Mayor de San Andrés y Periodistas Asociados de Televisión, del 19 al 23 de agosto se realizarán en nuestro país las Primeras jornadas andinas de literatura latinoamericana.

Esta actividad que reunirá a profesionales de una cuidada organización que en este momento mundo, requiere de una cuidadosa organización que en este momento está llevando a cabo una comisión compuesta por intelectuales de nuestro medio e instituciones académicas. Estos intelectuales vinculados a ella por intereses académicos. Estos intelectuales comprometidos en la elaboración de discursos y modelos en torno a la literatura latinoamericana, se reunirán en La Paz para lograr los siguientes objetivos:

- a) Establecer un diálogo estable entre académicos que, desde un

perspectiva andina, tienen como objeto de estudio las manifestaciones orales y escritas de la producción literaria latinoamericana.

- Establecer un espacio de trabajo para la realización de proyectos de investigación para una posterior integración regional de los mismos.
- Generar un ámbito de reflexión teórica sensible a las problemáticas específicas del objeto de estudio.

JALLA, en el exterior, "Tucumán en los Andes", IHPA, Universidad Nacional de Tucumán (Argentina); Carrera de literatura, Universidad Mayor de San Andrés (Bolivia); Departamento de español, Universidad de Concepción (Chile); Instituto de Estudios "Cultura y sociedad en los Andes" (Perú); Maestría en letras, Universidad Andina Simón Bolívar (Ecuador) y adhesiones de los departamentos de literatura o afines de varias otras universidades.

Los organizadores de las jornadas fueron: Rolando Adorno, Luis H. Antezana, José Beverly, Román de la Campa, Antonio Cornejo Polar, Keith Ellis, Tania Maria Franco Carvalhal, Jorge Guzmán, Regina Harris, Noé Jitrik, David Lagmanovich, Manuel Larri, Pedro Lasta, Martín Lienhard, Antonio Melis, Walter Mignolo, Edgardo Ríos, Martínez, Ana Pizarro, Oscar Rivera Rodas, Gritor Rojo, Antonio Sacoto, Javier Sanjinés, Mario Valdés, Irene Vegas, Antonio V. Leon, Hernán Vidal, Ludwing Zeller, entre otros investigadores y reconocida trayectoria.

presentar sus trabajos individuales o proyectos colectivos de investigación hasta el 30 de mayo. La notificación de su aceptación se realizará hasta mediados del mes de julio. Los interesados en Bogotá deberán dirigirse a Rosario Rodríguez Márquez, Casilla 8991-La Tel. 328744 o Fax. (2) 359491.

narradores orales" que precederá a la primera actividad, será brindada en nuestra edición del día domingo.

Cines

CAMPERO
#3533
Matinée 15:30 Tanda 18:00 y
Noche 21:30: HEROE ACCIDENTE
Y METER BEAN SE PRESENTA A
SU ENEMIGO

AGOSTO
Matinée 15:45 Tanda 18:00 y
Noche 21:30: DOOMERANG (mayores
14 años) El Mundo al Instante.

JULIO
#77596
Matinée 15:30 Tanda 18:00 y
Noche 21:30: CHAPLIN.

AGOSTO
Matinée 15:30 Tanda 18:00 y
Noche 21:30: YO SOY LA JUSTICIA.
(mayores 14 años).

SEPTIEMBRE
#34266
Matinée 15:30 Tanda 18:00 y
Noche 21:30: EL ULTIMO DE LOS
DIABLOS (mayores 14 años) y El
Mundo al Instante.

AMERICA BOLIVIANA
#25346
Matinée 16:00. Tanda 19:30
Noche 21:30

AGOSTO
#351265
Matinée 15:45 y Tanda 18:45:
EL REY ACCIDENTE Y REPOSEIDA.

TEATRO ROBY
#31138
Matinée 15:30 Tanda 18:30 y
Noche 21:30: QUERIDA AGRA-
NADA

LIBERTAD
El Alto
Matinée 14:30. Tanda 18:30 FUGA
SANGRENTA Y JACKIE CHAN EL PRO-
TECTOR 3 LA ARMADURA DE DIOS.

MURILLO
#329247
Matinée 14:45 y Tanda 18:45
INTERIOR DE UN CONVENTO e INSPI-
RACION CARNAL (mayores 21 años)
Noche 21:30 INSPIRACION CAR-
NAL (mayores 21 años)

ROKY
Matinée 15:00 Tanda 18:45
FURIA SALVAJE Y ALERTA MAXIMA
(mayores 14 años). Noche 21:30
FURIA SALVAJE (mayores 21 años).

PLAZA
Funciones continuadas desde
14:30 JOVENES GANGSTERS Y TU
CASA ES MI CASA

LA PAZ
#325533
Matinée 15:30 Tanda 18:00 Noche
21:30 LOS IMPERDONABLES (mayores
14 años) y El Mundo al Instante.

MADRID
#357174
Matinée 14:30: GUERREROS IN-
FERNALES. EL KARATEKA MERCE-
NARIO Tanda 18:30 EL KARATEKA
MERCENARIO - EL EXTERMINADOR
GUERREROS INFERNALES.

IMPULSO
#340451
Matinée 14:30. Tanda 18:30. Los
Héroes JAMAS SE RINDEN

Es muy divertido!!
...tiene cada ocurrencia, además
me gusta mucho porque
une a toda la familia.



Ya es parte
de la familia...

ATB
RED NACIONAL

SUPER
Sábado

el detalle que faltaba



justo y franco



evaristo



fallutelli



CRUCIGRAMA DE HOY

Por Luis Campos

HORIZONTAL

- 1 Punto agudo de enfermedad
- 5 Pronuncia la S como C
- 10 Cantante de ópera
- 14 "Ruy —" (Victor Hugo)
- 15 El que está allí
- 16 Unidos, en Francia
- 17 Hierumbre: inglés
- 18 Enfermera
- 19 Anejitas
- 20 Ajenjo: planta
- 22 Traspasar: vicio
- 24 Encomios
- 25 Varas del biliar
- 26 Ataque: patatas
- 29 Ajusta la cintura
- 30 Brea, en Tarpon Springs
- 33 Chacota: inglés
- 34 Hacere rala una cosa
- 36 Igual: pref.
- 37 Otra: labor
- 39 Actor
- 40 — Chaney, Jr.
- 42 Pendiente
- 43 Actriz
- 44 — Hagen
- 46 Camistas
- 48 Cineasta
- 49 Juan —
- 47 Apunrar: inglés

VERTICAL

- 1 Bahía
- 2 Sociedad: centro
- 3 Misa, en Massapequa
- 4 Puñal
- 5 El que canta
- 6 Fin de climas
- 7 Curto piolet
- 8 Dos en siete
- 9 Lindante: vecina
- 10 Desafío al amanecer
- 11 Perastiera: perseverancia
- 12 De la vía: esp.
- 13 Ampolleta: ing.
- 14 Monte de

SOLUCION ANTERIOR

VEAS PANA CHAPA
ANNO ESAS HUMOR
SEDUCCION URANO
ORE LESSEPS RIES
SOLLAR RUMABE
CLARA ARPA ARON
LOLA MUGIR COLE
AMEN ELES DUNAS
CANTAN LOCAL
TAPON OTORGA
AVA USURERO AAR
RADAR BABOSILLA
AHORA EREAL OLOR
LORAS SANA NENA

Tessala

- 21 Verda a — el tu reno.
- 23 Vereda
- 25 Posee
- 26 Participa en filmación
- 27 Mamífero carnívoro
- 28 Lancas del collar
- 29 Para blanquear tejidos
- 31 Actriz Mary —
- 32 Disco de oro en bruto
- 35 — ego
- 38 Termina
- 41 Campo que se rota
- 44 Jugar en Montecarlo

Tessala

- 45 Liquidara la cuenta
- 50 Estudio
- 52 Abanico colgante
- 53 Furor, en Sanger, EE UU
- 54 Arrollar: inglés
- 55 Interj. para arrear
- 56 En presencia de
- 57 Dios escandinavo
- 58 Moneda española
- 59 Actor — García
- 62 Juego de umbeliteras

Tessala

- 63
- 64
- 65
- 66
- 67
- 68
- 69

El tiempo (boletín meteorológico)

Día jueves 1 de abril de 1993

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

	MAX	MIN
Cobija	32.0	21.0
Riberaalta	31.0	22.0
Rurrenabaque	32.0	20.0
Trinidad	28.0	22.0
S.I. de Velasco	30.0	21.0
Santa Cruz	31.0	22.0
Cochabamba	25.0	12.0
Sucre	19.0	8.0
Camiri	29.0	20.0
Potosí	-	0.0
Charaña	18.0	-3.0
Oruro	17.0	4.0
Puerto Suárez	32.0	23.0
Tarija	25.0	13.0
Yacuiba	26.0	18.0
La Paz		
Zona Central	19.0	6.0
El Alto	14.0	3.0

PRONOSTICO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ. - Presentará cielo nublado con bancos de niebla matinales, mejorando gradualmente hacia el mediodía, temperaturas en leve ascenso y vientos de intensidad débil de dirección variable.

BENI, PANDO Y NORTE DE LA PAZ. - Presentarán cielo poco nublado con tormentas eléctricas aisladas después del mediodía, temperaturas en leve ascenso y vientos del NO-ROESTE moderados.

LLANOS ORIENTALES Y SUR DEL PAIS. - Presentarán cielo nublado con chubascos aislados, después del mediodía, temperaturas en ligero ascenso y vientos débiles a moderados del NORTE.

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

CIUDAD	MINIMA	6.0 °C
	MAXIMA	19.0 °C
ALTO	MINIMA	3.0 °C
	MAXIMA	14.0 °C

MUNDO Instituciones



CURSILLO A TRIPULANTES DE CABINA DEL LAB

Patricia Muñoz aparece en la foto, dando una explicación sobre "Prestige Duty Free Enterprises", en un cursillo sobre los servicios que presta esta empresa, desarrollado en mes pasado por el LAB y en el que participaron tanto asistentes de vuelo como azafatas. A partir de este mes, pasajeros de esta línea aérea que realicen vuelos internacionales, podrán adquirir diversos productos de reconocidas marcas, en la comodidad de sus asientos, a precios convenientes y exentos de impuestos.



DONACIONES PARA DAMNIFICADOS DE LIPI

Lucio Backovic, gerente del Banco de La Paz, entidad depositaria de donaciones para los damnificados por los desastres naturales en Lipi, entregó 10.740 Bs a Paz Sánchez, presidente del Consejo de Vigilancia organizado por los pobladores de esa zona.

servicios

Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tel. 372340-44;
DIRECCION NAT. DE INVESTIGACION, Tel. 356124;
ESTACION CENTRAL, Tel. 373068 - 69;
BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644;
INSTITUTO NACIONAL DE FARMACO-DEPENDENCIA (INIF), Tel. 356484 Atención las 24 horas del día.
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ, Tel. 371233;
RETIEN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y 371236;
TASA Reclamios, Tel. 133 Informaciones Tel. 104;
SEÑORITA HORA Tel. 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 356700, Interior Tel. 101;
INFORMES, Tel. 350211;
HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel. 376472;

TRANSITO, Tel. 371224 y 371220;
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118 - 371233;
MATERNIDAD, Tel. 314414;
NEUROCIROLOGIA, Tel. 320728;
PENSIONADO, Tel. 322823;
BOLIVIAN POWER Co. Ltda.
RECLAMOS, Tel. 354357;
BOMBEROS, Tel. 378468 - 378469 - 119;
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 376472;
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 360700;
RADIO PATRULLA, Tel. 110;
AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Línea Piloto, Tel. 110;
SAMAPA, Tel. 311222;
A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel. 390021.

Farmacias de turno (Tel.370087)

ZONA CENTRAL. COLON c. Mercado, 1328 Edif. Bailliván LUZ c. Indaburo esq. Yanacocha TAVEL Barrio Ferroviario calle 1 Nº 11 Pura Pura	353061 374216 374117	INCAHUASI Gral. Campero 1730 - V. San Antonio	332200
ZONA SOPOCACHI Y SAN PEDRO UYUNI Av. 6 de Agosto esq. F. Guachalla TRINI Jaimes Freyre 1932 Fte. Stadium Bolívar 352589 MONSERRAT c. Heroes del Acre 1676	360.936	ZONA CEMENTERIO-BUENOS AIRES Y TUMUSLA SAN ROQUE Av. Buenos Aires 1592 CENTRAL Tumusla 779 ACUARIO c. Sagarnaga 432	321203 393007 368006
ZONA MIRAFLORES. 20 DE OCTUBRE Plaza del Stadium 1688 MEDIFAR c. Iturralde 1127 EL SUR Av. de las Americas 373 ZONA VILLA COPACABANA Y SAN ANTONIO	362446 343752 363713	ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES OBRAJES Edif. Reina Esther JUAN XXIII Av. del Maestro 972 Alto Obrajes ZONA CALACOTO, ACHUMANI E IRPAVI COLONIAL Av. Montenegro 1295 - San Miguel GLORIA Av. Gral. García Lanza esq. 16 - Achumani	782081 786583 793620 796717

Viajes



LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.

La Paz, jueves 1 de abril
INFORMES ADICIONALES A LOS TELEFONOS 367711-12-13

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.
TUS PROPIAS ALAS

Informaciones
Tel. 367275 - 367276

Empresas de Transporte
interdepartamental e
internacional de pasajeros

SALIDAS

A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 8:00; 9:00; 10:30; 11:30; 13:00; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 19:30; 20:00; 21:00.
A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 21:00.
A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.
A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 20:00.
A Potosí: todos los días, a Hs. 18:00; 20:15.
A Montero: todos los días, a Hs. 9:00; 20:30.
A Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.
A Arica: martes y viernes a Hs. 5:30.
A Tacna: domingos y jueves a Hs. 6:30.
A Llaquiza: todos los días, a Hs. 18:30.
A Villazon: todos los días, a Hs. 18:30.
A Tarija: martes, jueves y sábado a Hs.

SALIDAS
VLO. 801 COCHABAMBA Hrs. 07:15
VLO. 801 SUCRE Hrs. 07:15
VLO. 801 TARIJA Hrs. 07:15
VLO. 967 ARICA Hrs. 10:00
VLO. 967 SANTIAGO Hrs. 10:00
VLO. 966 COCHABAMBA Hrs. 20:00
VLO. 902 SANTA CRUZ Hrs. 20:30
VLO. 902 MANAOS Hrs. 20:30
VLO. 902 CARACAS Hrs. 20:30
VLO. 902 MIAMI Hrs. 20:30

LLEGADAS
VLO. 901 MIAMI Hrs. 06:00
VLO. 901 PANAMA Hrs. 06:00
VLO. 800 COCHABAMBA Hrs. 09:15
VLO. 966 SANTIAGO Hrs. 19:05
VLO. 966 ARICA Hrs. 19:40
VLO. 916 TARIJA Hrs. 19:40
VLO. 816 SUCRE Hrs. 19:05
VLO. 816 COCHABAMBA Hrs. 19:40
VUELOS A LA CIUDAD DE SANTA CRUZ
CANCELADOS POR PARO CIVICO
VLO. 901/LPB VVI 867/LPB VVI 915 LIM
LPB 967/VVI LPB

Transporte Korlazo
Transporte Aroma
Pulman Nobleza
Pulman Avaroa
Transporte Copacabana Tel. 340461 - 322888
Pulman Bolivia
Urut Imperial
Flota El Dorado
Flota San Francisco
Flota Bustillos
Flota Concordia
Flota Panamericana
Flota Urkupha
Transporte San Lorenzo
Transportes Cierre
Transportes La Paz

Tel. 323810
Tel. 375449
Tel. 361427
Tel. 327096
Tel. 322888
Tel. 355854
Tel. 350783
Tel. 359153
Tel. 378084

Tel. 354812
Tel. 371119
Tel. 353214
Tel. 328911
Tel. 361321
Tel. 377443

Comité Cívico sospecha dolo en construcción de gaviones

CODETAR inmediatos esclarecimientos

31 (PRESENCIA). - Cortez, presidente del Comité Cívico, se ejecutivos de CODETAR inmediata apertura de para esclarecer una situación de dolo en la construcción de gaviones en Enramaje y Yacuibá. Las construcciones estarían a cabo en contradicción con la resolución expresa de la dirección de desarrollo de normas legales vigentes. Se pone de relieve en su momento, que la resolución ha sido vulnerada antes del inicio de las obras, habiéndose cumplido una serie de requisitos para evaluar los costos, analizar las condiciones de ejecución y si ellas mismas son prioritarias en la ejecución en este departamento. Lamentó que, habiendo sido a la resolución del Comité, no se hubiera dado paso a la

ejecución de los proyectos que demuestran un importante avance. Por otra parte, el dirigente cívico releva que existen denuncias sobre violación de normas legales, procedimiento seguido para la contratación de los trabajos e inexistencia de proyectos para cada obra que pudiera garantizar el resultado técnico. También se plantea, dentro de la investigación que debe realizarse, el estudio de los valores, ante un posible sobreprecio que hubiera sido establecido en forma dolosa. Frente a la situación presentada, el presidente del Comité Cívico plantea que se ordene la inmediata paralización de los trabajos y, al mismo tiempo, se suspendan todos los pagos hasta que se presente al directorio un informe amplio que demuestre que con estos trabajos no se ha incurrido en violación de leyes de la nación y de disposiciones propias de la Corporación Regional de Desarrollo. Advirtió ante los periodistas lo-

cales que será inflexible en demandar la aplicación de sanciones en caso de que se demuestre que los gaviones no son prioritarios, que se ha utilizado un procedimiento extralegal en la adjudicación, que existe sobreprecio y que se hubiesen violado normas y disposiciones vigentes.

Corte de Distrito contra tribunal constitucional

TARJIA. 31 (PRESENCIA). - La Corte Superior del Distrito, que preside María Luisa Pacheco de Morales, ha emitido un pronunciamiento a través del cual formula observaciones al proyecto relativo a la creación de un tribunal constitucional autónomo. Los magistrados tarjeños, a tiempo de expresar apoyo a las observaciones formuladas por la Corte Suprema de Justicia de la Nación, ponen de relieve que la creación del mencionado tribunal afectaría a la tradicional división de los poderes del Estado, alterando la estructura del Poder Judicial.

UNICEF muestra interés en ayudar a niñez tarjeña

TARJIA. 31 (PRESENCIA). - Allan Court, representante del UNICEF en Bolivia, visita Tarjia con la finalidad de tomar contacto con las principales autoridades departamentales y con las instituciones que trabajan en favor del mundo infantil. Court informó a la prensa que vino a esta ciudad para conocer, en forma directa, la situación de las actividades relacionadas con la supervivencia, desarrollo y protección de la infancia, promoviendo acciones con relación a estas tres actividades. El funcionario internacional, que está acompañado de Nazario Tirado, oficial de información y de relaciones internacionales, explicó que el UNICEF busca medios para reducir los índices de mortalidad infantil a través de vacunaciones, control de diarreas y control de infecciones respiratorias. Al mismo tiempo, promueve la educación rural, especialmente de la mujer campesina, para desarrollar mejor sus capacidades para el cuidado de los hijos basándose en el principio que cuando las mujeres están mejor formadas, reduce la mortalidad de los menores.

Espera crédito de FONPLATA para obra vial

31 (PRESENCIA). - Aquí se espera con impaciencia que el gobierno formalice el contrato respectivo para el desembolso del crédito que ha otorgado el Fondo Financiero de la Cuenca del Plata (FONPLATA) para la ejecución del diseño final y actualización de la factibilidad económica del Proyecto La Mamora, tramo de la ruta Tarjia-Padcaya que forma parte de la Ruta Páez. El tramo, que tiene una longitud de 40 kms., cuenta con un estudio de factibilidad económica que ha sido observado por dar índices de rentabilidad entre bajos por lo que el organismo internacional recomendó la revisión final con el objetivo de reducir costos de construcción. La solicitud de crédito a FONPLATA que permita contar con los recursos para encarar el trabajo recomendado dentro de los estudios existentes, se encuentra en trámite. El requerimiento formulado, el 9 de marzo del año pasado, FONPLATA prestamo OCT/HC - BOL 2 /92 por \$us 203.700. A este monto deberá el aporte local de \$us 73.400, haciendo un total de \$us 277.100,00 que al que alcanzarán los estudios. El costo del proyecto vial, considerando construcción, supervisión y otros, a sido previsto en \$us 33.950.000,00. Siendo dado todos los pasos referidos, aquí las instituciones esperan que el trámite y se concluyan los estudios para posteriormente licitar las obras que son esperadas desde 1941, año en que se firmaron los tratados de cooperación con la República Argentina.

EMBAJADA DE LA REPUBLICA ARGENTINA
SECCION CONSULAR

FIN DE EJERCER EFICAZMENTE SU MISION DE PROTECCION ASISTENCIA A SUS NACIONALES, LA SECCION CONSULAR DE LA EMBAJADA DE LA REPUBLICA ARGENTINA TIENE EL GRADO DE INVITAR A LOS CIUDADANOS ARGENTINOS RESIDENTES EN LOS DEPARTAMENTOS DE LA PAZ Y ORURO, A INCURRIR A DICHA SECCION CONSULAR EN EL HORARIO 08:30 A 16:00 HORAS (CALLE SANCHEZ LIMA ESQUINA PLAZA, TELEFONOS 35-3233, 35-3234 Y 35-4404) A EFECTOS REGISTRAR SU DOMICILIO.

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARJIA
(CODETAR)
INDUSTRIAS AGRICOLAS DE BERMEJO (IAB)

INVITACION PUBLICA - VENTA DE AZUCAR

INDUSTRIAS AGRICOLAS DE BERMEJO, empresa de CODETAR, invita públicamente a las personas interesadas a presentar propuestas para la compra de azúcar puesta en La Paz, de acuerdo a las siguientes condiciones:

CANTIDAD Y CALIDAD:

TIPO	CLASE	ENVASE	ESTADO	CAPACIDAD ENVASE (kg.)	PESO EN kg.
A	EXTRA FINA	ALGODON	CONSUMO DIRECTO	46	5.375
B	"	"	"	46	9.227
C	"	"	"	11,5	1.311,75
					12.913,75
D	EXTRA FINA	ALGODON	USO INDUSTRIAL	46	1.200
E	"	DIFERENTE	"	46	704
F	"	ALGODON	"	46	140
					2.044
G	MORENA	POPIPROP	USO INDUSTRIAL	67	1.937,17
H	L CRUDO	"	"	67	226,05
					2.163,22

RESUMEN:

	kg.	Estibas	A,B,C	precio mínimo p/	kg.	Bs.
12.913,75	qg.	"	E,F,H	"	"	59,12
2.044	"	"	D,L	"	"	51,73
2.163,22	"	"	"	"	"	43,57
17.120,97	qg. azúcar					

SEPTIMA. - Se considerarán sólo las propuestas que contemplen la compra de la totalidad de azúcar.

SEXTA. - Se considerará como precio base el precio mínimo estipulado en el primer punto.

QUINTA. - Se considerará como precio base el precio mínimo estipulado en el primer punto.

CUARTA. - Se considerará como precio base el precio mínimo estipulado en el primer punto.

TERCERA. - Se considerará como precio base el precio mínimo estipulado en el primer punto.

SEGUNDA. - Se considerará como precio base el precio mínimo estipulado en el primer punto.

PRIMERA. - Se considerará como precio base el precio mínimo estipulado en el primer punto.

Tarjia, abril 1993

RELACIONES PUBLICAS CODETAR

HOY *Cine* **6 de agosto**

EMOCIONANTE ESTRENO EXCLUSIVO

USTED CREE EN MILAGROS?

ESTA ES LA HISTORIA DE UN PROMOTOR DE MILAGROS FRAUDULENTOS!!

PARAMOUNT PICTURES presents a STEVE MARTIN - DEBRA WINGER

Salto de Fe *Leap of Faith*

CONCURSO

TU PROYECTO POR LA PAZ *BANZER CAMORA*

Con las siguientes bases:

PRIMERA. Contenido del Tema: 'TU PROYECTO POR LA PAZ' tendrá como contenido una Síntesis del Desarrollo Integral del Departamento de La Paz, en el área económica, social, cultural, infraestructura vial, ecológica productiva, de desarrollo alternativo y descentralizador.

SEGUNDA. De los Participantes: Podrán participar en este concurso, todos los profesionales libres, asociados, universitarios de todas las carreras y cuanto ciudadano se sienta comprometido con el Desarrollo Paceño.

TERCERA. De los Premios: Se otorgará los siguientes premios:

Primer puesto:	Bs. 10.000.- y diploma
Segundo puesto:	Bs. 5.000.- y diploma
Tercer puesto:	Bs. 2.000.- y diploma
Cuarto puesto:	plaqueta de reconocimiento
Quinto puesto:	plaqueta de reconocimiento

CUARTA. De la Forma de Presentación: El documento denominado 'TU PROYECTO POR LA PAZ', deberá ser presentado en sobre lacrado, con tres copias y conseudónimo; y un sobre sellado y lacrado que contendrá los datos personales del o de los concursantes.

QUINTA. Del Objetivo del concurso: El Acuerdo Patriótico considera importante la 'Participación de todos los Paceños Bolivianos identificados con la problemática paceña', por que los trabajos ganadores serán incorporados en el Plan Regional de Desarrollo Estratégico del Departamento de La Paz.

SEXTA. De la Fecha de Presentación: La fecha de presentación será hasta el martes 22 de abril de 1993, a la casilla de correos # 15736. Mayor información en nuestra Oficina de Campaña de la Calle Pedro Salazar #348, Distrito 13, Sopocachi.

SEPTIMA. Del Jurado Calificador: El jurado calificador estará constituido por el Jefe del Acuerdo Patriótico, así como por connotados profesionales de las Carreras de Ingeniería, Economía y Ciencias Sociales.

OCTAVA. De la Premiación Forzosa: En ceremonia especial a efectuarse el día 15 de mayo en la Casa de la Democracia, con participación de la Alta Dirección del Acuerdo Patriótico y del Jurado Calificador los premios comprometidos en la presente convocatoria serán entregados forzosamente sin que por ningún motivo sea declarado desierto el concurso, a los que resultarán ganadores.

La Paz, marzo de 1993

Potosí

Sorpresivo cambio de presidente de CORDEPO

POTOSÍ, 31 (PRESENCIA). - Sorpresivamente David Montesinos Hidalgo fue posesionado como nuevo presidente de la Corporación de Desarrollo de Potosí, CORDEPO, en reemplazo de Carlos Subieta Zuleta.

El acto se cumplió en el salón principal de la Prefectura del Departamento, con asistencia de las principales autoridades locales, ejecutivos y trabajadores de la entidad de desarrollo así como dirigentes del Acuerdo Patriótico.

El encargado de tomar el juramento de rigor fue el prefecto, Daniel Oropeza Echeverría, quien exhortó a la nueva autoridad a trabajar con dedicación y empeño en el poco tiempo que aún queda de gestión al gobierno del Acuerdo Patriótico.

David Montesinos, militante del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria, MIR, hasta el pasado año se desempeñó como subsecretario del Ministerio de Asuntos Campesinos y anteriormente fue concejal por su partido en esta ciudad.

El nuevo presidente de CORDEPO, a tiempo de asumir funciones, dijo que dará prioridad a los proyectos virtualmente consolidados como el caso de la construcción de la segunda fase del aeropuerto "Capitán Rojas".

Como es costumbre en los nuevos funcionarios, el de ahora prometió mayor eficiencia y dinamismo en base a esfuerzo y dedicación compartida de ejecutivos, técnicos y funcionarios de la entidad ahora a su cargo.

Tres dirigentes cívicos iniciaron huelga de hambre

-COMCIPO exige cambio de tres autoridades sindicadas de represión violenta al pueblo

POTOSÍ, 31 (PRESENCIA). - El presidente del Comité Cívico Potosinista, Carlos Aranibar Escarcha, y los codirigentes Alfonso Barrios, Marvin Herbas y Edgar Arraya iniciaron una huelga de hambre exigiendo el cambio inmediato del prefecto del departamento, Daniel Oropeza, y el del policía departamental, Cnl. Rodolfo Aguilar Quiroga.

Esa demanda fue acordada en la última reunión de consejo consultivo del Comité Cívico Potosinista, por considerar que tanto el prefecto como esos dos comandantes "son los principales responsables de los hechos luctuosos de hace más de una semana".

Los citados dirigentes cívicos, a tiempo de someterse al ayuno voluntario, hicieron notar que cumplieron una espera prudencial para que el gobierno atienda el pedido que se le hizo en ese sentido, al igual que a las autoridades militares y policiales.

Subrayaron que, en vista de no haberse dado una respuesta favorable al pedido del pueblo potosino, los dirigentes del Comité Cívico se declararon en huelga de hambre, según se había anunciado con antelación.

MALESTAR
De otro lado, aquí se reactivó el malestar y la tensión social debido a las recientes declaraciones del comandante de la unidad operativa de tránsito, Cnl. Mario Escobar, en sentido de que durante los recientes enfrentamientos entre policías y manifestantes, "se podía haber matado por lo menos a unas mil personas, en caso de que los efectivos policiales hubiesen disparado contra el pueblo...".

Diversos sectores de opinión consideran esas declaraciones como contraproducentes para lograr la pacificación de la población potosina y sus instituciones.

Por otra parte, el Comité Cívico Potosinista ha denunciado que la Policía departamental realiza allanamientos de domicilios de los estudiantes universitarios, en procura de encontrar "culpables o responsables" de la quema del edificio de Tránsito y otros disturbios.

Por estos y otros antecedentes, se impone la necesidad imperiosa de un cambio de los comandantes del regimiento y de la Policía, así como del prefecto de Potosí para contribuir de una vez a la pacificación definitiva de nuestro pueblo", sostuvo el citado presidente del Comité Cívico Potosinista.



Ciudad de Potosí conmemora hoy 448 años de existencia

POTOSÍ, 31 (PRESENCIA). - Con motivo del 448 aniversario de fundación de la ciudad de Potosí, que se conmemora este 1.º de abril, se realizó un deslucido desfile escolar en esta ciudad, debido a que el magisterio se negó a concurrir a dicho acto cívico.

Las autoridades educativas, impartieron los instructivos para la asistencia de maestros y estudiantes (últimos cursos de los ciclos básico, intermedio y medio) al desfile escolar previsto para

hoy en la mañana.

Por su parte, la Federación de Maestros Urbanos instruyó a sus afiliados para que desacten esa orden de las autoridades educativas, aduciendo que aún se mantiene el estado de emergencia en su sector.

El resultado de todo ello fue que hubo confusión e incertidumbre entre el magisterio y los propios escolares, hasta que finalmente se realizó el desfile con el resultado antes referido.

Aniversario

La ciudad de Potosí, la obra opulenta imperial en tiempos de la colonia, hoy, en medio de una lamentable, el 448 aniversario de su fundación, con apenas atisbos de que sus más premios problemas solucionados en base, generalmente, a una compensación del extranjero, en caso de su hospital "Daniel Brouha". Lejos quedan los tiempos que las Hualpa, que abrieron las compuertas "mil y una noche" de pobreza, base a la muerte de millones de personas herencia de todo ello es el Potosí se haber entregado todo el mundo. En la fotografía, el frontón de la Moneda. (Foto PRESENCIA)



INVITACION PUBLICA Nº 18/93

LA CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE COCHABAMBA "CORDECO",

invita a las firmas legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para el **SUMINISTRO DE EQUIPOS DE COMPUTACION** (Unidad Central, Scanner y Plotter), los términos de referencia y las especificaciones técnicas, podrán ser adquiridos de la Sección Caja de **CORDECO**, ubicada en la Av. Aroma Nº 327, por el costo de Bs. 150.- (CIENTO CINCUENTA 00/100 BOLIVIANOS) a partir del día viernes 2 de abril.

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado, en las oficinas de Asesoría Legal de **CORDECO** únicamente, previa presentación del recibo de la compra del pliego, hasta el día viernes 23 de abril de 1993, hasta horas 17:00 p.m.

Cochabamba, 31 de marzo de 1993

RELACIONES PUBLICAS

UNIV. JUAN MISAEL SARACHO

CONVOCATORIA
FACULTAD DE CIENCIAS Y TECNOLOGIA
Carrera de Ingeniería Química - Sistema Anual

La Universidad Autónoma "Juan Misael Saracho" CONVOCA a los profesionales nacionales y extranjeros con residencia legal en el País a postular al concurso de Méritos y Exámenes de Competencia u oposición, para la provisión de Docentes Ordinarios en las cátedras que se detallan a continuación.

I) MATERIAS CONVOCADAS

SIGLA - COD	ASIGNATURA	H.T.	H.P.	Hrs. Sem.	DOC.	DEDICACION	REQUISITO PROF. MIN.
Area: Matemáticas							
MAT - 011	Algebra Lineal y Teoría Matricial (A)	4	3	7	1	T.H.	Ing. Químico u otra rama Ing., Lic. en Mat.
MAT - 012	Análisis Matemático I (A)	4	3	7	1	T.H.	Ing. Químico u otra rama Ing., Lic. en Mat.
MAT - 021	Análisis Matemático II (A)	4	3	7	1	T.H.	Ing. Químico, Ing. Industrial con conocimientos en BASIC y FORTRAN77, Lic. en Informática
MAT - 022	Informática Aplicada (A)	3	3	6	1	T.H.	
Area: Física							
FIS - 021	Física II (A)	4	3	7	1	T.H.	Ing. Químico u otra rama Ing. Lic. en Física
Area: Química							
QMC - 031	Química Cuantitativa e Instrumental (A)	5	3	8	1	T.H.	Ing. Químico, Lic. Química
Area: Fundamentos de Ingeniería Química							
PRQ - 031	Termodinámica (A)	4	2	6	1	T.H.	Ing. Químico, Ing. Industrial
PRQ - 032	Fenómenos de Transporte (A)	5	3	8	1	T.H.	Ing. Químico
Area: Ingeniería de Procesos							
PRQ - 051	Ing. de las Op. Físicas II (I/S)	5	3	8	1	T.H.	Ing. Químico, Ing. Industrial
PRQ - 052	Optimización de Proc. (A)	3	2	5	1	T.H.	Ing. Químico
PRQ - 054	Medición y Control de Proc. (T/S)	4	3	7	1	T.H.	Ing. Químico
PRQ - 055	Proyecto de Instalaciones Ind. (A)	4	3	7	1	T.H.	
Area: Medición de Alimentos							
PRQ - 034	Microbiología Industrial (I/S)	6	3	9	1	T.H.	Ing. Químico, con formación o especialidad en Área de Alimentos, Ing. en Alimentos
PRQ - 045	Ing. de Alimentos (I/S)	6	3	9	1	T.H.	Ing. Químico, con formación o especialidad en Área de Alimentos, Ing. en Alimentos
PRQ - 046	Ing. de Alimentos II (I/S)	6	3	9	1	T.H.	Ing. Químico, con formación o especialidad en Área de Alimentos, Ing. en Alimentos
PRQ - 053	Ing. de Alimentos III (I/S)	6	3	9	1	T.H.	Ing. Químico, con formación o especialidad en Área de Alimentos, Ing. en Alimentos
Area: Ingeniería General							
PRQ - 044	Máquinas Térmicas (I/S)	4	2	6	1	T.H.	Ing. Químico, Ing. Mecánico, Ing. Industrial
Area: Complementos de Ingeniería Química							
ING - 021	Inglés Técnico	3	2	5	1	T.H.	Lic. en Inglés, Ing. Químico o Industrial con conocimientos de Inglés, Ing. Industrial o Ing. Químico
PRQ - 047	Economía y Organización Industrial (A)	3	2	5	1	T.H.	
PRQ - 048	Diseño de Experimentos (I/S)	2	2	4	1	T.H.	Ing. Químico, Lic. en Química
PRQ - 056	Pronóstico Técnico Económico en Ing. Química (A)	4	3	7	1	T.H.	Ing. Químico, Ing. Industrial
IND - 051	Higiene y Seguridad Industrial (I/S)	2	2	4	1	T.H.	Ing. Químico, Ing. Industrial

A: Anual I/S: 1er. Semestre

I/S: 2do. Semestre

II) REQUISITOS

Los postulantes deberán presentar memorial dirigido al señor Decano de la Facultad de Ciencias y Tecnología, con toda la documentación exigida hasta el día 19 de abril de 1993 a hrs. 18:00. Mayores informaciones serán proporcionadas en la carrera de Ing. Química, Teléf. 44946, FAX 066-43403, Casilla de correo 51 Tarija.

RELACION DE VUELOS CANCELADOS POR MOTIVO DE PARO CIVIL
DECRETADO POR 24 HORAS EN LA CIUDAD DE SANTA CRUZ

ITINERARIO CORRESPONDIENTE JUEVES 1. 4. 93

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M. COMUNICA A SUS DISTINGUIDOS USUARIOS QUE POR LAS RAZONES EXPUESTAS EN EL TITULO SE VE EN LA NECESIDAD DE CANCELAR LOS VUELOS QUE SE DETALLAN:

LB831	COCHABAMBA/SANTA CRUZ
LB832	SANTA CRUZ/COCHABAMBA
LB901	LA PAZ/SANTA CRUZ
LB867	LA PAZ/SANTA CRUZ
LB916	SANTA CRUZ/LIMA
LB834	SANTA CRUZ/COCHABAMBA
LB967	SANTA CRUZ/LA PAZ
LB915	LIMA/SANTA CRUZ

NOTA: LOS PASAJEROS DE COCHABAMBA Y LA PAZ CON DESTINO LIMA ESTAN PROTEGIDOS EN EL VUELO LH531.

LOS PASAJEROS DE LIMA CON DESTINO COCHABAMBA Y SANTA CRUZ ESTAN PROTEGIDOS EN LOS VUELOS LB981/02ABR Y LB933/02ABR. PASAJEROS LIMUPE ARRIBAN LH530.

APELAMOS SU COMPRENSION,

RELACIONES PUBLICAS
LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.

CONVOCATORIA
FACULTAD DE CIENCIAS Y TECNOLOGIA
Carrera de Ingeniería Alimentos - Sistema Anual

La Universidad Autónoma "Juan Misael Saracho" CONVOCA a los profesionales nacionales y extranjeros con residencia legal en el País a postular al concurso de Méritos y Exámenes de Competencia u oposición, para la provisión de Docentes Ordinarios en las cátedras del 1er. y 2do. Año de Carrera que se detallan con sujeción a los siguientes requisitos.

I) MATERIAS CONVOCADAS

SIGLA-COD	ASIGNATURA	H.T.	H.P.	Hrs. Sem.	DOC.	DEDICACION	REQUISITO PROF. MIN.
Area: Matemáticas							
MAT-110	Cálculo (A)	4	3	7	1	T.H.	Lic. en Matemáticas o en la rama de Ing.
MAT-111	Algebra (A)	3	2	5	1	T.H.	Lic. en Matemáticas o en la rama de Ing.
MAT-210	Ecuaciones diferenciales (A)	2	2	4	1	T.H.	Lic. en Matemáticas o en la rama de Ing.
MAT-255	Informática (A)	2	2	4	1	T.H.	Lic. en Matemáticas o en la rama de Ing.
Area: Física							
FIS-110	Física Básica (A)	6	3	9	1	T.H.	Lic. en Física Ing. en Alimentos u otra rama Ing.
ELC-265	Electrotecnia y Máq. Electr. (A)	3	3	6	1	T.H.	Ing. Eléctrico, Electromecánico, Lic. en Física.
Area: Química							
QMC-110	Química General e Inorgánica (A)	6	3	9	1	T.H.	Lic. Química, Ing. Quím. o en Alimentos
QMC-114	Química Orgánica I (S/II)	6	3	9	1	T.H.	Lic. Químico, Ing. Quím. o en Alimentos
QMC-204	Química Orgánica II (S/II)	6	3	9	1	T.H.	Lic. Químico, Ing. Quím. o en Alimentos
QMC-210	Química Analítica (A)	4	3	7	1	T.H.	Lic. Químico, Ing. Quím. o en Alimentos
QMC-211	Fisicoquímica (A)	4	3	7	1	T.H.	Lic. Químico, Ing. Quím. o en Alimentos
Area: Fundamentos de Ingeniería de Alimentos							
PRA-291	Cálculo de Procesos (A)	2	2	4	1	T.H.	Ing. Alm. Ing. Quím. o Ing. Industrial
PRA-241	Microbiología de Alimentos (S/II)	6	3	9	1	T.H.	Ing. Alm. o Ing. Químico.

A: Anual S/I: 1er. Semestre S/II: 2do. Semestre

II) REQUISITOS

Los postulantes deberán presentar memorial dirigido al señor Decano de la Facultad de Ciencias y Tecnología, indicando la(s) materia(s) a la(s) que postula y el tiempo de dedicación. Mayores informaciones Tel. 43115, Zona el Tejar-Tarija.

bamba

de opinión

Formas constitucionales causan rechazo, incertidumbre o interés

Cochabamba, 31 (PRESENCIA). Las formas de la Constitución del Estado, motivo de debate legislativo, provocan en la ciudad una serie de reacciones, rechazo, interés o incertidumbre, en tanto que el ciudadano común desconoce el

El ciudadano común desconoce el tema porque no fue consultado

(COD), Mario Oropeza, consideró que era necesario que antes que nada la ciudadanía sea consultada. "Nos preocupa esto porque si hacemos un análisis somero, (el pueblo) desgraciadamente no entiende, no comprende qué es lo que verdaderamente se quiere hacer con estos cambios y a dónde se quiere llegar" sostuvo antes de indicar que "por desgracia del pueblo, la clase política no entiende o no quiere entender lo que el pueblo piensa, lo que el pueblo razona o no quiere darle su lugar al pueblo".

El presidente del Ateneo Jurídico, Víctor Hoz de Villa, opinó que lo que se está reformando se lo hace "en una forma un poco precipitada pues no sabemos hasta dónde han estudiado profundamente los problemas atinentes a la Constitución". Agregó: "Hay algunas reformas que podrían ser interesantes y algunas otras que llegan a resultar peligrosas para la permanencia de la Constitución en Bolivia que tienen que tener un grado de permanencia. No puede ser cambiada al arbitrio de gobiernos con una circunstancia mayoritaria".

INTERES
El rector de la Universidad Mayor de San Simón (UMSS), Tonchy Marinkovic, afirmó que es "importante renovar y actualizar" la Constitución dado que la nueva dinámica que está viviendo el país en el plano económico, social y político requiere adecuar los parámetros constitucionales y le-

gales a una nueva realidad, a una sociedad moderna.

El alcalde Municipal, Manfred Reyes Villa, declaró que es necesario "reformular" la Constitución que, de alguna manera, cambie también la Ley Orgánica de Municipalidades de forma que, por ejemplo, el periodo del alcalde sea ampliado, por lo menos, cuatro años. "Espero que ya en las reformas más allá del interés personal y político o sectorial se tenga, se piense en la patria, en la nación, y tengamos una Carta Magna que sea realmente coherente y de beneficio a la población boliviana", acotó.

El presidente del directorio de la Cámara Departamental de Industrias, Pablo Artero Pereira, sostuvo que el tratamiento de las reformas obligó a tomar decisiones de consenso y no decisiones arbitrarias. "Un poco se ha forzado el asunto, pero yo creo que era necesario hacerlo. No había que esperar más, no se podía seguir dando vueltas, había que asumir una responsabilidad", agregó.

DESCONOCIMIENTO E INCERTIDUMBRE

La totalidad de los ciudadanos consultados en la calle dijeron desconocer las propuestas del Poder Ejecutivo, la importancia de éstas y, más aún, la utilidad o no para los bolivianos. "Yo estoy preocupado en llevar dinero a mi casa, disculpe", dijo Benito Branez. Rolando Suárez, comerciante, se excusó de opinar. "No sé qué estarán haciendo" afirmó.

Jaime Zubieta, empleado, de la misma manera, reconoció que no conoce "qué quiere el gobierno" a tiempo de señalar que todavía no leyó los periódicos "que seguramente traen la información".

Magaly Hinojosa, enfermera, finalmente, no quiso dar a conocer su opinión. "Disculpe, no sé de qué trata", señaló.

Afectados por desastres naturales recibieron ayuda de Defensa Civil

COCHABAMBA, 31 (PRESENCIA). Unas 14.000 familias damnificadas por desastres naturales de este departamento recibieron del Comité Departamental de Defensa Civil cerca de 450.000 kilogramos de alimentos, herramientas, medicamentos y algunas vituallas.

La información fue proporcionada hoy por el ministro de Defensa Nacional y Presidente del directorio del Comité Nacional de Defensa Civil, Alberto Sáenz Klinsky, quien se reunió con autoridades regionales y locales para evaluar el trabajo realizado.

"Yo creo que la labor que se ha hecho es altamente positiva, sobre todo para el Comité Departamental de Defensa Civil. También la considero beneficiosa para el departamento de Cochabamba, dentro de la fase de emergencia y, ahora, esta reunión es un compromiso para que presenten su asistencia para la etapa de rehabilitación de todos los daños que se han producido por las inundaciones, pérdidas de ganado, cosechas, infraestructura, etc. Creo que está trabajando muy bien este Comité de la Prefectura, la Alcaldía, la Corporación de las Fuerzas Armadas y todas las instituciones que forman parte de este Comité", declaró.

Informó que el Comité dispone de fondos del Tesoro General de la Nación para prestar ayuda en forma permanente y en el caso de las inundaciones en el trópico y la sequía en los valles, se prestó cooperación a 14.000 familias, algo así como 70.000 personas.

Informó que inmediatamente después de la declaratoria de desastre regional, Defensa Civil se movilizó para prestar ayuda a la primera fase de manera que la primera fase fue cumplida con "relativo éxito" por lo que es difícil hablar de éxito en esta materia por lo que mejor es hablar de la prontitud con que se ha cooperado a los afectados.

El director general de Defensa Civil, Fernando Ortiz, por su parte, indicó que la aplicación de una Plan Nacional de Defensa Civil permitió la obtención de recursos económicos que posibilitarán atender otros requerimientos similares.

El prefecto del departamento, Jaime de Ugarte Lazcano, agradeció al ministro Sáenz Klinsky por el apoyo prestado a la Caridad Departamental que proporcionó alimentos, que fueron distribuidos con la supervisión del Comité.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS FACULTAD TECNICA CARRERA MECANICA DE AVIACION INVITACION

LA CARRERA MECANICA DE AVIACION DEPENDIENTE DE LA FACULTAD TECNICA U.M.S.A., TIENE EL AGRADE DE INVITAR A LA CONFERENCIA SOBRE MOTORES A REACCION DE LAS AERONAVES B-727, B-707, AIR BUS 310A Y FOKKER, EVENTO A REALIZARSE EN LOS PREDIOS DE LA CALLE POTOSI, ALULA 203 FRENTE PALACIO DE LA JUSTICIA (TRIBUNALES).

DISERTANTE: Ing. FERNANDO PEREDO JEFE DIVISION MOTORES LLOYD AEREO BOLIVIANO DEL 6 AL 7 DE ABRIL 1993
FECHA: DEL 18:00 A 20:00
HORARIO: DOCENTES FACULTAD BS. 20
COSTO INSCRIPCION: OTROS PROFESIONALES BS. 25
ESTUDIANTES BS. 10
REQUISITOS: MATRICULA UNIVERSITARIA (SOLO ESTUDIANTES)
INSCRIPCIONES E INFORMACIONES SECRETARIA CARRERA DE AVIACION FACULTAD TECNICA EX SHOPPING CENTER (AV. ARCE) EN HORAS DE OFICINA, CALLE POTOSI No. 831 (FRENTE TRIBUNALES) DE HORAS 16:00 A 21:00 (Dr. FREDDY TELLEZ)
SE OTORGAN CERTIFICADOS DE ASISTENCIA A LOS PARTICIPANTES.
LA PAZ, MARZO 30 DE 1993

PRESENCIA AVISO PERMANENTE

A LAS INSTITUCIONES QUE FIGURAN EN EL PRESENTE AVISO, SE LES SOLICITA PASAR POR NUESTRAS OFICINAS PARA REGULARIZAR SUS CUENTAS.

DEUDORES MOROSOS
MILAN VILLOVIC - FLEXLINE
AVILA PUBLICIDAD (por su cliente Provincial Ing. Sergio Markina)
GUILLERMO LAZAR
LUIS MENDOZA (EX-Promotor)
PRODUCCIONES GRAFICAS COLOR-PROGRACO
ORO. OPERATIVO CRIMINALISTICA
MARKET MASTER
ORBIS TRADING
DIFUSION S.R.L. - Agencia de Publicidad
M.I.R. Rolando Siles
SINDICATO DE TRABAJADORES DE LA U.M.S.A.
RELACIONES PUBLICAS U.M.S.A.
FEDERACION UNIVERSITARIA LOCAL
CARRERA DE HISTORIA DE LA U.M.S.A.
FACULTAD DE INGENIERIA DE LA U.M.S.A.
FACULTAD DE CIENCIAS SOCIALES DE LA U.M.S.A.
FACULTAD DE CIENCIAS PURAS Y NATURALES DE LA U.M.S.A.
COMANDO EN JEFE DE LAS FUERZAS ARMADAS
INSTITUTO NACIONAL DEL TORAX
MINISTERIO DE ASUNTOS CAMPESINOS
MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL
MINISTERIO DE EDUCACION
MINISTERIO DE FINANZAS
MINISTERIO DE MINERIA
MINISTERIO DE PREVISION SOCIAL Y SALUD PUBLICA
MINISTERIO DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES
MINISTERIO DE ASUNTOS URBANOS
ACADEMIA NACIONAL DE LA POLICIA
PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO
JUNTA NACIONAL DE SOLIDARIDAD SOCIAL
ALCALDIA MUNICIPAL LA PAZ
ALCALDIA MUNICIPAL EL ALTO
CONCEJO MUNICIPAL LA PAZ
M.I.R. N° TRINIDAD
T.R.F. ASOCIADOS - SANTA CRUZ
CENTRAL OBRERA DEPARTAMENTAL - SANTA CRUZ
CORPORACION DE DESARROLLO DE SANTA CRUZ-CORDECRUZ

DEPARTAMENTO DE COBRANZAS

pnud/osp

LA OFICINA DE SERVICIOS PARA PROYECTOS
ENTIDAD DEL
PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO
Y
AGENTE DE COMPRAS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

En nombre y por cuenta de la
PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA
FONDO DE DESARROLLO CAMPESINO

INVITA

A las firmas constructoras nacionales legalmente constituídas, a presentar propuestas para el:
PROGRAMA DE INFRAESTRUCTURA BASICA
de acuerdo al siguiente detalle:

Licitación No.	Nombre del Proyecto	Fecha y hora de Apertura de Propuestas
OSP/BOL/608/757	Construcción de puentes y alcantarillas para los caminos vecinales hacia San Miguel y Porvenir (Beni)	22/4/93 9:00
OSP/BOL/608/759	Construcción del camino Magdalena-Mongabo (Beni)	22/4/93 9:30
OSP/BOL/608/760	Construcción del camino Orobayaya-Bellavista (Beni)	22/4/93 10:00
OSP/BOL/608/767	Construcción del camino Villa Abecia-La Torre (Chuquisaca)	22/4/93 10:30
OSP/BOL/608/768	Construcción del camino Jalila-Achuma (Chuquisaca)	22/4/93 11:00
OSP/BOL/608/769	Mejoramiento del camino Lime-Impora (Chuquisaca)	22/4/93 15:00
OSP/BOL/608/771	Mejoramiento del camino Chuquichambi-Huayllamarca (Oruro)	22/4/93 15:30
OSP/BOL/608/785	Mejoramiento del camino Thapaña-Actara (Potosí)	22/4/93 16:00
OSP/BOL/608/786	Construcción puente peatonal Guadalupe (Potosí)	22/4/93 16:30
OSP/BOL/608/787	Construcción puente vehicular Toropalca (Potosí)	22/4/93 17:00
OSP/BOL/608/782	Obra de Riego Mailanco (Cochabamba)	22/4/93 17:30

Los documentos de licitación podrán consultarse y/o adquirirse a partir del día 31 de marzo de 1993 en las sedes de la Oficina de Servicios para Proyectos, situadas en:

PNUD/OSP LA PAZ Edificio Santa Isabel Avenida Arce 2529 Bosque "C", 2do. Mezzanine Telf: 329 156-362174 Fax: 991 2-357447	PNUD/OSP SANTA CRUZ Av. Omar Chávez Ortiz esq. Pozo Bloque 2, Piso 1	PNUD/OSP COCHABAMBA Av. Pando N° 1185
--	---	--

La documentación podrá ser retirada de las oficinas del PNUD/OSP con la presentación de la Boleta de Depósito o constancia de Giro Bancario del valor del pliego, en la cuenta 0-001-013506 del PNUD/OSP, en el Banco Mercantil. El valor de cada uno de los pliegos es de Bs. 250.-

El PNUD/OSP recibirá las ofertas de cada una de las licitaciones en sobre cerrado y lacrado en la ciudad de La Paz, en la dirección precitada, hasta las 18:00 horas del 21 de abril de 1993 y procederá a la apertura de las mismas en la fecha y horas precitadas.



CONFEDERACION DE EMPRESARIOS PRIVADOS DE BOLIVIA

FORO POLITICO ELECCIONES '93

Los candidatos que participarán son:
(en orden alfabético)



Antonio Aranibar
Movimiento Bolivia Libre



Hugo Bánzer Suárez
Acuerdo Patriótico



Max Fernández
Unidad Cívica Solidaridad



Carlos Palenque
Conciencia de Patria



Gonzalo Sanchez de Lozada
Movimiento Nacionalista Revolucionario



Ramiro Velasco
Izquierda Unida

Lugar: Auditorio Banco Central de Bolivia
Fecha: 13 de abril de 1993 a partir de Hrs. 9:00 a.m.
Inscripción: C.E.P.B. Av. Mariscal Santa Cruz N° 1392 Edif. Cámara Nacional de Comercio Piso 7 Telfs. 377551-356831-358366-371293
Costo: Bs. 100.-
(incluye documentos, material de apoyo, almuerzo y refrigerios)
El orden de los expositores en el Foro será establecido mediante sorteo.

Nota: Debido a limitación de plazas no se aceptarán reservas.

TUTEL y EMA, casos candentes en la alcaldía

La no inclusión del proyecto de Transporte por Teleférico (TUTEL), que tiene 18.1 millones de dólares asegurados de financiamiento y una subvención de un millón de bolivianos a la Empresa Municipal del Aseo (EMA), fueron dos de los temas "candentes" discutidos ayer en la sesión del Concejo, cuya sesión terminó sin aprobarlos.

Los concejales postergaron además la aprobación del presupuesto municipal para 1993, en medio de una dura confrontación entre representantes oficiales y opositores por los problemas en el teleférico y la empresa de basura urbana.

Tal como estaba anunciado, la comisión económica del Concejo presentó ayer ante la sala plena, el informe correspondiente al presupuesto municipal 1993, luego del mismo se tenía pensado aprobarlo, pero la presentación de un documento adicional de observaciones por parte de la bancada del Frente Patriótico, dilató el debate y al final postergó la sesión.

Según el concejal Jaime Larrazábal, el financiamiento del TUTEL está prácticamente asegurado, tal como consta en los documentos referidos a los protocolos suscritos por el gobierno de Bolivia con los de España y Francia, y debe ser incluido en el presupuesto.

Explicó que los créditos del gobierno de España por \$16.600.000, provenientes del Fondo de Ayuda al Desarrollo (FAD), y los montos de contravalor del Fondo de Ayuda al Equipamiento (FAE) por \$2.600.000 del gobierno de Francia, que suman un total de \$18.1 millones, "están asegurados".

Más adelante, explicó también que no corresponde una transferencia de Bs 1.420.000 a EMA, porque si bien con la creación de esta empresa, a través de la ordenanza N° 50/89 de 10 de julio de 1989, se autorizó el desembolso de Bs 3.000.000 por parte de la alcaldía como capital de arranque, esta transferencia estaba sujeta a que el servicio de limpieza urbana este a cargo de la EMA.

Sin embargo, el servicio no lo realiza EMA y fue adjudicado durante la administración Mantilla a la empresa chilena Starco; por tanto los desembolsos que figuran en el presupuesto no se justifican, dijo.

Asimismo, señaló que no se incluye en el presupuesto, obras importantes para la ciudad que fueron aprobadas por el concejo municipal mediante resoluciones; obras como la adquisición de la biblioteca Costa Arduz y la biblioteca de una biblioteca en la calle México.

LAS CIFRAS DEL 93
De acuerdo al informe presentado por el concejal Guido Mervia, el presupuesto municipal para 1993, tendrá tres fuentes de ingresos, cuyos son: Bs 190.463.000, 75 %; donaciones: Bs 31.559.900, 13 %; préstamos: Bs 30.354.500, 12 %.

En cuanto a los egresos, las partidas están repartidas de la siguiente manera: Partida o grupo 100, servicios personales Bs 66.350.000, 26 %; grupo 200, servicios no personales Bs 12.624.620, 5 %; grupo 300, materiales y suministros, Bs 10.350.000, 4 %; partida 400, activos reales, Bs 122.351.280, 48 %; grupo 600, deudas Bs 18.827.050, 8 %; grupo 700, transferencias Bs 14.473.820, 6 %; partida 900 otros gastos de entidades descentralizadas Bs 8.000.000, 3 %. Total Bs 252.377.400.

Con el objetivo de materializar la ejecución del presupuesto en sus dos grandes capítulos de ingresos y egresos, la comisión económica recomienda un ajuste de los mecanismos administrativos de seguimiento, control y evaluación de la ejecución presupuestaria, cuyos resultados mensuales deben ser informados a la comisión económica.

DISCUSIÓN
Los concejales de la bancada de oposición señalaron antes de la presentación del documento del presupuesto, que el "pequeño rodillo" formado por el MNR, Condepa y el MBL, aprobaba "pesa a todo" el presupuesto municipal.

Sin embargo no ocurrió así y las observaciones realizadas por Larrazábal provocaron un fuerte enfrentamiento verbal entre concejales, y prolongaron la discusión hasta cumplir el tiempo límite de la sesión.

Entonces el presidente, Guido Capra, anunció que solicitaría la votación para ampliar la sesión por una hora. Pero no lo hizo así y en cambio explicó que tanto el tema de EMA como el de TUTEL, eran importantes para la Paz y debían ser discutidos con serenidad por el concejo.

Esto provocó una enfática intervención del concejal Antonio Bilbao, quien no solo le dijo a Capra que estaba equivocado, sino que solicitó la inmediata aprobación del presupuesto. Luego de esto, intertempestivamente, Capra declaró finalizada la sesión.

TUTEL para 2 años

El oficial mayor Administrativo del municipio, Rubén Centellas, confirmó ayer que los créditos provenientes de los gobiernos español y francés por un monto de \$18.1 millones, destinados a la construcción del proyecto de Transporte Urbano por Teleférico (TUTEL), están asegurados y que el detalle será entregado al Concejo Municipal en un presupuesto adicional.

Contrariamente a lo ocurrido cuando el ejecutivo técnico elaboraba el presupuesto municipal, Centellas aseveró ayer que los créditos para la construcción del TUTEL ahora sí están asegurados.

El alcalde Julio Mantilla dijo hace una semana que "una mano negra" frenaba internamente esos recursos a obras sociales. En medios políticos se dijo que esa persona era una alta colaboradora del presidente Jaime Paz, con bastantes vínculos ante el gobierno español.

Centellas agregó, ayer que la administración municipal ya presentó al Concejo el proyecto de transporte aéreo urbano, el cual en este momento se encuentra en manos de la Comisión Técnica. "El Concejo tiene que aprobar el proyecto TUTEL y entonces nosotros presentaremos el financiamiento en un presupuesto adicional", manifestó.

Explicó que el proyecto no será desarrollado en una sola gestión municipal y que abarcará por lo menos dos, y lo que la municipalidad presupuestada ahora será sólo una parte del total del financiamiento.

Por su parte, Antonio Bilbao, concejal de CONDEPA de cuyo informe depende la aprobación de ese proyecto en el Concejo, señaló que el TUTEL no será muy útil en la ciudad, pero que si se obtuvieron los créditos correspondientes es necesario construir la obra.

Piden auditoría de todas las obras realizadas

Alcaldía no explica dónde están o en qué gastó Bs 33 millones

Ante un Concejo presto a aprobar presuntamente a "fardo cerrado" el presupuesto municipal 1993, el concejal Jaime Larrazábal estrechó ayer la reunión de la alcaldía local al denunciar la no explicada "desaparición" de 33 millones de bolivianos, equivalentes a casi ocho millones de dólares, en las finanzas comunales.

La explicación exigida por Larrazábal al alcalde Julio Mantilla sobre esa "notoria diferencia" no aclarada aún, retrasó imprevisiblemente la aprobación del presupuesto '93 del municipio, cuya sanción era considerada "inminente".

Sin embargo se temía que -al igual que sucedió a fines del año pasado, cuando se tornó en incertidumbre el uso de 15 millones de bolivianos, finalmente aprobado por el Concejo- la mayoría del cuerpo deliberante, integrada por Condepa-MNR-MBL, de luz verde al cuestionado presupuesto '93.

Al presentar serias observaciones al proyecto del presupuesto enviado al Concejo por Mantilla, Larrazábal (ADN) cuestionó primero el presunto desorden en las finanzas comunales del año pasado, y afirmó tajantemente que el presupuesto anterior "no cumplió en absoluto ninguno de sus fines y objetivos trazados".

LO QUE NO SE CUMPLE
Larrazábal, que representa a ADN, recordó que en mayo de 1992 se aprobó un presupuesto inicial de Bs.238 millones, el mismo que cinco meses después, en octubre, fue "inflado" a 244 millones, aunque sólo se logró ejecutar 176 millones, "lo que se traduce en un desfase de 67 millones, un 27% por debajo del presupuesto reformulado".

En un legajo de observaciones que entregó a la prensa y a sus colegas, el concejal adenista dio también cuenta de los desfases y falencias de esa programación presupuestaria, durante la administración Mantilla.

Esas falencias se refieren a ingresos municipales no recaudados como se planificó y fondos no obtenidos, como se tenía previsto, por coparticipación tributaria además de la deuda por coparticipación IVA-IT, donaciones y crédito externo.

"En resumen, la ejecución de ingresos en 1992 fue de un 72 %, lo que denota que el presupuesto '92 fue artificialmente inflado, o sea sobredimensionado -dijo-, y que su único objetivo era cubrir la partida desafiada de servicios personales".

En cuanto a los egresos, Larrazábal señaló que estaba programada la ejecución de 238 millones, pero que sólo se gastaron 136 millones, lo que significa que no se ejecutó 102 millones, es decir el 42 % del monto presupuestado.

NUÉVOS CONTRATADOS, UN PESADO BULTO
El concejal recordó también que a octubre, con la reformulación presupuestaria aprobada por el pleno del cuerpo deliberante para aumentar la deficitaria partida de sueldos y salarios del municipio, se autorizó un incremento de 5 millones.

"Pero el desfase provocado en la partida de servicios personales fue de tal magnitud que ni se logró cubrir lo inicialmente programado", aseguró al demostrar que en este rubro se calculó en mayo 56 millones, en octubre se subió a 61 millones y se terminó pagando 63 millones.

OPINIÓN DE LAS OBRAS REALIZADAS
En opinión de Larrazábal, los incrementos señalados no fueron suficientes para que la administración Mantilla cubra los gastos en salarios, pese a que la condición del aumento era la "racionalización" del personal.

PUENTE DE LAS AMÉRICAS (en ejecución, con mucho retraso)
Teleférico (nada se hizo); Avenida Costanera (nada se hizo); Avenida Naciones Unidas (en ejecución, con mucho retraso); Túnel Instituto Americano (nada se hizo); Mejoramiento Av. Buenos Aires (en ejecución, retrasado); Canalizaciones Río Chocoyapu (en ejecución, retrasado); Río Orkojuhuira (en ejecución, retrasado); Plaza de la Libertad (en ejecución, retrasado); Catastro y Cartografía (nada se hizo); Computación (se licitó y ahí se quedó); Fortalecimiento Administrativo-Financiero (con mucho retraso); Teatro al Aire Libre (parcialmente acabada, obra fraccionada); Plaza de los Héroes (acabada); Zoológico de Mallasa (totalmente retrasada, obra fraccionada); Saneamiento Urbano (totalmente atrasada); Estación de transferencia y relleno sanitario (nada se hizo).

(*) Se observó que la obra fue fijada en Bs.200 mil por término pagándose Bs. 1.2 millón, tras haberse fraccionado en 32 empresas.

FISCALIZACIÓN?
La mayoría del Concejo Municipal, compuesta por los siete miembros de Condepa, el MNR y el MBL, está en condiciones de aprobar legalmente el Presupuesto Municipal 1993, pese a la eventual oposición de los municipios declarados "independientes", como Liseotte de Barragán y Juan Ayora y de los pro gubernamentales Jaime Larrazábal, Gonzalo Arias y David Marquez, del AP.

La versión fue conocida ayer en el cuerpo deliberante tras una reunión semi reservada de algunos de sus miembros, una vez terminadas las observaciones de Larrazábal.

Se supo que el presidente del Concejo, Guido Capra no está dispuesto a aprobar el cálculo de Mantilla si antes no se esclarece el destino que tuvieron los 33 millones observados por Larrazábal.

Sin embargo se conoció también que el concejal condepesta Antonio Bilbao sostuvo la posición de aprobar inmediatamente el presupuesto '93, tal como está planteado, porque es un instrumento que necesita el alcalde para realizar su trabajo.

Otras fuentes pudieron en duda la capacidad de fiscalización del cuerpo deliberante, puesto que las eventuales mayorías que se puedan formar en él podrían impedir el control de los gastos.

Se recordó que reclamamos sobre una anterioridad no explicada situación de 15 millones de bolivianos, fueron neutralizados por la mayoría, que finalmente aprobó las confusas explicaciones de los altos funcionarios administrativos.



Alcalde Mantilla, concejal Larrazábal



Es un "saldo no aclarado" sobre 176 millones en ingresos, 136 en gastos y un excedente de 6 millones, sin que se sepa a dónde fueron a parar los 33 millones restantes.

de la alcaldía, medida ampliamente publicitada en la campaña electoral.

Si bien fueron retirados 449 empleados de planta, se incorporaron 194 con elevadas remuneraciones salariales. A la vez se despidieron 482 funcionarios a contrato y se contrataron otros 667. Existió asimismo un gasto en horas extra fuera de norma, que agudizó el desfase en la partida", añadió.

Según la documentación expuesta por Larrazábal, el gasto por empleados contratados llega a casi 10 millones "y esas contrataciones, hasta la fecha no han sido justificadas por el Ejecutivo".

Reiteró que los sobregiros por los desfalcos en el pago de salarios representan 6.6 millones con respecto al presupuesto inicial y de 1.4 millón con respecto a la reformulación de octubre.

82 MILLONES QUE NO FUERON INVERTIDOS

En parte destacada de su exposición, Larrazábal se refirió a la partida de inversiones en obras municipales y aseguró que pese a que este rubro fue presupuestado en 130 millones, sólo se gastaron 48 que representan un 37 % inferior a lo planificado. Todo ello significa asimismo que casi Bs.82 millones no fueron ejecutados, no obstante que se los presupuestó.

Las cifras confirmaron la impresión que la administración del alcalde Julio Mantilla no recaudó lo que anunció en su presupuesto, ni gastó todo lo que pidió para 1992, como se estimó en el Concejo al finalizar el año pasado y empezar este.

En el capítulo de las transferencias, Larrazábal sostuvo que, curiosamente, éstas resultaron mayores a las previstas, es decir que se erogó 1.5 millón cuando lo presupuestado era de sólo 1.3 millón, lo que representa un sobregiro del 38%.

PRESUPUESTO 1993

Aparte de las irregularidades detectadas en la ejecución del presupuesto '92, Larrazábal señaló que para la aprobación de los gastos e ingresos de 1992 se necesitaba la colaboración del alcalde, a fin de que aporte la información necesaria sobre cuanto entra y cuánto sale del municipio.

Sin embargo, dijo que Mantilla no presentó ni siquiera la Memoria Anual de actividades en 1992, una obligación establecida en la ley de municipalidades y que debe ser exigida por el Concejo en pleno, lo cual tampoco se ha hecho.

Remarcó también que la administración municipal intenta confundir a los concejales presentando un presupuesto no por programas, como fija la ley, si no por actividades y obras, lo que da lugar a una "descoordinación metodológica".

Para este año, el alcalde presentó un plan de ingresos por 155 millones por coparticipación en diferentes tributos, pero según el Ministerio de Finanzas, el monto final es de 175 millones, lo cual no ha sido aún aclarado.

Asimismo contempla 35.4 millones en ingresos propios, por impuestos locales, pero la tendencia histórica señala sumas menores, a tal punto que en 1992 apenas se recaudó 28 millones.

Respecto del saldo de la gestión anterior, Larrazábal dijo contar con información del Ejecutivo según la cual los ingresos ejecutados en 1992 ascienden a 176 millones, con lo que la diferencia entre lo recaudado y lo gastado es de 39 millones. A esta cifra hay que restar sólo 6 millones declarados como saldo de la anterior gestión, con lo que queda un saldo "no aclarado" de 33.3 millones.

AUDITORIA DE LAS OBRAS REALIZADAS

Mientras se espera las explicaciones correspondientes, el concejal Larrazábal concluyó que debe realizarse una auditoría técnico-operativa de todas las obras realizadas, a fin de determinar el monto de las deudas contraídas, para precisar el presupuesto '93.

Sobre el "saldo no aclarado" de los 33 millones, dijo que el alcalde debe explicar el asunto adjuntando el detalle de cuentas por partidas, en forma mensual, de los egresos e ingresos.

Por otra parte sostuvo que debe añadirse al proyecto '93 la política de racionalización de personal en términos cuantitativos y cualitativos, además de incluir cuál ha de ser el incremento salarial de la alcaldía para este año.

Señaló asimismo que Mantilla debe explicar cómo se han de invertir Bs.8.8 millones en el rubro "Servicios de Empleados No Permanentes; es decir, en qué direcciones, niveles y para qué actividades específicas se utilizará el dinero, que "digase lo que se quiera, en los hechos sólo depara una afectación al programa de inversiones".

La Paz

PRESENCIA

La Paz
jueves 1 de agosto

Descentralización: inicial fracaso en negociación cívico-política

El presidente del Comité Pro La Paz, Alfredo Franco dijo ante la reunión cívico-política realizada ayer en La Paz, que intentaba crear para hacer viable la descentralización en el Congreso Extraordinario "fracaso".

A las 11:00 de la mañana de ayer, representantes cívicos de departamentos -Tarija, Oruro, Cochabamba y La Paz-, así como las dos fuerzas políticas más importantes -MNR y AP-, se reunieron con intención de conciliar criterios y hacer que la Cámara de Diputados de la Ley de Descentralización.

El primer punto tratado en la reunión, dijo Franco, fue el de la creación de asambleas departamentales. El planteamiento de los participantes es que esa instancia esté constituida por los miembros del mismo punto con el cual ninguno de los comités cívicos está de acuerdo.

Además, según los partidos, los representantes a esas asambleas ser elegidos nominalmente y no por voto directo, aspecto que fue rechazado por los cívicos.

En la reunión estuvieron presentes el diputado Guillermo MNR; Tito Hoz de Vila y Luis Vázquez, del AP; los delegados de los cívicos de Tarija en representación de los departamentos productores de petróleo -Chuquisaca, Santa Cruz y Tarija- y La Paz, departamentos denominados "pobres", Cochabamba y La Paz, asambleas departamentales, el aspecto económico del proyecto de descentralización será aún más discutido, ya que La Paz tiene en ese planteamiento distinto.

Finalmente, no descartó la posibilidad de que La Paz realice una presión, "si las cosas continúan así, la idea del paro cívico se mantiene". Pese a las iniciales malentendidos entre cívicos y políticos, no se la posibilidad de una nueva reunión, la que posiblemente se realice.

El Alto: Clavijo sería suspendido

Alcaldía malversó Bs 3.950.000, afirma concejal Cardozo

El concejal Filiberto Cardozo denunció ayer que la Municipalidad de El Alto malversó Bs 3.950.000 que desembolsó el gobierno a ese distrito en el pasado, puesto que no utilizó ese monto en inversiones como estaba previsto sino en gastos corrientes.

En una sesión prolongada y a puertas cerradas, el alcalde no pudo negar que los concejales alterios de los gastos que hizo su gestión del municipio por lo cual se determinó constituir una "comisión especial", que en los diez días elevará un informe al pleno del cuerpo deliberante.

Ese informe podría terminar con la suspensión del alcalde Flavio Clavijo de sus colaboradores, advirtió Cardozo al explicar que eso podría suceder si el destinado para la inversión pública, tal cual fue programada en la gestión calificada por la Ley de Municipalidades como una malversación de fondos. Según el denunciante, el alcalde utilizó los Bs 3.950.000 en gastos en lugar de invertirlos como estaba previsto: en beneficios sociales Bs 1.000.000 para hacer frente a emergencias por época de lluvias 2.000.000, para el miento municipal 1.000.000 y 150.000 en refacción de la maquinaria.

Añadió que los ítems antes señalados tienen una alteración de ochocientos mil bolivianos, en el informe que ayer el alcalde leyó al pleno del cuerpo deliberante. Recordó que el informe presentado por Clavijo no concuerda con el presentado el pasado 4 de marzo a las organizaciones de base, entre ellas la Obrera Regional y la Federación de Juntas Vecinales.

Los informes del 4 de marzo y el presentado ayer, ambos sobre Bs 3.950.000 en un 99% no tienen relación, subrayó al indicar que el desglose de los informes no puede ser conocido, en razón a que se acordó no dar cifras a la prensa, mientras la "comisión despecial" no eleve su informe en los próximos días.

Reiteró que varios ítems fueron alterados y agregó que un informe en menos de un mes no puede sufrir cambios como los presentados ayer por el alcalde Clavijo y el oficial mayor Administrativo, Javier Ayora.

Esa contradicción hizo que el cuerpo fiscalizador conforme una "comisión especial", a fin de que ésta elabore un informe completo sobre los gastos de la comuna entre noviembre y febrero del monto antes señalado.

La comisión está integrada por los concejales Pedro Fuentes, Gabriel Ocar, Oscar Machicado, a los que Cardozo aseguró sumarse y también invitó a sus colegas suyos.

SUSPENSIÓN DEL ALCALDE
El informe de la "comisión investigadora" se podrá conocer el próximo día, pero los resultados podrían suspender del cargo al alcalde Flavio Clavijo y a sus colaboradores, si realmente hubiesen irregularidades.

A su vez, las direcciones de la comuna altera deben facilitar información a la "comisión especial", a fin de establecer las fallas dentro del ejecutivo municipal, agregó el concejal Cardozo.

Por su parte, el alcalde rechazó la versión del concejal denunciando que su informe será confrontado con otro que eleve la comisión dentro de diez días.

Aclaró que no se podrá conocer el desglose de los 3.950.000 bolivianos "distorsiones", aspecto compartido por el pleno del Concejo.

También admitió que si se evidencian las fallas que supuestamente cometió, no tendrá ningún problema en abandonar el cargo de alcalde, advirtió que su larga trayectoria de dirigente no puede ser enlodada con de Bs 3.950.000.

PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

FONDO DE DESARROLLO CAMPESINO

POTOSI

pensando en ti hoy mañana y siempre

AÑO	Nº DE PROYECTOS	INVERSION \$us.	FAMILIAS BENEFICIARIAS
92	11	694.276	7.731
93	9	832.576	13.771
93-97	Proyecto Quinua	8'800.000	5.000
TOTAL		10'326.852	26.502

Así estamos.
Abriendo surcos hacia el desarrollo

viabilizó ción de ectos nales

Nacional viabilizó an-
os últimas sesiones- la
portantes proyectos cu-
contratos de crédito
s internacionales fue-

entre los proyectos
constitucionalmente la
de la carretera Copapa-
atribuida al Servicio Na-
Naciones. El Banco de Re-
y Fomento de Alemania
la obra un préstamo de
de marcos, contando con
del Banco Inter-
Desarrollo (BID) y la Cor-
de Fomento (CAF). El
de 40 años inclu-
La comisión de Econo-
nacional considera en su
una de las causas por las
país se encuentra aún en
es por la falta de vicia-
ción que no permite un
acceso de los productos
stran alejados de los cen-
mo.

La Ley 1021 aprobó el
financiero suscrito con el
francia, por la suma de 45
francos (de los cuales 10
el de donación), con des-
tamiento del proyecto de
le para la ciudad de
En esta operación
asa anual de interés es de
azo 18 años incluidos 6 de
organismo ejecutor es
empréstito está dirigido a
un programa de
ción y reducción de pér-
asi como un plan maestro
y la perforación de pozos
otación de agua potable,
ende a agudizarse si no se
das que permitan mejorar
de provisión, de manera
de requerimientos de la po-
subambina.

El mismo banco financiera
go) se canalizó otro crédito
mes de fincos franceses con
la construcción de un tele-
las ciudades de La Paz y El
cto que será ejecutado por
de la Paz, de
en las condiciones finan-
estamo, la tasa anual de
de 2.25 % y el plazo de 18
idos los seis de gracia.
mo, fue ratificado el con-
con la Corporación Andina
para la comisión de un
23 millones de dólares que
citados en el programa de
co de proyectos de pre-
con organismos
rales. Los sub proyectos con-
son: corredor Quilquey-
corredor Palacaburo, Tambo
do, Reseñado La Ineruro, co-
Cayhuasi-Conditi, programa
al de mantenimiento y tierras
del sueste, los organismos
señalar la Corporación de Desa-
nista Cruz y el Servicio Nacional
os. En su componente externo,
arados sub proyectos están
mente financiados por bancos
ales con un costo total de 567.95
de dólares.
ción de Relaciones, Nego-
ternacionales y Culto del Sena-
ma que el contrato reviste gran
za porque asegurará la eje-
de sub proyectos de infraes-
ta vital que cuentan con
miento externo. Su materiali-
está orientada, expone la comi-
gresa, a facilitar el transporte
ctos nacionales hacia merca-
nacionales.

via y Chile arán mañana na ronda conversaciones

delegaciones de Bolivia y Chi-
rán mañana en Santa Cruz la
nueva ronda de conver-
saciones para firmar un Acuerdo
de Mantenimiento Económico, anu-
nviar fuentes de la Cancillería
pública. La reunión concluirá
a las 18 horas.
negociaciones para firmar ese
que tendrá vigencia hasta el
30 de 1992 en el marco de la
reunión Latinoamericana de Inte-
riores (ALADI). La firma del futuro
acuerdo establecerá un intercambio
parcial debido a que no hay
una de libre comercio bilateral.
desar de existir aspectos técni-
no superados como las reglas
regulan la competencia, normas
y medidas sobre aranceles,
arancelarias de ambos países con-
firmar el convenio durante la
reunión de cancilleres del Grupo de
los 15 se realizará en Santa Cruz
los días 5 y 6 de abril.

El comercio comercial que encon-
trará oposición en sectores
económicos espera encontrar fórmulas
que permitan compensar
el desbalanceado entre
los países.

suscribirse el convenio, el país
parará a Chile cerca de 40 millo-
nes de dólares en productos como
soya, aceites de girasol, soya,
café, azúcar y otros productos agri-
colas.
del mundo económico, según la
comisión, ayudará a equilibrar la
economía a partir de 1993.
1991 estuvo un desequilibrio
mercado chileno de aproximada-
mente 82 millones de dólares, es
que las exportaciones boliviana-
s de 20 millones de dólares y
las importaciones de 120
millones de dólares.

En la reunión asistirán el subse-
cretario de Política Multilateral e In-
tegración de la cancillería, Bernard
García, y el jefe de la delegación,
el ingeniero Alberto Zelada, re-
presentantes de los ministerios de
Agricultura, Campesinos y
Fomento, de Exportaciones y
Importaciones, de Industrias y
Energía, de Asuntos Económi-
cos, de Comercio Exterior, de
Asuntos Generales de los mi-
nisterios de Hacienda, Economía y

En reunión de la ONU:

Gobierno insta a levantar "arresto domiciliario" de la hoja de coca

El ministro del Interior, Carlos Saavedra, insistió ayer ante una reunión de la Organización de Naciones Unidas (ONU) que se realiza en Viena (Austria), en reivindicar la diplomacia emprendida por el gobierno para despenalizar la coca en el contexto mundial.

Durante su intervención en el 36 período ordinario de sesiones de la Comisión de las Naciones Unidas sobre Estupefactivos, Saavedra, que adelantó la determinación de Bolivia de acabar con el circuito coca-cocaína en los próximos cinco años, dijo que no es justo para el país mantener un rólulo de productor de droga considerando los "grandes esfuerzos" que hizo para enfrentar el narcotráfico en los últimos años.

"Seguiremos insistiendo en cuanto foro internacional hubiera en el mundo que la producción de coca no es nociva para el pueblo boliviano ni para la humanidad, y que nuestro objetivo será sacar a la coca del 'arresto domiciliario' que actualmente está sometida. La coca no es cocaína, la coca es originaria, la cocaína nos vino de afuera", dijo.

"Los bolivianos nos preguntamos por qué con 25.000 hectáreas de producción de coca, que no representa ni 10 por ciento de la producción mundial, Bolivia tiene que estar en el centro del tema de la droga en todas sus discusiones a nivel regional o mundial, y los bolivianos estigmatizados como productores de droga", agregó al exclamar: "Qué injusticia más grande después de tanto esfuerzo".

La exposición del ministro Saavedra se incluye en la estrategia emprendida por el gobierno el año pasado para legitimar la producción de la coca en el país en busca de su industrialización y comercialización en los mercados del mundo en lo que se conoce como la "Diplomacia de la coca".

Pese a que la cancillería aclaró que la delegación boliviana no propondría su tesis de defensa de la coca en la reunión de la comisión de estupefactivos de la ONU, el ministro Saavedra hizo una radical defensa de la hoja milenaria y del campesino productor.

"El humilde campesino boliviano es productor de la coca por falta de alternativas de trabajo, no es un delincuente y no debe ser visto por la comunidad internacional como responsable del flagelo que azota a la humanidad", dijo.

Al mismo tiempo, después de fundamentar ampliamente el pedido de levantar el "arresto domiciliario" de la coca, Saavedra expresó la voluntad de Bolivia para salir del circuito coca-cocaína en los próximos cinco años.

"Mi gobierno, mi país y el pueblo boliviano estamos decididos a salir del circuito de la droga en los próximos cinco años. Eliminaremos esas 25.000 hectáreas excedentes de coca, pero necesitamos como única el apoyo internacional en el área económica para sustituir esos cultivos", dijo.

"Necesitamos recursos económicos y financieros para dar oportunidad a 30 mil familias que hoy día todavía son productoras de coca ilegal. Necesitamos asistencia técnica en el área de cultivos alternativos más que asesores para la interdicción", señaló.

No descartan asesinato

Primera muerte en penal de "máxima seguridad"

En medio de publicidades medidas de seguridad que adoptó para su funcionamiento, el penal de Chonchocoro registró ayer la primera muerte entre sus reclusos.

El interno Javier Alvístegui, quien se encontraba recluso por delitos de narcotráfico, fue encontrado muerto a las 10 de la mañana de ayer en la celda de aislamiento de Chonchocoro, en la que fue confinado por órdenes de la gobernación de ese penal.

Alvístegui, quien fue absuelto en fallo de primera instancia, aguardaba la decisión definitiva de la Corte Suprema de Justicia en su caso. Fue detenido con 70 gramos de marihuana y durante su reclusión en el penal de San Pedro se convirtió en adicto a la cocaína.

Informes de San Pedro indican que el interno consumía cocaína en forma peligrosa, razón por la cual fue trasladado a Chonchocoro, donde después de varios meses no tuvo acceso a la droga hasta la semana pasada, por lo que fue aislado en una celda especial.

Un escueto comunicado del Ministerio del Interior sobre ese caso, se limita a hacer conocer el hecho y atribuye la muerte de Alvístegui, un joven interno del penal, a un supuesto suicidio.

"El día de hoy (ayer) se produjo el deceso por suicidio del interno Javier Alvístegui, que guardaba reclusión en la penitenciaría de Chonchocoro. El mencionado interno cumplía una condena por cargos de suministro de sustancias controladas tipificadas en la Ley 1008", dice el documento.

Sin embargo, fuentes policiales informaron poco después de la muerte de Alvístegui, que se inició una rigurosa investigación para determinar las causas del deceso, en la que no se descarta, dijeron, un asesinato.

"Es evidente que las investigaciones preliminares que se han realizado apuntan a un suicidio, porque este interno de Chonchocoro fue encontrado estrangulado con una sábanas de la celda en la que estaba aislado", dijo.

"Inmediatamente se ha procedido al levantamiento de diligencias de Policía Judicial porque no se descarta un asesinato en este caso", agregaron los informantes.

Presidente interino promulgó Ley de Necesidad de Reforma a la CPE

El presidente interino de la República, Luis Ossio Sanjinés promulgó ayer en Palacio de Gobierno la Ley de Necesidad de Reformas a la Constitución Política del Estado, que fuera sancionada por el Congreso en la madrugada del miércoles y que incluye modificaciones sustanciales en el sistema político e institucional del país.

Ossio dijo que la Ley de Necesidad de Reformas a la Constitución Política del Estado será definida en la próxima legislatura. "Aún no se ha dado la última palabra", agregó.

Explicó que lo que se hizo fue dar una propuesta para el próximo Congreso y que su posición fue dar a la Ley de Necesidad de Reformas a la Constitución un carácter genérico para que en el siguiente período legislativo se realice un amplio debate en el que participarán la Corte Suprema de Justicia, Colegio de Abogados, constitucionalistas, ciudadanos y entidades cívicas. "Tenemos medio año para debatir el tema de la Constitución", dijo.

NO HAY CONFLICTO CON LA CORTE SUPREMA
El presidente a.i. declaró que los planteamientos de la Corte Suprema de Justicia son "legítimos" sobre las reformas constitucionales y que deben tomarse en cuenta y debatirse en el país. En ese sentido descartó que se haya suscitado un conflicto entre el Poder Legislativo y la Corte Suprema, "lo que simplemente se trató de una propuesta. Si se hace una proposición se la acepta o no. Todo lo que se ha hecho hasta el momento es en el tema constitucional es sólo proposiciones", dijo.

Respecto a la creación de un Tribunal Constitucional, Ossio dijo que se trata de un problema que puede ser debatido y que si se concreta la propuesta, juntamente con el Consejo de Judicatura, su sede sería la ciudad de Sucre.

Ministro del Interior dice
que Bolivia está
decidida a salir del
circuito coca-cocaína
en los próximos cinco
años.

Sentencia a García Meza se dictará el 21 de abril

SUCRE, 31 (PRESENCIA).- La Corte Supra de Justicia, señaló para las 15:00 hora del 21 de abril audiencia para la lectura de la sentencia en el Juicio de responsabilidad contra Luis García Meza y sus colaboradores, asimismo dispuso arraigo nacional de los encausados como medida preventiva que garantice el cumplimiento del fallo.

El anuncio fue formulado a la prensa local por el presidente de la Corte, Edgar Obillas Fernández, a la finalización de una reunión de Sala Plena en la que se adoptó esa determinación y luego de que el tribunal comenzó el pasado lunes a considerar el proyecto de resolución, compatible por los nuevos ministros de la Suprema que el 18 de febrero pasado tomaron posesión en sus cargos.

La Corte que dispuso el arraigo de 54 implicados en el Juicio de responsabilidad contra García Meza y sus colaboradores, envió la resolución correspondiente al Ministerio del Interior para que junto al Ministerio Público, hagan cumplir la misma.

"La medida de arraigo nacional de los encausa-

- Decretó asimismo
el arraigo nacional
de los encausados
en juicio de
responsabilidad,
comité impulsor del
proceso expresa
satisfacción por
decisión del tribunal.

dos en válida a partir de hoy", dijo Obillas. Esta disposición impedirá que a partir de la fecha puedan realizar viajes al exterior del país todos los enjuiciados.

El jefe de la Justicia boliviana, afirmó que el señalamiento de la fecha y hora de audiencia para la dictación de la sentencia en el histórico proceso, es una respuesta a "los gratuitos detractores de la Corte Suprema, que justificaron la creación del Tribunal Constitucional, establecida en la Ley de Necesidad de las Reformas a la Constitución Política del Estado señalando que la posición de rechazo de la Corte a esa medida,

es un pretexto para no dictar la sentencia en este Juicio".

Como se recordará, la Corte Suprema a la finalización de la lectura de los alegatos en conclusiones de las partes el 27 de enero pasado, señaló inicialmente audiencia para el 16 de marzo para la lectura del fallo en el denominado "Juicio del Siglo", empero este propósito no pudo ser cumplido debido a la renovación del tribunal.

Exigen al gobierno la captura de García Meza

Parte civil dice que decisión de la Suprema demuestra voluntad de castigar la impunidad.- Comité impulsor pide que el 21 de abril sea considerado día de la dignidad boliviana.

Después que la Corte Suprema de Justicia anunció oficialmente la fecha de dictación de la sentencia contra el ex dictador Luis García Meza, los representantes del comité impulsor del Juicio de responsabilidad exigieron al gobierno que proceda a su captura.

El abogado de la parte civil, Juan del Granado y el presidente del comité impulsor del proceso, Iván Paz, expresaron su satisfacción por la decisión de la Suprema, que sentenciará a García Meza el 21 de abril, pero advirtieron que esa determinación del Poder Judicial debe ser respaldada con la captura del prófugo de parte del Ejecutivo.

"El anuncio en el caso del Juicio de responsabilidad devuelve la tranquilidad a la población. Igualmente la determinación del arraigo nacional contra García Meza y sus 57 colaboradores que están siendo enjuiciados con él", dijo Del Granado.

"El Comité Impulsor del Juicio

de Responsabilidades expresa su total satisfacción por la decisión de la Corte Suprema que considera trascendente para la historia y el fortalecimiento democrático en el sentido de que las dictaduras no vuelvan a repetirse en el país", agregó Iván Paz.

La Corte Suprema de Justicia, a través de su presidente, el doctor Edgar Obillas, anunció oficialmente ayer que la sentencia contra el ex dictador será leída el 21 de abril a las 15 horas y divulgó además la determinación de decretar arraigo nacional contra García Meza y 57 de sus colaboradores.

Del Granado y Paz coincidieron en sostener que la captura del ex presidente de facto debe ser considerada hoy más que nunca como una de las tareas primordiales del gobierno, al que exhortaron a extremar recursos para impedir que escape de Bolivia.

"Esa determinación demuestra una voluntad positiva para

dictar sentencia y también para que esa sentencia pueda ejecutarse materialmente sobre los acusados, pero tiene que estar acompañada de una mayor decisión en los niveles del Poder Ejecutivo para proceder a la captura de García Meza en los próximos días", dijo Del Granado.

"El anuncio de la Corte Suprema tiene que ser una llamada de atención al gobierno para que, a través de los aparatos de seguridad con lo que cuenta, evite que García Meza y los 57 arraigados escapen del país y para detenerlos a fin de que la sentencia sea cumplida", agregó Paz.

Al mismo tiempo, el presidente del Comité Impulsor del Juicio, quien adelantó que cursará invitaciones a varios organismos internacionales para sumarse al "festival" de la dictación de sentencia, dijo que el gobierno debe decretar el 21 de abril "día de la dignidad boliviana", para sentar precedente histórico contra las dictaduras militares.

Gobierno: Opinión de magistrados sobre reformas es precipitado

El ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, calificó ayer de "precipitado e impreciso" el pronunciamiento de algunos magistrados de la Corte Suprema, sobre el trámite seguido para aprobar la Ley de necesidad de reforma a la Constitución Política del Estado.

Explicó que esa ley fue tramitada por los órganos que tienen competencia para tratarla y en la forma prevista en la Constitución Política del Estado.

Se refirió también a la creación del Tribunal Constitucional o la conveniencia de crear una Sala Constitucional en la Corte Suprema de Justicia. Dijo que "es un problema de opinión igualmente respetable, válido y que cometería un error si negara a los magistrados el derecho de pronunciarse sobre ese tema".

"La propuesta, si es que la formulamos, es respetable y digna de tomarse en cuenta. Probablemente deberían hacerlo en la legislatura de 1993, que debe considerar la ley de necesidad de la reforma", agregó.

Citó, como ejemplo, que en países donde existe el sistema de control de la constitucionalidad, se atribuye a un tribunal especial el ejercicio de esas competencias. "Creo que hay uno o dos países en América Latina que tienen el sistema de la Sala Constitucional, lo cual no invalida la proposición de la Corte Suprema. Pero es una opinión tan válida como la de los partidos políticos y el Presidente de la República, que presentaron la propuesta de creación del Tribunal Constitucional", manifestó. En esa materia y el concerniente a los hechos políticos internos, tuvieron el respaldo de 2/3 de votos en las cámaras de Senadores y Diputados. "Veremos -dijo- si el planteamiento de la Corte Suprema tiene el mismo nivel de respaldo para poder tramitarse constitucionalmente, no obstante, es un planteamiento legítimo".

Finalmente, indicó que el Tribunal Constitucional y el Consejo de la Judicatura tendrán su sede en Sucre.

Ministro de la Presidencia no renunciará a su cargo

Ministros presentarán dimisión el 5 de abril próximo.

El ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, aseguró ayer que no renunciará a su cargo para habilitarse como diputado por Cochabamba. Indicó a los periodistas que acompañará al Presidente Jaime Paz hasta que concluya su gestión de gobierno. El propio mandatario solicitó, en noviembre pasado, que ninguno de los actuales ministros ligados al MIR renuncie a su cargo.

En cambio, en fuentes allegadas al gobierno se informó extraoficialmente que los ministros de Urbanismo, Fernando Kieffer; de Defensa, Alberto Sáenz, y de Educación, Olga Querejazu, presentarían su dimisión al primer mandatario.

El próximo 5 de abril, luego de su retorno de Alemania. Las tres autoridades son miembros de ADN.

Dos de ellos, Kieffer y Sáenz, se habilitarían para lanzar sus candidaturas, como diputado por La Paz y senador por Pando, respectivamente, confirmaron las fuentes.



MUJERES Y ELECCIONES
Candidatas a la Vicepresidencia por las diferentes tiendas electorales presentaron ayer sus programas referidos a la participación de la mujer en la vida nacional en el panel "La Mujer en los Planes de Gobierno", que organizó el Centro de Capacitación Gregoria Apaza. Los candidatos coincidieron, en señalar que se debe tomar en cuenta la participación de la mujer en la economía nacional, el acceso a las líneas de crédito y destacaron que las ellas garantizan la administración de esos recursos tanto en la familia como en los grupos productivos. En el desarrollo del panel, algunos de los expositores revelaron que habitualmente cumplen ciertas tareas domésticas ayudando a sus esposas. Lavando los platos, preparando su desayuno, tendiendo la cama, simplemente poniéndose a las órdenes de "la reina del hogar". Se destacó la participación de la única candidata a la vicepresidencia, Lydia Flores, de la Izquierda Unida, que expuso con claridad la problemática de la mujer boliviana. Algunos candidatos concluyeron que la educación y la salud garantizan, de alguna manera, la formación y el crecimiento integral como ser humano que posibilitará la participación de la mujer en diferentes campos del acontecer nacional. El público asistente al panel, en su mayoría mujeres, que con frecuencia salía de los marcos del foro creando desorden en la sala, incomodó al moderador Carlos Meza.

Desde Pulacayo

Mujeres y niños iniciaron marcha a pie hasta el distrito de Uyuni

Dirigente sindical considera que con esa medida resurge el conflicto minero

En la tarde de ayer, las mujeres mineras del distrito de Pulacayo, tras sostener una asamblea, decidieron marchar junto con sus hijos hasta la ciudad de Uyuni, ubicada a unos 70 kilómetros de su distrito, donde se someterán a una dura huelga de hambre, en protesta por el virtual cierre de operaciones.

La empresa Pulacayo forma parte del grupo de empresas del Consejo Central Sud, dependiente de la Corporación Minera de Bolivia, para la cual la máxima organización sindical de los mineros elaboró un plan alternativo, que no fue considerado por los ejecutivos de la COMIBOL.

Pulacayo en realidad es una planta industrial que, desde hace años, se dedica a la fabricación de herramientas y repuestos para el equipo pesado de la minería. En los últimos días, las autoridades de la COMIBOL emitieron una circular anunciando el cierre definitivo de ese centro industrial, perjudicando de ese modo a más de 100 trabajadores.

El secretario ejecutivo de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia (FSTMB), Víctor López, indicó que las mujeres y niños iniciaron la marcha desde Pulacayo hasta la ciudad ferroviaria de Uyuni, exigiendo que la COMIBOL pague los salarios devengados de 2 meses, así como la

dotación de recursos económicos para mantener en operación a la empresa.

Aseguró que los trabajadores mineros de ese distrito se oponen al virtual cierre de Pulacayo, anunciado por las autoridades de la COMIBOL, y agregó que sus hijos no cuentan con el servicio de educación.

Al referirse a la extrema medida adoptada por las mujeres y los niños de Pulacayo, manifestó se trata de una decisión bastante dura, que sólo se explica cuando está en juego una fuente de trabajo que afecta a la familia.

Nuevamente se aprecia que el gobierno incumple sus compromisos y no tiene el menor interés en resolver los problemas de los centros mineros, porque además los trabajadores del Consejo Central Sud no reanudarán las actividades mineras, ya que exigen que tres técnicos acusados de boicotear a la producción sean destituidos.

El dirigente López señaló que en el acuerdo suscrito entre las autoridades del sector económico con los dirigentes del Comité Cívico de Potosí, hace 10 días, el gobierno se comprometió a proporcionar los recursos económicos para fortalecer cada una de las empresas de la COMIBOL que se encuentran ubicadas en zonas de ese departamento. Pero, en la realidad, el acuerdo con los dirigentes mineros y el comité cívico no se cumple.



En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue, ejemplar esposo, cariñoso padre y recordado abuelito:

Señor Don: WALTER TORREZ MACHICADO
(Benemérito de la Patria)
Q.E.P.D.

Olga Castañón Vda. de Tórriz, esposa; Dr. Julio Luis Tórriz, Bertha T. de Tapia, Dr. Emilio Tórriz, hijos; Zoila Otamendi, Dr. Edgar Tapia A. y Adrienne Inglis (ausente), hijos políticos; Angel, Emma Vda. de Silva, Beatriz de Godoy, María (ausente), Amelia Uriarte, hermanos; Claudia, Sandra, Diana, Juanito y Walter (ausentes), Kevin, Marcos, Luis Rodrigo, nietos; Benedicto Godoy, Carmen, Lino, Enrique (ausente), hermanos políticos; los primos, sobrinos y demás familiares; ruegan a sus amistades, personas piadosas y en forma especial al ex-Club Ferroviario, Ayacucho, Alianza, Dirección General de la Renta, Ministerio de Economía Nacional, Ex-Mutual San José, Ex-Asociación de Contadores y demás instituciones a las que perteneció, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente el día de mañana, viernes 2 de abril, corrientes a hrs. 15:00 y a la traslación de los restos mortales del extinto, al Cementerio General a hrs. 16:00. El cortejo fúnebre partirá de la calle Isaac Tamayo N° 554, esq. Garcilazo de la Vega. Su asistencia a este acto de Piedad Cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

Atención de Funeraria Aliaga, c. Figueroa 775 Tel. 325676.



Los hijos, hijos políticos, hermanos, hermanos políticos, nietos y demás familia de la que en vida fue

Sra. VICTORIA VASQUEZ VDA. DE SALINAS ARAMAYO
(Q.E.P.D.)

Expresan su profundo agradecimiento a los familiares, amigos e instituciones que nos acompañaron en nuestro inmenso dolor e hicieron llegar ofrendas florales y sentimientos de pesar, invitándonos a la misa que recordando los 8 días de su llorado fallecimiento, se mandará oficiar el día de hoy jueves 1 de abril a horas 12:30 en la Iglesia de los Padres Carmelitas (Av. 20 de Octubre).

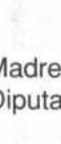
La Paz, abril de 1993



LA PROMOCION 1965 "MARISCAL DE ZEPITA" DE LA ACADEMIA NACIONAL DE POLICIAS, DEL QUE EN VIDA FUE:

Cnl. Desp. HUGO AGUILAR CANDIA

INVITA A SUS FAMILIARES, PARIENTES, AMIGOS Y EN ESPECIAL A LA PROMOCION 1965, A LA MISA RECORDANDO SU ANIVERSARIO NATAL, QUE SE LLEVARA A CABO EL DIA JUEVES 1ro. DE ABRIL, A HORAS 18:45 pm. EN LA IGLESIA CORAZON DE MARIA (AV. BUSCH).



H. CAMARA DE DIPUTADOS
OFICIALIA MAYOR

EL PRESIDENTE Y DIRECTIVA DE LA H. CAMARA DE DIPUTADOS HACEN LLEGAR SU MAS SENTIDA CONDOLENCIA A LOS FAMILIARES DE LA QUE EN VIDA FUE.

Sra. DELICIA VACA DIEZ

Q.E.P.D.

MADRE DEL DIPUTADO NACIONAL
HORMANDO VACA DIEZ.

LA PAZ, 31 DE MARZO DE 1993



REPUBLICA DE BOLIVIA
MINISTERIO DEL INTERIOR,
MIGRACION, JUSTICIA
Y DEFENSA SOCIAL

El Ministro interino del Interior, Migración, Justicia y Defensa Social Dr. Marco Antonio Huerta, expresa su más profundo pesar por el sensible fallecimiento de la dignísima

Sra. DELICIA VACA DIEZ Vda. DE VACA DIEZ

Madre de su entrañable amigo y compañero. Honorable Diputado Nacional, Don Hormando Vaca Diez.

La Paz, abril de 1993



REPUBLICA DE BOLIVIA
MINISTERIO DEL INTERIOR,
MIGRACION, JUSTICIA
Y DEFENSA SOCIAL

EL MINISTERIO DEL INTERIOR, MIGRACION, JUSTICIA Y DEFENSA SOCIAL, subsecretarios, directores y personal de este despacho, expresan su más profundo pesar por el sensible fallecimiento de la dignísima:

Sra. DELICIA VACA DIEZ Vda. DE VACA DIEZ

Madre del Honorable Diputado Nacional, Don Hormando Vaca Diez

La Paz, abril de 1993

de México:
usa política
JU. respecto
américa

ene (EFE).- El emba-
jador de México en
España, Jesús Silva
Cotín, dijo hoy que la
política del Gobierno
estadounidense con res-
pecto a México es "se-
cundaria", y añadió que esta
posición es "secundaria".
Cotín, que acudió al semi-
nario sobre la situación
económica de México y
que se celebra en Ma-
drid, dijo que supone
una ventaja para el
país, ya que permite
la firma del Tratado
de Libre Comercio, lo
que, aunque matizó que ha-
ce "objetivo y serio" para
la situación económica
de México.

de Clinton:
es bueno
E.U.U. lo es
américa"

o (RFA), 31 mar (EFE).-
El Banco Interameri-
cano de Desarrollo
(IDB) concluye hoy
un mensaje claro del
presidente estadounidense,
de que lo que es bueno
para Estados Unidos lo
será también para
América.

En esencia, lo que dijo el
asesistente del subsecretario
estadounidense, James Fall,
fue que la asistencia del
IDB a las economías de
América Latina es una
iniciativa de las Américas.

En la reunión, el programa
económico de Clinton, que
desea poner en marcha
para garantizar el retorno
de la inversión, será también
beneficioso para las
economías de América Latina.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

El programa, enviado por
Washington, fue el primer
mensaje del subsecretario
estadounidense, James Fall,
que viajó a Madrid para
preparar la cumbre de
América Latina y el Caribe.

Impugnados dos candidatos por Junta Electoral de Paraguay

Asunción, 31 mar (EFE).- La Junta Electoral Central (JEC) de Paraguay impugnó dos de las nueve candidaturas presidenciales inscritas para los comicios generales del 9 de mayo próximo, y rechazó a varios de los postulantes a los cargos de gobernador, informaron hoy miércoles fuentes oficiales.

La media de la Junta afecta a Leandro Prieto Yegros, candidato del Movimiento Político Social Progresista, y a Joel Atilio Casal, del Movimiento Amplio de Participación Nacional, que agrupa a varias organizaciones de izquierda.

Prieto Yegros era hasta principios de 1989 diputado de la Asociación Nacional Republicana (ANR, Partido Colorado) y, aunque ha creado un movimiento independiente para apoyar su postulación a la presidencia de la República, sigue ligado al "coloradismo".

La impugnación fue solicitada por la ANR, que teme que parte de sus asociados apoyen a Prieto Yegros, principalmente aquellos seguidores del ex canciller Luis María Argüa.

Este fracaso en su intento de adjudicarse la candidatura presidencial por el Partido Colorado, en el poder, que finalmente postuló al empresario Juan Carlos Wasmosy.

Los "argañistas" anunciaron que no apoyarán a Wasmosy, porque consideran que la designación de éste nació de un fraude electoral que montaron "fuerzas extrañas al partido", y aconsejaron a sus dirigentes apoyar a un "colorado auténtico", en alusión a Prieto Yegros.

La Junta Electoral impugnó también cinco candidaturas a gobernadores, cuatro de ellos del movimiento independiente Encuentro Nacional (EN) y uno del Partido Colorado.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Las organizaciones afectadas confirmaron que apelarán la decisión de la Junta ante el Tribunal Electoral de Asunción, que debe fallar al respecto antes del 5 de abril próximo.

La lista incluye a Ursino Barrios (EN), candidato a gobernador del departamento Central; Raúl Rivarola (EN), del Alto Paraguay; Esteban Serrati (EN), de Presidente Hayes; Carlos Feltes (EN), de Itapúa; y Enrique González Quintana (ANR), de Paraguarí.

Proponen adelantar elecciones en Brasil

Brasilia, 31 mar (EFE).- El diputado brasileño José Genoino, del socialista Partido de los Trabajadores (PT), pidió hoy miércoles la anticipación de las elecciones generales previstas para octubre de 1994 ante la aparente paralización del Gobierno del presidente Itamar Franco.

El presidente Itamar está paralizado, el Congreso no presenta soluciones a la crisis y el órgano Judicial se enfrenta a un desgaste ante la opinión pública", según Genoino, quien sostiene que el actual Gobierno brasileño "no nos va a llevar a ningún lugar".

Para el diputado socialista, Franco "debe tener el gesto de grandeza y renunciar a parte de su mandato (que expira en enero de 1995), ya que está empujando los problemas con la barriga".

Aunque el PT se declara de oposición, dos destacados aliados, Walter Barreli y Luiz Erundino de Souza, son titulares de carteras ministeriales del Gobierno.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Franco ha registrado una caída brusca en su popularidad desde que designó hace un mes al ministro de Hacienda, Eliseo Resende, el tercer titular de esa cartera en su primer semestre en el poder.

Concluyó reunión del BID

Progresos económicos de Latinoamérica son evidentes

Hamburgo (RFA), 31 mar (EFE).- La conclusión de la XXXV asamblea del Banco Interamericano de Desarrollo (BID) reafirmó hoy, miércoles, los progresos económicos de Latinoamérica, mientras las naciones "extrarregionales" (Europa y Japón) buscan reducir el poder de EEUU en el organismo financiero.

América Latina ya no es más una carga económica, es una oportunidad en un mundo de austeridad, es parte de la solución", dijo a EFE el presidente del BID, el uruguayo Enrique Iglesias, al concluir la asamblea.

El presidente de la asamblea y vicepresidente alemán de Cooperación, Hans Peter Ripnik, dijo que las naciones extrarregionales del BID buscarán ampliar su poder de voto en el Banco a costa de Estados Unidos.

Mientras Iglesias opinó que debería dotarse a Latinoamérica de los recursos financieros necesarios, dado su progreso, Ripnik señaló que ya es hora de que los socios extrarregionales tengan la influencia que merece su participación en un tercio del capital del BID.

Ripnik dijo que hará valer su influencia como presidente de la asamblea para reducir parte del 34,6 por ciento del poder de voto de EEUU en el directorio del BID, frente al 7,2 por ciento de los países extrarregionales.

Esa lucha entre los gobiernos industriales miembros del BID se desarrolla en el marco del proyecto de la octava ampliación del capital del Banco, que México y Argentina proponen se aumente en 40.000 millones de dólares en los próximos cuatro años.

Estados Unidos anunció en la ciudad alemana de Hamburgo que se mantiene "abierto y flexible" ante las propuestas sobre el aumento de capital, pero en privado rechaza la posibilidad de ver reducido su poder en el BID.

A pesar de la euforia de algunos delegados latinoamericanos por el progreso de sus economías y el optimismo de Iglesias, Latinoamérica continúa como una región económicamente frágil, sobre todo por la pobreza de hasta el 47 por ciento de su población. Ante el comienzo de una segunda administración de Iglesias por otros cinco años, el gobernador español Juan Ramón Calaf dijo hoy en el último pleno de la asamblea que el BID se encuentra en uno de esos momentos "cruciales".

En las negociaciones que se reanudarán en Montevideo en mayo, se proponen asignar nuevas tareas al BID, desde ser un banco eficiente y austero, ayudar a combatir intensamente la pobreza crítica, reducir los préstamos sectoriales, mantener su presencia en áreas como la mujer, la ecología, la reforma de la justicia en Latinoamérica, trabajar con los parlamentos, hasta ampliar su apoyo crediticio a la empresa privada.

Los discursos de los gobernadores ante el pleno coincidieron, en su mayoría, sobre la urgencia de atender el problema de la pobreza que, en opinión del presidente de Alemania, Richard von Weizsäcker, es "una bomba de tiempo".

El ajuste económico, las transformaciones estructurales y la crisis histórica de la década de los años 80 provocaron la elaboración de una agenda social -que se inicia con Chile, Costa Rica y Trinidad Tobago- para que los gobiernos y los países establezcan sus propias prioridades en la atención de la crisis de la pobreza y sirvan de guía para la asignación crediticia.

Para ello, se urge ampliar las inversiones nacionales en infraestructura económica y social, que paguen "la deuda social" originada en el subdesarrollo y la crisis de los años 80.

En los plenos también se puso de manifiesto que el progreso de los planes de ajuste y transformación no serán estables a largo plazo en caso de que el mundo industrial no abra sus mercados y elimine el proteccionismo.

De nuevo, para Latinoamérica se convierte en una urgente necesidad la conclusión con éxito de la Ronda Uruguay del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio (GATT).

Creada red de apoyo a pequeña industria

Madrid, 31 mar (EFE).- Brasil, Chile, México, España, Venezuela y Uruguay integran desde hoy, miércoles, la Red Internacional de Servicios de Apoyo a la Pequeña y Mediana Empresa, que apoyará el desarrollo y competitividad de esas industrias en el contexto económico internacional.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

La iniciativa surge dentro de la Organización Latinoamericana de Pequena y Mediana Empresa (SLAMPE), de la que forman parte todos los países de América Latina, España, Francia, Italia y Portugal, según explicó en el acto de inauguración de la Red, el secretario general del Instituto español de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial.

ONU dará 15 días de plazo a serbios para acordar paz

Por José Sobrino
Naciones Unidas, 31 mar (EFE).- El Consejo de Seguridad se dispone esta semana a aprobar medidas de fuerza contra los vuelos prohibidos, de aviones serbios bombardeando a Bosnia, y a dar un plazo de 15 días a los serbios para aceptar el Plan de Paz, dijeron hoy, miércoles, fuentes diplomáticas de la ONU.

El embajador ruso Yuli Vorontsov dijo al Consejo que espera, hoy o mañana, instrucciones respecto a la imposición del plazo, y al salir de la sesión a puerta cerrada de aquel indicó que el jueves o viernes puede aprobarse la resolución sobre la zona de exclusión aérea.

La propuesta, a punto de aprobarse la semana pasada antes de que firmaran el Plan de Paz los musulmanes y croatas bosnios, quedó en suspenso a solicitud de Rusia debido a problemas de política interna, y en ella se establecen dos plazos de siete días para la entrada en vigor y preparativos para la puesta en práctica de las medidas de fuerza.

Desesperación por salir de Srebrenica provocó muerte de niños y adultos

Zvornik (Bosnia), 31 mar (EFE).- Dos niños murieron aplastados hoy, miércoles, por una masa de 2.000 personas que, desesperadas, se abalanzaron sobre los 14 camiones de la ONU que partían de Srebrenica (Bosnia oriental) rumbo a Tuzla, y otras cuatro personas fallecieron durante el recorrido entre ambas localidades.

Lindali Sachs, portavoz de las Fuerzas de Protección de las Naciones Unidas (UNPROFOR) en Bosnia, precisó a EFE que los dos niños quedaron destrozados, a causa de la estampida que se produjo por el reducido número de plazas de los camiones.

Cuatro personas más murieron en el curso de los 100 kilómetros de trayecto que median entre el asediado enclave musulmán de Srebrenica y Tuzla, dado que en cada camión se agolpaban en torno a 160 viajeros, añadió Sachs.

La mayoría de las víctimas puede haber perecido a causa de la fatiga, a la que se suman la desnutrición y el frío que padecen los habitantes de Srebrenica.

A la incomodidad y penosidad del viaje de diez horas también contribuyó la prolongada espera durante varias horas en un puesto de control musulmán antes de entrar en Tuzla, presumiblemente para disuadir a otros musulmanes de abandonar Srebrenica, donde hay unas 60.000 personas.

Las autoridades musulmanas consideran que, con la huida de Srebrenica, se sigue el juego a los serbios, quienes hacen la vida imposible a los habitantes de Bosnia oriental para que se vayan hacia Tuzla.

En su opinión, se trata de una forma de la "limpieza

étnica" que los rebeldes serbios practican sistemáticamente en el 70 por ciento de la Bosnia que controlan y quieren repoblar con mayorías serbias.

"Es posible que sea 'limpieza étnica', pero humanamente es imposible echar atrás a esa masa que se abalanza sobre nuestros camiones en busca de esperanzas", dijo Sachs.

Las autoridades musulmanas y funcionarios de la Alta Comisaría de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR) tienen previsto reunirse esta noche, con el fin de pactar una salida organizada de mujeres y niños de Srebrenica.

En Zvornik, en la frontera de Bosnia con Serbia, un "casco azul" comentó que "la ley del más fuerte" impera en la huida de personas de los lugares asediados, como ocurrió hoy.

En adelante se tratará de excluir a los hombres de la huida porque los fugitivos se pegan entre ellos para llegar al camión e impedir que otros lo logren.

"Creo que un batallón no conseguiría poner orden", agregó el efectivo de las tropas de paz de la ONU.

Los niños son las víctimas más frecuentes de estas estampidas, ya que las madres, para proteger a sus hijos más pequeños que no pueden valerse por sí mismos, descuidan un poco a los mayores.

UNPROFOR ha logrado que los serbios, por el momento, desistan de dar el asalto final a Srebrenica, rodeada por todas partes de tropas serbias en una guerra sin cuartel.

Los musulmanes y croatas bosnios iniciaron en 1991 una política de colaboración con la proclamación de la independencia, la cual no aceptaron los serbios (32 por ciento de la población).

ONU autorizó uso de fuerza en zona de exclusión en Bosnia

Naciones Unidas, 31 mar (EFE).- El Consejo de Seguridad autorizó hoy miércoles el uso de la fuerza por la OTAN y otras naciones para interceptar y derribar los aviones serbios y otros que violen la prohibición aérea en Bosnia-Herzegovina.

La resolución permite, una vez pasado un plazo mínimo de siete días, el uso de "todas las medidas necesarias en el espacio aéreo" de Bosnia-Herzegovina para hacer cumplir la prohibición aérea decretada en octubre pasado.

Compramos

Volqueta americana de 5 cubos 8 a 10 toneladas, ¡¡urgente!!
Tel: 323900
La Paz, 31 de marzo de 1993

FARMACIAS DE TURNO

327245

UNIVERSIDAD TECNICA DE ORURO FUNDO UNIVERSITARIO CONDORINI

INVITA A LAS IMPORTADORAS DE MAQUINARIA AGRICOLA LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN NUESTRO PAIS A PRESENTAR OFERTAS DE VENTA PARA ENTREGA INMEDIATA DE UN EQUIPO AGRICOLA -PUERTO FUENTE CONDORINI-, BAJO LAS ESPECIFICACIONES TECNICAS GENERALES SIGUIENTES:

CANT.	UNID.	DETALLE	Nº SURCOS	POTENCIA TRACTOR
1	Equipo	Sembradora Abonadora - Recomendable para cereales menores. - Semillero tipo tolva - Sistema hidráulico	18-24	60-70 HP

NOTA: Presentar ofertas en sobre cerrado a Oficina de Asesoría Legal UTO, Casilla 49, Telf. 54670 Fax Nº 42



INVITACION PUBLICA Nº P-1232-1 EF08-BNJ - 7165

Nº 02/93

LA CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI "CORDEBENI" CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (F.I.S.)

Invita a EMPRESAS CONSTRUCTORA a presentar propuesta para la construcción NUCLEO ESCOLAR MONTE GRANDE DEL SECURE, en la Comunidad MONTE GRANDE DEL SECURE, en el Cantón San Ignacio de Moxos, de la Provincia Moxos en el Departamento del Beni.

COSTO ESTIMADO: Bs. 234.600.-

Los pliegos pueden ser adquiridos en oficinas de CORDEBENI ubicadas en C/Joaquín de S. Nº 95.-, por el precio de Bs. 200.- Estos documentos están dispuestos para su consulta en la Oficina Zonal del FIS en Trinidad.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de CORDEBENI hasta horas 12:00 día 19 de abril de 1993.

La apertura de sobres se realizará en acto público a horas 16:30 p.m. del mismo día en CORDEBENI.

Trinidad, marzo de 1993

RELACIONES PUBLICAS
CORDEBENI

¿LE INTERESA LA ENERGIA SOLAR?

El Centro de Estudios de la Energía Solar (CENSOLAR), primer Centro de Europa en formación de técnicos de Energía Solar, anuncia:

A partir del día 1 de Abril y hasta el 30 de Junio de 1993, estará abierto el plazo de admisión de solicitudes para residentes en el Continente Americano, que deseen realizar en régimen de enseñanza a distancia el nuevo curso de cualificación profesional de:

PROYECTISTA - INSTALADOR DE ENERGIA SOLAR

[Autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia de España. Nº del Registro Oficial: 41010046]

El objetivo del curso es formar profesionales en las aplicaciones prácticas de esta forma limpia de la energía. Los textos, con una extensión aproximada de 1400 páginas, están totalmente en español y contienen toda la información actualizada necesaria para especializarse en uno de los sectores con mejores expectativas de desarrollo.

El curso es de especial interés para empresas u organismos relacionados con los sectores de la Construcción y la Ingeniería, o para profesionales independientes que deseen una nueva especialización.

REQUISITOS:

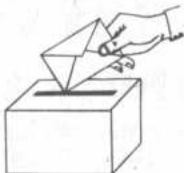
Haber cumplido 20 años (sin límite de edad) y tener un nivel previo de formación técnica de grado medio, no siendo estrictamente necesario poseer estudios superiores.

El coste del curso, cuya duración suele oscilar entre ocho y catorce meses (dependiendo del ritmo de estudio del propio alumno), es de noventa y cinco dólares USA, comprendiendo la totalidad de los conceptos, incluidos la expedición y envío del **Diploma final de cualificación profesional**.

Para obtener información adicional, programa detallado e impreso de Solicitud de Inscripción al curso, los interesados deben dirigirse, por escrito al Departamento de Formación Internacional:

CENSOLAR, Avda. República Argentina, 1. 41011 SEVILLA. ESPAÑA FAX: 345 - 428 00 14

Corte Departamental Electoral de La Paz Sala Murillo A LOS ELECTORES



INSCRITOS EN 1991

Los ciudadanos inscritos en 1991 (Elecciones Municipales) con CÉDULA DE IDENTIDAD no necesitan reinscribirse.

Si conservaron su Cédula Electoral consta en ella el número de la mesa donde votarán el 6 de junio.

Si la perdieron, deben ir a la Notaría Electoral de su zona y obtener la CONSTANCIA DE INSCRIPCIÓN, en la que se consignará el Nº. de su Mesa y el Recinto Electoral donde votarán en las elecciones generales próximas.

Alternativamente podrán acudir a la Oficina Central de Información Electoral, en la Corte Departamental Electoral de La Paz-Sala Murillo, Av. 20 de Octubre Nº 1934, frente al edificio EMUSA, o consultar al teléfono 325 176.

QUIENES DEBEN REINSCRIBIRSE

Los ciudadanos inscritos en 1991 (Elecciones Municipales) con otros documentos de identificación, que no sea la Cédula de Identidad, DEBEN REINSCRIBIRSE EN LA NOTARÍA DE SU ZONA.

Los ciudadanos inscritos con Cédula de Identidad que cambiaron de domicilio y/o estado civil DEBEN REINSCRIBIRSE EN LA NOTARÍA DE SU ZONA.

NUEVOS INSCRITOS

Los ciudadanos que no sufragaron en las Elecciones Municipales de 1991 y los que adquirieron la ciudadanía recientemente (21 años solteros y 18 casados) DEBEN INSCRIBIRSE EN LA NOTARÍA DE SU ZONA.

CONOZCA SU MESA DE VOTACION

El requisito clave para votar en las Elecciones Generales del 6 de junio próximo es CONOCER EL NUMERO DE LA MESA DE VOTACION.

Hay dos formas en que un ciudadano puede estar en posesión del Número de su Mesa:

- Si conserva su Cédula Electoral de 1991 encontrará en ella el número de su Mesa de Votación.
- El que no la tiene, debe recabar forzosamente la CONSTANCIA DE INSCRIPCIÓN, donde figurará el número de su Mesa de Votación.

RECINTOS ELECTORALES

El nombre y el sitio del Recinto Electoral donde votarán los ciudadanos inscritos en 1991 o los que lo hacen para las Elecciones Generales del 6 de junio estarán consignados en la CONSTANCIA DE INSCRIPCIÓN.

La lista de Mesas de Votación y Recintos Electorales se publicará en la prensa los días jueves 3 y sábado 5 de junio.

**CIUDADANO: CUMPLA CON SU DEBER
INSCRIBASE EN LA NOTARIA ELECTORAL DE SU ZONA**

De conformidad al Decreto Supremo 21660 de 10 de julio de 1987 en su artículo 97, y al Capítulo V, punto 2 del Manual de Cuentas, a continuación se transcriben los Estados Financieros y sus respectivas notas de la UNIDAD CREDITICIA y FINANCIERA-CORDECruz al 31 de diciembre de 1992, con el dictamen de los auditores externos Coopers & Lybrand.

Coopers & Lybrand

auditores
consultores en
administración

Edificio Hermanin
Plaza Venezuela
5º Piso
Casilla de Correo
14353
La Paz - Bolivia
Teléfonos:
356893, 356899
391307
Telex: BV 3361
Fax: 369904

Edificio Oriente
2º Piso Of. 206
Casilla 1674
Santa Cruz -
Bolivia
Teléfono
346171
Firma miembro
de
Coopers &
Lybrand
(internacional)

A los señores
Presidente y Directores del
UNIDAD CREDITICIA y FINANCIERA - CORDECruz
Santa Cruz de la Sierra - Bolivia

- Hemos examinado los estados de situación patrimonial de la Unidad Crediticia Financiera - CORDECruz al 31 de diciembre de 1992 y los correspondientes estados de ganancias y pérdidas, de cambios en la situación financiera y de cambios en el patrimonio neto por el ejercicio terminado en esa fecha. Estos estados financieros son responsabilidad de la gerencia de la Unidad. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre estos estados financieros basados en nuestra auditoría.
- Efectuamos nuestro examen de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas. Esas normas requieren que planifiquemos y ejecutemos la auditoría para obtener razonable seguridad respecto a si los estados financieros están libres de presentaciones incorrectas significativas. Una auditoría incluye examinar, sobre una base de pruebas, evidencias que sustentan los importes y revelaciones en los estados financieros. Una auditoría también incluye evaluar los principios de contabilidad utilizados y las estimaciones significativas hechas por la gerencia, así como evaluar la presentación de los estados financieros en su conjunto. Consideramos que nuestro examen proporciona una base razonable para nuestra opinión.
- En nuestra opinión, basada en nuestro examen, los estados financieros mencionados presentan razonablemente, en todo aspecto significativo, la situación patrimonial y financiera de la Unidad Crediticia Financiera - CORDECruz al 31 de diciembre de 1992, los resultados de sus operaciones y los cambios en su situación financiera y en el patrimonio neto por el ejercicio terminado en esa fecha, de acuerdo con las normas de contabilidad establecidas en el Manual de Cuentas para Bancos e Instituciones Financieras de la Superintendencia de Bancos.
- Las normas de contabilidad de la Superintendencia de Bancos aplicadas concuerdan con los principios de contabilidad, generalmente aceptados en Bolivia, excepto por lo mencionado en la Nota 2 a los estados financieros.
- Tal como se menciona en Nota 14 a los estados financieros, la Superintendencia de Bancos en fecha 14 de julio de 1992 mediante Carta SBIAU/Doe 20190 instruyó a la entidad, transferir los saldos del fondo de capitalización a los resultados acumulados.
- Los estados financieros mencionados concuerdan con los registros contables de la Unidad Crediticia Financiera - CORDECruz, los cuales son llevados en conformidad con las disposiciones legales vigentes y las normas reglamentarias de la Superintendencia de Bancos.

[Firma]
C.E. HERNANDEZ M. D.
Director General

Santa Cruz, Bolivia -
1 de marzo de 1993

UNIDAD CREDITICIA FINANCIERA CORDECruz ESTADO DE SITUACIÓN PATRIMONIAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1992 (Expresado en bolivianos)

ACTIVO		PASIVO Y PATRIMONIO NETO	
Disponibilidades	6.918	PASIVO	
Inversiones temporarias	3.987.873	Obligaciones con bancos, e inst. de financiamientos	1.291.288
Cartera		Otras cuentas por pagar	344.869
Cartera Vigente	4.643.957	TOTAL DEL PASIVO	1.636.157
Productos devengados por cobrar	241.236		
Previsión para incobrables	(104.957)	PATRIMONIO NETO	
Otras cuentas por cobrar	667.231	Ajustes al patrimonio	996.401
Inversiones permanentes	101.894	Resultados acumulados	6.705.092
Bienes de uso	230.151	TOTAL PATRIMONIO NETO	7.701.493
Otros activos	153.347	TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO NETO	9.337.650
TOTAL DEL ACTIVO	9.337.650		
Cuentas de orden deudoras	22.294.230	Cuentas de orden acreedoras	22.294.230

Las notas que se acompañan forman parte de los estados financieros

ESTADO DE GANANCIAS Y PERDIDAS POR EL EJERCICIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1992 (Expresado en bolivianos)

Ingresos financieros	1.365.294
Gastos financieros	(98.113)
Resultados financieros antes de incobrables	1.267.181
Cargos por incobrables	(23.010)
Resultados financieros después de incobrables	1.208.631
Otros ingresos operativos	1.046.094
Otros gastos operativos	(23.010)
Resultado de operación bruto	2.230.695
Gastos de administración	(1.791.430)
Resultado de operación neto	439.265
Gastos extraordinarios	(7.110)
Utilidad neta del ejercicio	432.155

Las notas que se acompañan forman parte de los estados financieros

ESTADO DE CAMBIOS EN LA SITUACIÓN FINANCIERA POR EL EJERCICIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1992 (Expresado en bolivianos)

ORIGEN DE FONDOS		
Fondos generados por las operaciones		
Utilidad neta del ejercicio		432.261
Partidas que no han generado movimiento de fondos		
- Productos devengados no cobrados	(261.579)	
- Cargos devengados no pagados	19.064	
- Provisiones para incobrables	53.458	
- Depreciaciones y amortizaciones	130.086	
- Diferencia de cambio y reajuste	(564.972)	
- Otros	1.988	(621.975)
Total Fondos Aplicados a Operaciones		(189.714)
Aportes de fondos		474.045
Productos cobrados en el ejercicio		278.761
Devengados en ejercicios anteriores		4.680.698
Créditos Recuperados en el período		
DISMINUCIÓN NETA DE ACTIVOS:		
- Inversiones temporarias	548.550	
- Inversiones permanentes	687.575	1.236.125
AUMENTO NETO DE PASIVOS:		
- Oblig. con bancos e inst. financ.	623.118	
- Otras cuentas por pagar	97.833	720.951
TOTAL ORIGEN DE FONDOS		7.200.866

ESTADO DE CAMBIOS EN LA SITUACIÓN FINANCIERA POR EL EJERCICIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1992 (Expresado en bolivianos)

APLICACIÓN DE FONDOS		
Cargos pagados en el período		
Devengados en períodos anteriores		15.706
Créditos otorgados en el período		6.606.814
AUMENTO NETO DE ACTIVOS:		
- Otras cuentas por cobrar	393.643	
- Bienes de uso	22.511	
- Otros activos	134.832	550.986
DISMINUCIÓN NETA DE PASIVOS:		
- Cuentas por pagar	28.168	
TOTAL APLICACIÓN DE FONDOS		7.201.474
Disminución de fondos durante el ejercicio		7.201.474
Disponibilidad al inicio del ejercicio		7.526
Disponibilidad al cierre del ejercicio		608

Las notas que se acompañan forman parte de los estados financieros

ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO POR EL EJERCICIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1992 (Expresado en bolivianos)

FONDO DE CAPITALIZ.	AJUSTE POR REVALUAC. DE BIENES	AJUSTE GLOBAL PATRIMONIO Y REVALUAC.	RESERVA ACUMULADA	PATRIMONIO NETO
Saldos al 1º de enero de 1992	1.670.533	116.927	858.990	4.128.253
Aportes al fondo	474.045			474.045
Revaluación de bienes		30.484		432.261
Reversión por autorización de la Superintendencia de Bancos	(2.144.578)			2.144.578
Saldos al 31 de diciembre de 1992	0	137.411	858.990	7.701.493

Las notas que se acompañan forman parte de los estados financieros

[Firma]
C.E. HERNANDEZ M. D.
Director General

Unidad Crediticia Financiera CORDECruz DICTAMEN DE LOS AUDITORES

NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE DICIEMBRE DE 1992

NOTA 1. CONSTITUCIÓN Y OBJETO DE LA UNIDAD

La Unidad Crediticia Financiera - CORDECruz, Unidad operativa descentralizada de la Corporación Regional de Desarrollo de Santa Cruz (CORDECruz) fue creada mediante convenio interinstitucional de fecha 24 de enero de 1985, entre la Cámara Agropecuaria del Oriente (CAO), Cámara de Industria y Comercio de Santa Cruz (CIC) y CORDECruz, acuerdo que fue ratificado en su integridad por el Consejo de Administración de la Unidad Crediticia Financiera - CORDECruz en su reunión de fecha 20 de enero de 1987.

Según Convenio Interinstitucional de fecha 10 de agosto de 1988, los socios Cámara de Industria y Comercio de Santa Cruz (CIC) y Cámara Agropecuaria del Oriente (CAO), decidieron retirarse de la Unidad, dejando a CORDECruz en libertad para reorganizar del modo más conveniente la Unidad. CORDECruz basado en este nuevo contexto, ha decidido reorganizar y reestructurar la Unidad, invitando para ello a la Financiera de Desarrollo de Santa Cruz S.A.M. (FINDESA), para acordar en forma conjunta, los términos de dicha reestructuración, firmándose en septiembre de 1988 un Convenio Interinstitucional de fecha 10 de agosto de 1988, el cual establece que el objeto del convenio es efectuar un aporte económico de Bs. 20.000 como financiamiento de apoyo para su funcionamiento. La Unidad Crediticia Financiera - CORDECruz no tiene personería jurídica independiente, operando legalmente bajo los lineamientos de CORDECruz, que es el ente al cual pertenece y las utilidades que genera deben utilizarse solamente para su capitalización y para emprender nuevas operaciones crediticias.

Los objetivos básicos de la Unidad son:

- Dar vigencia a la Unidad, como interlocutor válido, entre CORDECruz y las distintas instancias de administración del programa Formación de Capital en Areas Secundarias (FOCAS), descritas por Convenio Interinstitucional, según acuerdo de fecha 27 de septiembre de 1988.
- Administrar la línea de donación y crédito FOCAS y otras líneas de créditos regionales, nacionales e internacionales concedidas a CORDECruz, como apoyo a programas de desarrollo propuesto y dirigidos por la autarquía.
- Realizar tareas propias y específicas que promuevan e incentiven las inversiones privadas en la región en concordancia con los planes y estrategias de desarrollo de CORDECruz.
- Crear un canal oficial para canalizar las entregas de recursos destinados a los planes anuales operativos de CORDECruz a FINDESA.

NOTA 2. BASES PARA LA PREPARACIÓN DE ESTADOS FINANCIEROS

Los estados financieros de UCF CORDECruz fueron preparados siguiendo los lineamientos establecidos por el Manual de Cuentas para Bancos e Instituciones Financieras, aprobado según Resolución S. B. N° 119-88 del 29 de noviembre de 1988, emitida por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras de Bolivia y su modificación de fecha 30 de abril de 1991 con la Resolución S. B. N° 036-91, vigente desde el 1º de julio del corriente año. En los aspectos no previstos en el mencionado Manual, los estados financieros de UCF-CORDECruz fueron elaborados de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados en Bolivia. Dicho manual difiere en algunos aspectos de los principios de contabilidad generalmente aceptados en Bolivia, específicamente con lo dispuesto por la Decisión No. 6 emitida por el Colegio de Profesionales en Ciencias Económicas de Bolivia. Estos aspectos son:

- De acuerdo con lo establecido por la Decisión No. 6, la actualización de los bienes de uso tienen como contrapartida la cuenta de resultados "Ajustes por inflación y tenencia de bienes". Según lo dispuesto por el manual de Cuentas, la contrapartida de dichos ajustes es la cuenta de patrimonio "Ajustes al patrimonio".
 - Según lo dispuesto por la Decisión No. 6, cada uno de los rubros componentes del patrimonio neto al inicio así como las respectivas variaciones patrimoniales del período, deben ser reexpresadas al cierre del ejercicio. Las normas incluidas en el manual de cuentas no prevén dicha reexpresación, sino que mantienen los valores al inicio y al cierre del ejercicio a su valor nominal.
 - Algunos activos como obras de arte, se reexpresan de acuerdo con lo permitido por la Decisión No. 6, según su valor de mercado o en función de las variaciones experimentadas en la cotización del dólar estadounidense entre el inicio del ejercicio a la fecha de adquisición y la fecha de cierre. Las normas del manual de cuentas no permiten dicha reexpresación, manteniendo el valor de costo del activo mencionado.
 - Los efectos sobre los resultados del ejercicio de las diferencias indicadas ascienden a aproximadamente Bs. 610.000 de pérdidas.
- Asimismo, existen diferencias en los siguientes criterios de exposición:
- En el estado de resultados, referido a las diferencias de cambio generadas en la revaluación de créditos y deudas en moneda extranjera. De acuerdo con lo establecido por la Decisión No. 6, las mismas son imputadas en el estado de resultados en la cuenta "Ajuste por inflación y tenencia de bienes". De acuerdo con las normas de la Superintendencia de Bancos, dichas diferencias de cambio son registradas en las distintas líneas de resultados del ejercicio, en función de la relación que mantienen con las cuentas de activo o pasivo que las originaron. Consecuentemente, las diferencias de cambio originadas en la revaluación de activos y pasivos en moneda extranjera se exponen en cuentas de ingresos financieros y gastos financieros, respectivamente.
 - El estado de cambios en la situación financiera no ha sido reexpresado en moneda de cierre del ejercicio. Consecuentemente los aumentos y disminuciones expuestos no representan las variaciones ocurridas en esas cuentas de acuerdo con las normas de la Decisión No. 6 del Colegio de Profesionales en Ciencias Económicas de Bolivia. El efecto de la aplicación de este procedimiento origina la disminución de un menor monto de utilidad neta de fondos durante el ejercicio de Bs. 705 aproximadamente, respecto a la disminución en moneda constante.

NOTA 3. PRINCIPIOS CONTABLES

Los principios contables más significativos aplicados por la Unidad son los siguientes:

- Criterios de valuación**
- Moneda extranjera y moneda nacional con mantenimiento de valor.
Los activos y pasivos en moneda extranjera y en moneda nacional con mantenimiento de valor se valúan y reexpresan respectivamente, de acuerdo con los tipos de cambio vigentes a la fecha de cierre de cada ejercicio.
Las diferencias de cambio y revalorizaciones resultantes de este procedimiento se registran en los resultados del ejercicio.
 - Inversiones temporarias
Las inversiones temporarias en certificados de depósito a plazo fijo emitidos en moneda extranjera y en moneda nacional se valúan a su valor nominal, con depreciación acumulada, actualizados en función de las variaciones en la cotización del dólar estadounidense, en los casos que correspondan. De acuerdo con los requerimientos de la Superintendencia de Bancos los plazos de vencimiento no deben superar los 90 días.
 - Cartera
Métodos utilizados para el devengamiento de los productos y cargos financieros.
Los intereses y comisiones ganados son calculados y registrados por el método de devengado, reconociéndose sobre toda la cartera, con excepción de los intereses calculados sobre créditos en mora, que no se reconocen, sino en el momento de ser efectivamente cobrados.
Métodos utilizados en la determinación de las provisiones para cartera incobrable, otras cuentas por cobrar y activos contingentes.
La provisión específica para cartera incobrable, se calcula y registra de acuerdo a lo establecido por el Circular SB N° 150-91 emitida por la Superintendencia de Bancos, de fecha 20 de diciembre de 1991 y actualizada al 16 de septiembre de 1992 y asciende a Bs. 104.957.
 - Inversiones permanentes
Las inversiones permanentes se valúan a su costo de adquisición actualizado en función de la cotización del dólar estadounidense.
 - Bienes de uso
Los bienes de uso existentes al 31 de diciembre de 1992 están valuados a su costo de adquisición reexpresado a moneda de cierre del ejercicio, menos la correspondiente depreciación acumulada que es calculada por el método de línea recta aplicando tasas anuales suficientes para extinguir los valores al final de la vida útil estimada.
El valor de los bienes de uso considerados en su conjunto, no supera el valor del mercado.
La contrapartida de la actualización correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 1992 fue imputada a la cuenta de Patrimonio denominada "Ajustes por Revalorización de Bienes".
Los mantenimientos, reparaciones, renovaciones y mejoras que no extienden la vida útil de los bienes son cargados a los resultados del ejercicio en el que se incurren.
 - Los cargos diferidos, se encuentran valuados a su valor nominal de incorporación, correspondiendo su importe al valor de mejoras en inmuebles avaluados. El porcentaje de amortización aplicado es el suficiente para extinguir la totalidad del cargo a la fecha de vencimiento del contrato (tres años).
 - Provisión para indemnizaciones al personal.
La provisión para indemnizaciones al personal se constituye para todo el personal por el total del pasivo devengado al cierre del ejercicio. Según las disposiciones legales vigentes, transcurridos los cinco años de antigüedad en su empleo, el personal ya es acreedor a la indemnización, equivalente a un mes de sueldo por año de antigüedad, incluido en los casos de retiro voluntario.
 - Cargos financieros
Los cargos financieros por operaciones de préstamos son contabilizados por el sistema de lo devengado.
 - Patrimonio neto
Las cuentas del patrimonio neto y sus movimientos no están sujetos a actualizaciones por efectos inflacionarios. Al mismo se le imputa al producto o contrapartida de las actualizaciones de los bienes de uso.

NOTA 4. DISPONIBILIDADES

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992, es la siguiente:

Caja	Bs. 5.000
Bancos y corresponsales del país	1.819
	6.819

NOTA 5. INVERSIONES TEMPORARIAS

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

Depósitos a plazo fijo interbancarios con vencimiento hasta 90 días	Bs. 3.378.140
Depósitos en caja de ahorro	3.381.157
Productos financieros devengados por cobrar	16.621
	3.397.873

NOTA 6. CARTERA

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992, es la siguiente:

Cartera vigente	Bs. 3.397.678
Préstamos a plazo fijo vigentes con mantenimiento de valor	1.246.279
Préstamos amortizables vigentes	4.843.967
Productos financieros devengados por cobrar	241.236
Menos: Provisión para cartera incobrable	(1.044.957)
	4.780.236

NOTA 7. OTRAS CUENTAS POR COBRAR

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992, es la siguiente:

Comisiones por cobrar	Bs. 530.000
Otras partidas pendientes de cobro	69.623
Otras	67.605
	667.231

NOTA 8. INVERSIONES PERMANENTES

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992, es la siguiente:

Valores en poder de la Super. de Econ. (C.M.V.)	74.000
Productos Financ. deveng. por cobrar	3.381.157
Acciones telefónicas	262.171

NOTA 9. BIENES DE USO

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992, es la siguiente:

Rubros	Valores de costo actualizados Bs.	Depreciaciones acumuladas Bs.	Valor residual Bs.
Muebles y enseres	187.668	87.495	100.173
Equipos	202.389	112.210	90.179
Vehículos	157.791	137.461	20.330
Equipos de computación	63.684	49.753	13.931
Obras de arte	5.538	0	5.538
	617.070	386.919	230.151

La depreciación cargada a resultados fue de Bs. 78.427.

NOTA 10. OTROS ACTIVOS

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992, es la siguiente:

Gastos de Organización neto	Bs. 81.451
Mayorías en inmuebles alquilados	47.711
Operaciones por liquidar	153.231

NOTA 11. OBLIGACIONES CON BANCOS E INSTITUCIONES DE FINANCIAMIENTO

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992, es la siguiente:

Proyecto Corporaciones	Bs. 1.272.201
Cargos financieros devengados por pagar (U.C.P.)	12.026
	1.284.227

La Corporación Regional de Desarrollo de Santa Cruz (CORDECruz) captó recursos mediante los préstamos AID N° 511-T-064 y AID N° 511-W-055 que el Gobierno de Bolivia obtuvo de los Estados Unidos de Norteamérica a través de USAID en Bolivia. Los préstamos a través de esta línea de créditos deben ser canalizados a la población, rural y urbana, en los departamentos de Cochabamba, Chuquisaca, Pando, Beni, Santa Cruz y Tarija. Boliviano devengará un interés del 2% anual durante los primeros diez (10) años y un adelante 3% anual. El Gobierno de Bolivia amortizará el capital en un plazo de cinco años. La primera cuota será pagada luego de 9 1/2 años, fecha en la cual vence el primer interés.

NOTA 12. OBLIGACIONES CON BANCOS E INSTITUCIONES DE FINANCIAMIENTO (Continúa)

En julio de 1986 los gobiernos de Bolivia y de los Estados Unidos de Norteamérica firmaron el Convenio de Préstamo y Donación N° AID N° 511-0573. Durante la gestión 1990, parte de los recursos provenientes de dicho convenio fueron canalizados a la Unidad para su colocación. Las partes del convenio son similares a los préstamos Nos. 511-T-064 y 511-W-065.

En abril de 1987 se estableció el Régimen Operativo del Proyecto Formación de Capital en Areas Secundarias (FOCAS), considerando los préstamos antes mencionados (Línea Corporativa) un mayor manejo operativo de dichos recursos. Las características más sobresalientes del Régimen Operativo son las siguientes:

- Del total del interés pactado en tasa Libor, con los prestatarios (10.063% vigente al 31 de diciembre de 1992) se destinará:

4%	para las ICIs - Bancos intermedios, para el Fondo de Capitalización de la Unidad en el ejercicio alcanza a Bs. 2.144.578, que se distribuirá el 35% para autofinanciar los gastos de la Unidad de Coordinación de Proyectos (UCP) y el 65% restante para la Unidad Crediticia Financiera (UCF - CORDECruz).
2.063%	
10.063%	Total interés pactado vigente al 31 de diciembre de 1992.

Para el caso de que la tasa pactada con los prestatarios sea la del BCB, (16.66% vigente al 31 de diciembre de 1992) el destino será el mismo para las ICIs y UCF-UCP, variando la tasa del Fondo de capitalización de la UCF, que para el caso pasa a ser del 7%.

NOTA 13. OBLIGACIONES CON BANCOS E INSTITUCIONES DE FINANCIAMIENTO (Continúa)

El saldo no utilizado de los recursos provenientes de dichos préstamos al 31 de diciembre de 1992 es de Bs. 1.272.224 en moneda nacional con mantenimiento de valor equivalente a \$us. 311. En abril de 1988, la Unidad de Coordinación de Proyectos (UCP) para el proyecto "Formación de Capital en Areas Secundarias (FOCAS)", estableció su Política de Régimen de Crédito, según modificada y ampliada en marzo de 1989. Bajo esa política la Unidad no tiene responsabilidad la cobranza o recuperación de los créditos de ese proyecto (línea FOCAS), siendo su responsabilidad la de evaluación, control, seguimiento y asistencia técnica de los proyectos. Por esta razón la Unidad Crediticia Financiera - CORDECruz percibe una comisión de 2.5 puntos del total de los cobrados a los prestatarios.

La Superintendencia de Bancos, con fecha 20 de marzo de 1990, envió a las Unidades Financieras y las SBIAU/R35, indicando que las colocaciones y recuperaciones de los préstamos y la carta del Convenio FOCAS deben registrarse en cuentas de orden, debiendo generar ningún tipo de riesgo a las Unidades Crediticias Financieras, adecuadamente al Manual de Cuentas, emitido por la Superintendencia de Bancos. Adicionalmente el interés del 1.4% que devenga la Unidad Crediticia Financiera - CORDECruz para la Unidad de Coordinación de Proyectos (UCP) deben contabilizarse también en cuentas de orden.

Las modificaciones surgidas de acuerdo a la aplicación de la mencionada carta, fueron aplicadas en los estados financieros al 31 de diciembre de 1992.

NOTA 14. OTRAS CUENTAS POR PAGAR

La composición del capítulo al 31 de diciembre de 1992 es la siguiente:

Acreedores varios	
CORDECruz	Bs. 116.121
As. cargas sociales	40.000
Alquileres por pagar	7.441
Auditoría externa	21.293
Previsión para beneficios sociales y prima	160.038
Seguros varios	38
Seguros mant. equip. computación (Dima Ltda.)	344.869

NOTA 15. MONEDA EXTRANJERA

Los estados financieros expresados en bolivianos incluyen el equivalente de saldos en monedas, de acuerdo con el siguiente detalle:

ACTIVO	Moneda extranjera y/o moneda nacional con mantenimiento de valor \$us.	Equivalente en Bs.
Saldos en moneda extranjera	323.650	1.323.778
Saldos en moneda nacional con mantenimiento de valor	1.855.817	7.590.205
	2.179.467	8.914.0
PASIVO		
Saldos en moneda nacional con mantenimiento de valor	352.333	1.441.141
	352.333	1.441.141
Posición neta - activa	1.827.134	7.472.859

Los activos y pasivos en moneda extranjera y/o en moneda nacional con mantenimiento de valor convertidos en bolivianos al tipo de cambio oficial vigente al 31 de diciembre de 1992 de por \$us. 1.

NOTA 16. FONDO DE CAPITALIZACIÓN

En abril de 1987, se firmó el Régimen Operativo del Proyecto Formación de Capital en Areas Secundarias (FOCAS), para un mejor manejo operativo de los préstamos de la línea corporativa el cual establecía que del total del interés pactado con los prestatarios, un porcentaje se destinaba al Fondo de Capitalización.

De acuerdo a carta de la Superintendencia de Bancos del 14 de julio de 1992 instruye a la Unidad a transferir el saldo del Fondo de Capitalización a la cuenta de "Resultados Acumulados". Al 31 de diciembre de 1992, el porcentaje establecido para los créditos pactados en esa fecha asciende a 2.063 por ciento de la tasa de interés cobrado a los prestatarios que a esa fecha asciende a 10.063%. El Fondo de Capitalización de la Unidad al cierre de la gestión alcanza a Bs. 2.144.578. Para los créditos pactados a tasa BCB, dicho porcentaje asciende al 8.063%.

De acuerdo a la cláusula cuarta del Convenio Interinstitucional Relativo a la Reorganización de la Unidad Crediticia Financiera CORDECruz firmado en septiembre de 1988 entre CORDECruz y la Financiera de Desarrollo de Santa Cruz S.A.M. (FINDESA) las instituciones se comprometen a aportar \$us. 60.000 y \$us. 20.000 respectivamente, a la fecha no se hizo efectiva.

NOTA 17. RESTRICCIÓN A LAS UTILIDADES

De acuerdo con la cláusula séptima del Convenio Interinstitucional Relativo a la Reorganización de la Unidad Crediticia Financiera CORDECruz, firmado en septiembre de 1988 entre CORDECruz y la Financiera de Desarrollo de Santa Cruz S.A.M. (FINDESA), las utilidades que generan las operaciones de la Unidad Crediticia Financiera - CORDECruz, deben utilizarse para su capitalización y para emprender nuevas operaciones crediticias de la Unidad.

NOTA 18. CUENTAS DE ORDEN

Al 31 de diciembre de 1992, el capítulo se compone de lo siguiente:

--

AHORRA A CONQUI

Es el más golpeado

SANDY ES LA DUDA PARA MAÑANA

GANAR EL GRUPO ES EL NUEVO OBJETIVO

Rumbo a Santiago, hoy

PTE. TOPATER



PTE. TOPATER

Calama, 31 (PRESENCIA). Está en duda la inclusión de Marco Sandy en el onceño de Bolívar que el viernes enfrentará a Universidad Católica en Santiago, en el último partido del Grupo II de la Copa Libertadores de América, en el cual se definirá la posición final de ambos equipos que ya están clasificados para jugar la siguiente ronda.

Sandy, autor del gol que le dio a la "Academia" la igualdad en el partido frente a Cobrota, jugó el martes, está golpeado y el médico del plantel, Miguel Elias Zaldun, ha manifestado que "es difícil" que se recupere a tiempo.

El futbolista "es el más golpeado de todos", sostiene Elias, quien informó que Sandy tiene dos contusiones, una en la pierna y otra en el pie.

Sin embargo esos hechos no afectarán a todos los equipos para que se recupere a tiempo, puntualizó.

Miguel Elias dijo que, dentro de las probabilidades está que Sandy no juegue, pero si conseguimos que se recupere a tiempo, evolucionando rápidamente, lo tendremos en condiciones de alternar en el primer plantel."

OTROS CASOS

Otros casos son de los centrocampistas Carlos Fernando Borja y Marco Elcheverry, quienes también están golpeados.

Son lesiones más leves que no revisan preocupación, aunque ambos están en tratamiento riguroso", dijo Elias Zaldun.

Informó que el resto de la plantilla "está en buenas condiciones, pese a que hay jugadores con contusiones leves propias de un partido, que no serán problema con relación al próximo encuentro", finalizó.

Si se parte de visitante

A COLOMBIA SE VIAJARIA EN CHARTER EL MIERCOLES

Calama, 31 (El Mercurio). El vicepresidente de la selección de fútbol, Luis Fernando Kerschner, viajó este tarde a Santiago de Chile, donde trabajará ultimando detalles para la partida de mañana.

Según Kerschner, el viaje a Chile, donde trabajará ultimando detalles para la partida de mañana, se realizará en un charter, el cual será el mismo que usará el equipo de fútbol de Colombia para viajar a Chile.

El viaje a Chile, donde trabajará ultimando detalles para la partida de mañana, se realizará en un charter, el cual será el mismo que usará el equipo de fútbol de Colombia para viajar a Chile.

CHARTER

Kerschner anticipó que en las gestiones correspondientes para el viaje a Chile, se están haciendo los arreglos necesarios para que el equipo de fútbol de Colombia pueda viajar a Chile.

El viaje a Chile, donde trabajará ultimando detalles para la partida de mañana, se realizará en un charter, el cual será el mismo que usará el equipo de fútbol de Colombia para viajar a Chile.

Se pondrá en contacto con las gestiones correspondientes para el viaje a Chile, se están haciendo los arreglos necesarios para que el equipo de fútbol de Colombia pueda viajar a Chile.

El viaje a Chile, donde trabajará ultimando detalles para la partida de mañana, se realizará en un charter, el cual será el mismo que usará el equipo de fútbol de Colombia para viajar a Chile.

Calama, 31 (PRESENCIA). El entrenador boliviano no Bolívar, Víctor Montoya, dijo que el equipo de fútbol de Colombia, que el viernes enfrentará a Universidad Católica en Santiago, en el último partido del Grupo II de la Copa Libertadores de América, en el cual se definirá la posición final de ambos equipos que ya están clasificados para jugar la siguiente ronda.

Sandy, autor del gol que le dio a la "Academia" la igualdad en el partido frente a Cobrota, jugó el martes, está golpeado y el médico del plantel, Miguel Elias Zaldun, ha manifestado que "es difícil" que se recupere a tiempo.

El futbolista "es el más golpeado de todos", sostiene Elias, quien informó que Sandy tiene dos contusiones, una en la pierna y otra en el pie.

Sin embargo esos hechos no afectarán a todos los equipos para que se recupere a tiempo, puntualizó.

Miguel Elias dijo que, dentro de las probabilidades está que Sandy no juegue, pero si conseguimos que se recupere a tiempo, evolucionando rápidamente, lo tendremos en condiciones de alternar en el primer plantel."

Si se parte de visitante

A COLOMBIA SE VIAJARIA EN CHARTER EL MIERCOLES

Calama, 31 (El Mercurio). El vicepresidente de la selección de fútbol, Luis Fernando Kerschner, viajó este tarde a Santiago de Chile, donde trabajará ultimando detalles para la partida de mañana.

Según Kerschner, el viaje a Chile, donde trabajará ultimando detalles para la partida de mañana, se realizará en un charter, el cual será el mismo que usará el equipo de fútbol de Colombia para viajar a Chile.

El viaje a Chile, donde trabajará ultimando detalles para la partida de mañana, se realizará en un charter, el cual será el mismo que usará el equipo de fútbol de Colombia para viajar a Chile.

CHARTER

Kerschner anticipó que en las gestiones correspondientes para el viaje a Chile, se están haciendo los arreglos necesarios para que el equipo de fútbol de Colombia pueda viajar a Chile.

El viaje a Chile, donde trabajará ultimando detalles para la partida de mañana, se realizará en un charter, el cual será el mismo que usará el equipo de fútbol de Colombia para viajar a Chile.

Se pondrá en contacto con las gestiones correspondientes para el viaje a Chile, se están haciendo los arreglos necesarios para que el equipo de fútbol de Colombia pueda viajar a Chile.

El viaje a Chile, donde trabajará ultimando detalles para la partida de mañana, se realizará en un charter, el cual será el mismo que usará el equipo de fútbol de Colombia para viajar a Chile.

403

ATENCIÓN Pínta-mosaico electrodomésticos Tel. 360197 (24-747)

NECESITO Empleada doméstica cerca adentro Tel. 363617 de Hrs. 13.30 a 14.30 (24-28)

NECESITO PANDORA Tel. 797066-NECESITO pandora Tel. 797066 (25-30)

ELECTRICISTA a domicilio Tel. 359187 (24-28)

INVENTOS Si usted ha buscado un artículo, juguete, etc. y desea comprarlo en USA, llámanos a Contarriba Tel. 43368 Hrs. fuera de oficina

OFREZCO Mis servicios como chofer particular Tel. 323396 (25-27)

502

TRAMITES en general título de bachiller libreta militar Ingres 1047 Of. 15 tel. 341933 (11-13)

VENDO Contorno, Tlc, Refrigerador, etc. Tel. 360197 (24-747)

VENDO TOCADISCO RADIO TEL. 755591 (1)

603

MAQUINARIA Para industrias para muebles, papeles, etc. Tel. 360197 (24-747)

EN VENTA Puntos de venta para muebles, papeles, etc. Tel. 360197 (24-747)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

BICICLETA COMPRO Llévate al teléfono 353725 (27-28)

VENDO GAFAS N° 1000000 de 30 a 40 años Tel. 4701 (24-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL Deseo vender o comprar el privilegio industrial de la patente denominada "COMPRENSA SANTA RITA" N° B-5001 de JOHNSON & JOHNSON INC. Dirigirse a calle 853 (27-28)

POR EXTRAVIO queda multa la libreta de ahorro N° 600010786 del Banco Popular del Perú

POR EXTRAVIO de los cheques N° 288 al 300 de la cuenta N° 26702 de BBA quedan nulos y sin efecto (25-28)

EXTRAVIO Se extraviaron las decapitaciones juradas posiciones 88-90-91-92-93-94-95-96-97-98-99-100-101-102-103-104-105-106-107-108-109-110-111-112-113-114-115-116-117-118-119-120-121-122-123-124-125-126-127-128-129-130-131-132-133-134-135-136-137-138-139-140-141-142-143-144-145-146-147-148-149-150-151-152-153-154-155-156-157-158-159-160-161-162-163-164-165-166-167-168-169-170-171-172-173-174-175-176-177-178-179-180-181-182-183-184-185-186-187-188-189-190-191-192-193-194-195-196-197-198-199-200-201-202-203-204-205-206-207-208-209-210-211-212-213-214-215-216-217-218-219-220-221-222-223-224-225-226-227-228-229-230-231-232-233-234-235-236-237-238-239-240-241-242-243-244-245-246-247-248-249-250-251-252-253-254-255-256-257-258-259-260-261-262-263-264-265-266-267-268-269-270-271-272-273-274-275-276-277-278-279-280-281-282-283-284-285-286-287-288-289-290-291-292-293-294-295-296-297-298-299-300-301-302-303-304-305-306-307-308-309-310-311-312-313-314-315-316-317-318-319-320-321-322-323-324-325-326-327-328-329-330-331-332-333-334-335-336-337-338-339-340-341-342-343-344-345-346-347-348-349-350-351-352-353-354-355-356-357-358-359-360-361-362-363-364-365-366-367-368-369-370-371-372-373-374-375-376-377-378-379-380-381-382-383-384-385-386-387-388-389-390-391-392-393-394-395-396-397-398-399-400-401-402-403-404-405-406-407-408-409-410-411-412-413-414-415-416-417-418-419-420-421-422-423-424-425-426-427-428-429-430-431-432-433-434-435-436-437-438-439-440-441-442-443-444-445-446-447-448-449-450-451-452-453-454-455-456-457-458-459-460-461-462-463-464-465-466-467-468-469-470-471-472-473-474-475-476-477-478-479-480-481-482-483-484-485-486-487-488-489-490-491-492-493-494-495-496-497-498-499-500-501-502-503-504-505-506-507-508-509-510-511-512-513-514-515-516-517-518-519-520-521-522-523-524-525-526-527-528-529-530-531-532-533-534-535-536-537-538-539-540-541-542-543-544-545-546-547-548-549-550-551-552-553-554-555-556-557-558-559-560-561-562-563-564-565-566-567-568-569-570-571-572-573-574-575-576-577-578-579-580-581-582-583-584-585-586-587-588-589-590-591-592-593-594-595-596-597-598-599-600-601-602-603-604-605-606-607-608-609-610-611-612-613-614-615-616-617-618-619-620-621-622-623-624-625-626-627-628-629-630-631-632-633-634-635-636-637-638-639-640-641-642-643-644-645-646-647-648-649-650-651-652-653-654-655-656-657-658-659-660-661-662-663-664-665-666-667-668-669-670-671-672-673-674-675-676-677-678-679-680-681-682-683-684-685-686-687-688-689-690-691-692-693-694-695-696-697-698-699-700-701-702-703-704-705-706-707-708-709-710-711-712-713-714-715-716-717-718-719-720-721-722-723-724-725-726-727-728-729-730-731-732-733-734-735-736-737-738-739-740-741-742-743-744-745-746-747-748-749-750-751-752-753-754-755-756-757-758-759-760-761-762-763-764-765-766-767-768-769-770-771-772-773-774-775-776-777-778-779-780-781-782-783-784-785-786-787-788-789-790-791-792-793-794-795-796-797-798-799-800-801-802-803-804-805-806-807-808-809-810-811-812-813-814-815-816-817-818-819-820-821-822-823-824-825-826-827-828-829-830-831-832-833-834-835-836-837-838-839-840-841-842-843-844-845-846-847-848-849-850-851-852-853-854-855-856-857-858-859-860-861-862-863-864-865-866-867-868-869-870-871-872-873-874-875-876-877-878-879-880-881-882-883-884-885-886-887-888-889-890-891-892-893-894-895-896-897-898-899-900-901-902-903-904-905-906-907-908-909-910-911-912-913-914-915-916-917-918-919-920-921-922-923-924-925-926-927-928-929-930-931-932-933-934-935-936-937-938-939-940-941-942-943-944-945-946-947-948-949-950-951-952-953-954-955-956-957-958-959-960-961-962-963-964-965-966-967-968-969-970-971-972-973-974-975-976-977-978-979-980-981-982-983-984-985-986-987-988-989-990-991-992-993-994-995-996-997-998-999-1000-1001-1002-1003-1004-1005-1006-1007-1008-1009-1010-1011-1012-1013-1014-1015-1016-1017-1018-1019-1020-1021-1022-1023-1024-1025-1026-1027-1028-1029-1030-1031-1032-1033-1034-1035-1036-1037-1038-1039-1040-1041-1042-1043-1044-1045-1046-1047-1048-1049-1050-1051-1052-1053-1054-1055-1056-1057-1058-1059-1060-1061-1062-1063-1064-1065-1066-1067-1068-1069-1070-1071-1072-1073-1074-1075-1076-1077-1078-1079-1080-1081-1082-1083-1084-1085-1086-1087-1088-1089-1090-1091-1092-1093-1094-1095-1096-1097-1098-1099-1100-1101-1102-1103-1104-1105-1106-1107-1108-1109-1110-1111-1112-1113-1114-1115-1116-1117-1118-1119-1120-1121-1122-1123-1124-1125-1126-1127-1128-1129-1130-1131-1132-1133-1134-1135-1136-1137-1138-1139-1140-1141-1142-1143-1144-1145-1146-1147-1148-1149-1150-1151-1152-1153-1154-1155-1156-1157-1158-1159-1160-1161-1162-1163-1164-1165-1166-1167-1168-1169-1170-1171-1172-1173-1174-1175-1176-1177-1178-1179-1180-1181-1182-1183-1184-1185-1186-1187-1188-1189-1190-1191-1192-1193-1194-1195-1196-1197-1198-1199-1200-1201-1202-1203-1204-1205-1206-1207-1208-1209-1210-1211-1212-1213-1214-1215-1216-1217-1218-1219-1220-1221-1222-1223-1224-1225-1226-1227-1228-1229-1230-1231-1232-1233-1234-1235-1236-1237-1238-1239-1240-1241-1242-1243-1244-1245-1246-1247-1248-1249-1250-1251-1252-1253-1254-1255-1256-1257-1258-1259-1260-1261-1262-1263-1264-1265-1266-1267-1268-1269-1270-1271-1272-1273-1274-1275-1276-1277-1278-1279-1280-1281-1282-1283-1284-1285-1286-1287-1288-1289-1290-1291-1292-1293-1294-1295-1296-1297-1298-1299-1300-1301-1302-1303-1304-1305-1306-1307-1308-1309-1310-1311-1312-1313-1314-1315-1316-1317-1318-1319-1320-1321-1322-1323-1324-1325-1326-1327-1328-1329-1330-1331-1332-1333-1334-1335-1336-1337-1338-1339-1340-1341-1342-1343-1344-1345-1346-1347-1348-1349-1350-1351-1352-1353-1354-1355-1356-1357-1358-1359-1360-1361-1362-1363-1364-1365-1366-1367-1368-1369-1370-1371-1372-1373-1374-1375-1376-1377-1378-1379-1380-1381-1382-1383-1384-1385-1386-1387-1388-1389-1390-1391-1392-1393-1394-1395-1396-1397-1398-1399-1400-1401-1402-1403-1404-1405-1406-1407-1408-1409-1410-1411-1412-1413-1414-1415-1416-1417-1418-1419-1420-1421-1422-1423-1424-1425-1426-1427-1428-1429-1430-1431-1432-1433-1434-1435-1436-1437-1438-1439-1440-1441-1442-1443-1444-1445-1446-1447-1448-1449-1450-1451-1452-1453-1454-1455-1456-1457-1458-1459-1460-1461-1462-1463-1464-1465-1466-1467-1468-1469-1470-1471-1472-1473-1474-1475-1476-1477-1478-1479-1480-1481-1482-1483-1484-1485-1486-1487-1488-1489-1490-1491-1492-1493-1494-1495-1496-1497-1498-1499-1500-1501-1502-1503-1504-1505-1506-1507-1508-1509-1510-1511-1512-1513-1514-1515-1516-1517-1518-1519-1520-1521-1522-1523-1524-1525-1526-1527-1528-1529-1530-1531-1532-1533-1534-1535-1536-1537-1538-1539-1540-1541-1542-1543-1544-1545-1546-1547-1548-1549-1550-1551-1552-1553-1554-1555-1556-1557-1558-1559-1560-1561-1562-1563-1564-1565-1566-1567-1568-1569-1570-1571-1572-1573-1574-1575-1576-1577-1578-1579-1580-1581-1582-1583-1584-1585-1586-1587-1588-1589-1590-1591-1592-1593-1594-1595-1596-1597-1598-1599-1600-1601-1602-1603-1604-1605-1606-1607-1608-1609-1610-1611-1612-1613-1614-1615-1616-1617-1618-1619-1620-1621-1622-1623-1624-1625-1626-1627-1628-1629-1630-1631-1632-1633-1634-1635-1636-1637-1638-1639-1640-1641-1642-1643-1644-1645-1646-1647-1648-1649-1650-1651-1652-1653-1654-1655-1656-1657-1658-1659-1660-1661-1662-1663-1664-1665-1666-1667-1668-1669-1670-1671-1672-1673-1674-1675-1676-1677-1678-1679-1680-1681-1682-1683-1684-1685-1686-1687-1688-1689-1690-1691-1692-1693-1694-1695-1696-1697-1698-1699-1700-1701-1702-1703-1704-1705-1706-1707-1708-1709-1710-1711-1712-1713-17

Indice

Inmuebles 180 Casas en arriendo 181 Casas con piscina y jardín 182 Casas con piscina y jardín 183 Casas con piscina y jardín 184 Casas con piscina y jardín 185 Casas con piscina y jardín	Vehículos 298 Vehículos varios 299 Vehículos varios 300 Vehículos varios 301 Vehículos varios	Profesionales 302 Empleados de industria 303 Empleados de industria 304 Empleados de industria	Artesanos 400 Empleados de industria 401 Empleados de industria 402 Empleados de industria	Mov. Económico 500 Transacciones y permisos 501 Transacciones y permisos 502 Transacciones y permisos	Equipos 600 Teléfonos corporativos y venta 601 Teléfonos corporativos y venta 602 Teléfonos corporativos y venta	Servicios 700 Hoteles 701 Hoteles 702 Hoteles	Varios 800 Estancieros 801 Estancieros 802 Estancieros	Del país 900 Santa Cruz 901 Santa Cruz 902 Santa Cruz 903 Santa Cruz	Tarifas 30 centavos por palabra
---	--	--	--	---	--	---	--	---	---

SAN MIGUEL Calacoto alquilado departamento independiente tres dormitorios, living, comedor, baño, cocina, dependencias de servicios, teléfono, calefón, tanque de Agua Caliente. \$500 referencias 793664 - 330421 (7)

ALQUILER LOCAL nuevo acabado de lujo, con cocina, baños y oficina plaza Villarroel N° 470 (10-20)

ALQUILER Oficina Edificio Santa Anita Plaza Alonso de Mendoza Tel. 320891 - 326137

ALQUILER Habitación amueblada Tel. 321787 (11-17)

SE VENDE camioneros SCANIA 112 H modelo 85 ref. tel. 812817 (5-9)

VENDO TERRENO Achumani, 928 Mts. Calle 31 Tel. 353545 (11)

VENDO TERRENO Urbanización Gráfica - pampas - tel. 33722 Cochabamba (17-23)

VENDO TERRENO en Calacoto calle 16 de Mayo y 600 Mts. y final calle 13 de Mayo 700 y 800 Mts. casa 20. Tel. 310912. (Plaza Villarroel)

ALQUILER Local céntrico en Instituto, oficinas, tiendas Tel. 328832

ALQUILER 2 piezas, baño cocina independiente - Ciudadela Febrerista Calle 4 - 1420

ALQUILER Local Instituto, oficinas, tiendas Tel. 328832 (7-8)

OBRAJES Alquilado Habitación amueblada con pensión, lavadero, planchado, para estudiantes en casa de familia ref. teléfono 784564 (23-25)

SAN MIGUEL Calacoto Alquilado departamento independiente, consta de 3 dormitorios, living, comedor, baño, cocina, dependencias de servicios, garaje, jardín \$500 Ref. 793664 - 330421 (7)

VENDO CASA En Miraflores, 432 a una cuadra de la Plaza Villarroel.

VENDO Comodoro, departamento, Los Pinos tres dormitorios, Bañera, Garaje y Teléfono Ref. 795222 (31-6) Bustinante N° 15

VENDO CASA Calle Adolfo Gosalvez N° 1131 con 13 habitaciones Precio 12 mil \$us. Ref. Final R. Bustinante N° 15

OPORTUNIDAD Vendó casa por terminar 301 m2, mesaje de Achumani (15-25) referencias 792186 (15-25)

RAICES (ex - Sieraton) Edif. Illampu 6° piso Tel. 324544

ALQUILER Oficinas Céntrica Campero # 19.

201 MOTOCICLETAS

CURSO COMPLETO de Radio/television con instrumental. Doble Deck digital nuevo. Tocadisco super-sensible. Murillo 771. (14-15)

300 CATOLICA CON LOS MISMOS

BOLIVIANO En los EE UU busca compradores emprendedores que atraigan a gente que quieran invertir o incrementar sus ingresos, con nuevos negocios a precios bajos sin intermediarios Llamar al 793601 (11-17)

VENDO POR cantidad a precio de remate libros de derecho, paratipo de vehículos, autos y camionetas, 3 y 4 volantes por unidad teléfono 356868 (16-18)

VENDO CAMIONETA LAND ROVER doble cabina Modelo 1.986 Impecable \$us. 9.800 Achumani Calle 20 - 3° Piso Churruarqui "El Arriero" (23-24)

ALQUILER LOCAL Instituto, oficinas, tiendas céntricas 328832 (28)

ANTICRETICO tienda Av. Mazarpa Calle 23 # 111 Obrajes (28-1)

ALQUILER Oficina, \$us. 180 - Mariscal Ayacucho Tel. 375651 (17-18)

SALON DE FIESTAS UTAMAU de lujo confort atiende toda clase de acontecimientos sociales 47 Tel. 310748 Ed. Muebles Flores (10-17)

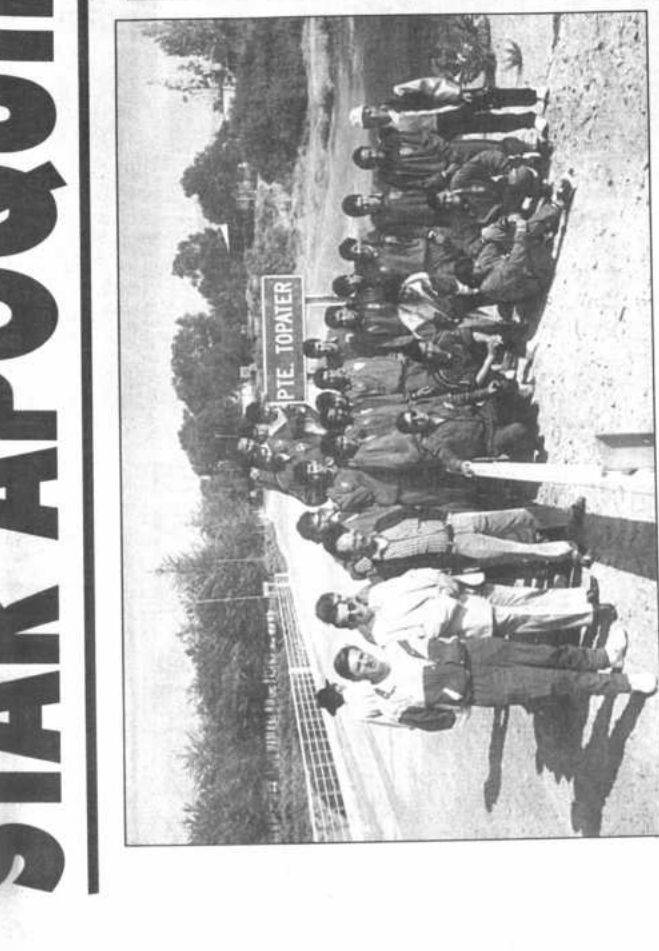
TIENDAS anticretico en Mazarpa c/23 N° 111 obrajes

ALQUILER LOCAL con calefacción a una cuadra del grado, baño, 30 mts 2 edificio nuevo Tel. 794905

ALQUILER LOCAL con calefacción a una cuadra del grado, baño, 30 mts 2 edificio nuevo Tel. 794905

ALQUILER LOCAL con calefacción a una cuadra del grado, baño, 30 mts 2 edificio nuevo Tel. 794905

ALQUILER LOCAL con calefacción a una cuadra del grado, baño, 30 mts 2 edificio nuevo Tel. 794905



Calama: La delegación "celestes" en el Puente Topater. Una foto sin duda significativa.

PRENSA CHILENA ELOGIO A BOLIVAR

nas semanas" (cuando ganó a ambos equipos chilenos).

El Mercurio destacó el buen momento de Bolívar "donde se combinó en armonía la fuerza de Sorri y la clase de Echeverry y comenzaron a imponer su ritmo ante la perplejidad de Cobolero que mostró sus dudas. Y mientras Bolívar se armaba, Cobolero se caía en relación inversamente proporcional a lo que "entre Castillo, Echeverry y Baldivieso controlaron las acciones" y que "los ataques de Cobolero carecieron de claridad y precisión".

En tanto, La Tercera dijo que los mejores chilenos mostraron "una débil exposición futbolística" y que los jugadores de Bolívar "que algo saben con la pelota, aunque no sean ninguna maravilla, desdibujaron sus defectos y terminaron por separar aún más sus diversos segmentos".

La Nación puntó que los jugadores de Bolívar "que algo saben con la pelota, aunque no sean ninguna maravilla, desdibujaron sus defectos y terminaron por separar aún más sus diversos segmentos".

Fue tanta la indignación de la hinchada local con su cuadro, que algunos exaltados se lanzaron a pedradas y otros proyectiles contra el bus que trasladaba a la delegación boliviana desde el estadio hasta el hotel, informa hoy la prensa capitalina, que indicó que no se registraron lesionados, pero el bus sufrió la rotura de algunos vidrios.

Santiago de Chile, 31 (De nuestras agencias). La prensa chilena criticó hoy a Cobolero por su empate 1-1 contra Bolívar de La Paz, anoche en Calama, en el marco del Grupo II de la Copa Libertadores de América, cuyo primer puesto se definirá el viernes próximo, cuando jueguen en Santiago el local Universidad Católica frente al equipo boliviano. "Un empate con gusto a derrotar", tituló Las Últimas Noticias, según el cual Bolívar desveló el inicial dominio de Cobolero "gracias al manejo talentoso de Borja y Echeverry en la zona central", mientras que el local, tras el empate rival, "se desgastó en un ataque desordenado".

Al inicio del cotejo, que se disputó en el estadio de Calama, "pareció que Cobolero tendría una noche tranquila y de paseo a borrar la goleada (3-0) del Bolívar en La Paz, pero la impresión de buen juego duró exactamente los seis minutos que tardó Jaime Vera en abrir la cuenta para los locales", comenta La Nación.

El mismo entrenador de Cobolero, José Sulantay, declaró tras el partido que las causas del pobre desempeño de su equipo no solo debían buscarse en los errores propios, sino también "en la calidad del rival que tuvimos al frente".

"Bolívar demostró con creces por qué es el campeón de su país y por qué fue el primer clasificado del grupo", apuntó el estratega chileno.

Por su parte, El Mercurio señaló que Cobolero "una vez más quedó en deuda", mientras que Bolívar "tuvo el mérito grande de radicar en canchitas chilenas todo lo bueno que hizo en sus tierras hace algu-

MEMORABLE CENTESIMO

Bolívar consiguió un empate significativo en Calama, en el minuto 60, que disputaba su centésimo partido en la Copa "Libertadores de América", y ahora se prepara para empezar el segundo centenario.

Al mismo tiempo, logró el sexto empate de un equipo celeste fuera de nuestro país: 1967 - Con Cerro Porteno (1-1) 1979 - Con Sol de América (2-2) 1984 - Con O'Higgins (0-0) 1986 - Con Unión Técnica (0-0) 1991 - Con Boca Juniors (1-1) 1993 - Con Boca Juniors (1-1)

Pero eso fue todo en la noche del martes. Marco Antonio Sandy consiguió el centésimo gol de los "Libertadores".

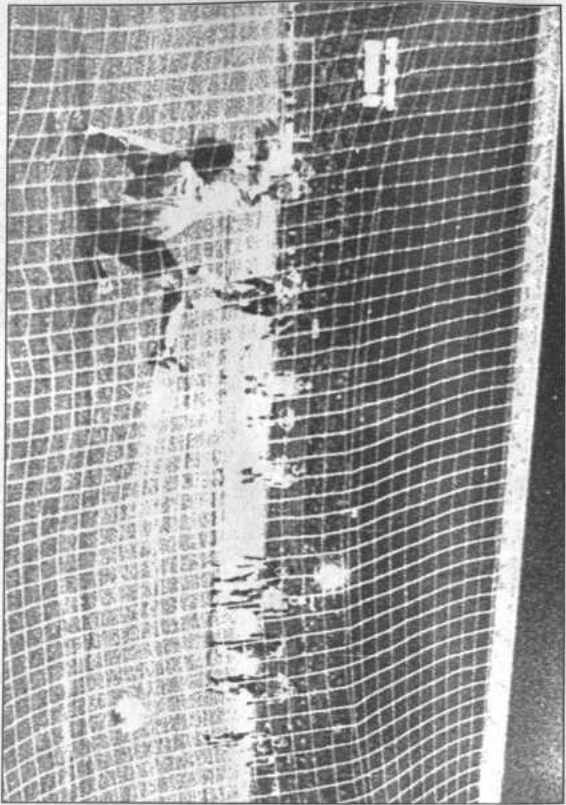
El máximo de esos cien tantos había sido anotado por Maximo Alcocer, de Wilstermann, en el primer cotejo de este certamen (19/4/60) jugado en el Estadio "Centenario" de Montevideo.

invierta poco GANE mucho anunciando en los economicos de Presencia, justed Ganal

Anoche, pese

EL SELE

MOSTRO



Arica: Darío Rojas se lanza en sentido contrario al del balón rematado por Esay. Era el minuto 10 y de penal Chile se ponía en ventaja (fotografía PRESENCIA).

"SOPORTAMOS MAL ARBITRAJE"

ARICA, 31 (PRESENCIA). Enviado especial.- La actuación, manifesté que "la actuación me deja mal sabor de boca". A ciertos detalles que provocaron lo malo, el árbitro, pero los más importantes es que el arbitraje atribuyó a Xavier Azkargorta de la defensa de sus dirigidos, cuando se jugaba en el centro del campo.

Esos es un proceso de selección, pero no con tanta y bajas. No se puede decir que los jugadores de la selección, sino demuestran el nivel del rival, soporíferos un arbitraje localista, dijo.

Mas adelante explicó que "esta noche reaparecieron algunos jugadores con lo que no contábamos por la Copa Libertadores y se adelantó un desafortunado resultado".

Por su lado Cristóbal no terminaba de explicar, se cortó, en lapso inicial, Loayza, presidente de la Federación, manifestó

hace a preparación.

Hasta ahora no sé que me pasó... Tuve el tanto en mis pies y quizás si acertaba la historia era otra, dijo.

CHILE. Arturo Salah, entrenador del cuadro local, expresó que "Chile encontró las respuestas necesarias frente a los problemas que nos creó Bolivia, que tiene alguna ventaja en cuanto

hace a preparación".

Juan Pérez, capitán chileno, no se mostró sorprendido por la actuación boliviana.

RATIFICADO VIAJE A ESPAÑA

Los dirigentes Guido Loayza y Percy Luza, que en principio tenían pensado ir a Santiago, retornarán mañana a La Paz. "Cambiaron los planes", señaló el titular de la comisión seleccionadora.

También lo harán Xavier Azkargorta y Antonio López, los técnicos españoles que tienen a su cargo a la selección.

"Ellos viajan ese día y esperarán a la selección en Barcelona", sostuvo el dirigente Guido Loayza.

La presencia del representante nacional en Es-

Para el 24 de este mes



LUIS ALVARO

PRESENCIA En Chile

Para fue ratificada y la partida se registrará el venidero 24 de este mes.

"Será una estadía, no me cabe la menor duda, muy provechosa para el conjunto", dijo Loayza.

Por su lado "Platini" Sánchez explicó que a pesar de no estar jugando debe reincorporarse a la brevedad al Boavista.

"Quiero - afirmó - jugar la eliminatorias, creo que estamos en condiciones de dar más de una sorpre-

Para eliminatorias

FIFA ANUNCIA LA INSPECCION DE ESTADIOS

Montevideo, 31 mar (EFE).- La Federación Internacional de Asociaciones de Fútbol (FIFA) inspeccionará próximamente todos los campos de los países suramericanos en los que se jugarán las eliminatorias para la Copa del Mundo de Estados Unidos 94, anunció hoy a EFE portavoces de la Asociación Uruguaya (AUF).

La FIFA envió una comunicación a la AUF en la que anuncia que durante el próximo mes de abril llegará un delegado a Montevideo para inspeccionar las instalaciones, vestuarios, campo de juego.

Copa Libertadores

SE CLASIFICÓ MINERVEN Y ENFRENTARÁ A FLAMENGO

Venezuela, mar 31 (Reuters). - El segundo fase del torneo. El partido se disputó en el estadio Municipal de esta ciudad, unos 300 kilómetros al este de Caracas (1-0) y se clasificó en el tercer lugar del Grupo I de la Copa Libertadores de América. El gol lo marcó el argentino Matuzsyk a los 84 minutos. Minerven enfrentará el miércoles próximo en Río de Janeiro a Flamengo.

Los equipos alinearon así:

CARACAS - Berma, Lopez, Echenauc, Cavallo (Carro), Moura, Miranda, Hernández, Pac, Borges, Vogler y Diaz.

MINERVEN - Carrillo, Morales, Camacho, Valcicho, Erramuzpe, Guerra, Pacheco, Grueso, Tortolero, Ortiz (Caminito) y Matuzsyk (Rodríguez).

CERRO JUGARA POR LA TARDE EN SEGUNDA RONDA

Para evitar choque de horarios

Asunción, 31 mar (EFE).- El Cerro Porteño, campeón del fútbol paraguayo, decidió programar el partido de ida de la segunda ronda de la Copa Libertadores en horario vespertino, algo inusual para el clima torrido de este país, para evitar que coincida con otro encuentro que será transmitido por televisión.

Así lo informó hoy el presidente del club, Raúl Dourteanu, que confirmó la retirada de la petición de cambio de fecha cursada a la Confederación Suramericana de Fútbol y dijo que el partido del próximo miércoles se jugará por la tarde para evitar que coincida con el Nacional (URU)-Olimpia

NAVARRRO MONTROYA DEJARIA BOCA

Volvería Comizzo

Buenos Aires, 31 (ANSA). - El arquero Ángel Comizzo, de América de Cali, volvería al fútbol argentino para incorporarse a Boca Juniors, en truce por Carlos Navarro Montoya, quien así retornaría a las canchales colombianas.

La información fue difundida hoy por el diario La Nación, de Buenos Aires, según el cual la operación se concretaría el 30 por ciento de junio próximo, cuando en Boca Juniors, agregó el medio, tal vez César Menéndez sea el nuevo delantero en lugar de Carlos Comizzo, que brilló en River Plate pero debió alejarse de ese equipo por discrepancias con el técnico Daniel Passarella, alja actualmente en América de Cali, que actúa en la

defensa. La información fue difundida hoy por el diario La Nación, de Buenos Aires, según el cual la operación se concretaría el 30 por ciento de junio próximo, cuando en Boca Juniors, agregó el medio, tal vez César Menéndez sea el nuevo delantero en lugar de Carlos Comizzo, que brilló en River Plate pero debió alejarse de ese equipo por discrepancias con el técnico Daniel Passarella, alja actualmente en América de Cali, que actúa en la

GRECIA A UN PASO DEL MUNDIAL DE FUTBOL



Copenhague. El español Julio Salinas se marcó por el dante Las Olen, durante el partido clasificatorio del Grupo Tres, Dinamarca ganó por 1-0 a España (Reuters).

Madrid, 31 mar (EFE).- Grecia, al ganar en Hungría en el Grupo 5 europeo, se aseguró prácticamente la participación en la primera fase final de la primera Copa Mundial de 1994, que se disputará en Estados Unidos en una jornada en la que defendiendo en cuanto a juego el choque Dinamarca-España, resultado con victoria danesa por 1-0, y Bélgica sufrió su primera derrota ante País de Gales.

La selección griega obtuvo en el Grupo 5 un valioso triunfo en Hungría, que le sirvió para confirmarse como casi segura clasificada para la primera fase final de la primera Copa Mundial de 1994, que se disputará en Estados Unidos en una jornada en la que defendiendo en cuanto a juego el choque Dinamarca-España, resultado con victoria danesa por 1-0, y Bélgica sufrió su primera derrota ante País de Gales.

asuntos.

"Las discusiones con Heller son porque le quito espacio promocional en los diarios o porque no soy importante y digo las cosas tal como son", subrayó Legnani en unas declaraciones al diario bonaerense "Clarín", el de mayor tirada del país.

Menéndez Heller dijo al mismo rotativo que el hecho de que Legnani sea propietario de la ficha de jugadores de primera división de los equipos es un punto del cual el campo de Legnani se aprovecha.

El vicepresidente del Boca Juniors también criticó el hecho de que Legnani interviniera en la operación por la cual el Deportivo Mandujá pasará a ser el primer club de la Primera división argentina que se transforma en una sociedad anónima.

La selección de Elfré, con una brillante primera parte destruyó a la primera del Noroeste 3-0. Montoya, los goles en once minutos, los que fueron del 18 al 29, anotados por Townsend, Quinn y Shannon, pero ahí paró.

Bélgica sufrió su primera derrota en el Grupo 4 y perdió en País de Gales la ocasión de sellar su clasificación, para lo que continúa aspirando como líder con 12 puntos en siete encuentros.

Los titulares de Ryan Giggs (11, 18) y Ian Rush (11, 35) acabaron con los belgas en medio tiempo e implotaron a los belgas por adelantado a las esperanzas clasificatorias de los belgas, ahora terceros con seis puntos.

En el Grupo 1, Portugal salvó la esperanza de Suiza con un empate 1-1 que le mantiene con opciones clasificatorias. Pese a las muchas bajas por lesión, lo que obligó al seleccionador Carlos Queiroz a alinearse con algún sub-21, Portugal dio la cara en Berna.

Preparan la "Pueblos del Sur" CATORCE MIL DOLARES COSTARA LA CARRERA

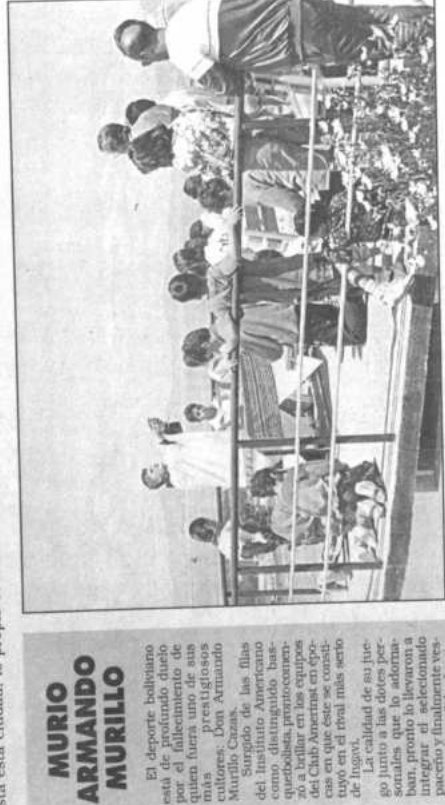
POTOSÍ, 31 (PRESENCIA) por Oscar Revilla. La Asociación de Automovilismo de Potosí viene poniendo en orden todos los detalles a la organización de la competencia "Pueblos del Sur", que se correrá entre el 23 y 26 de abril entre Oruro y Potosí.

En cuanto al costo de la prueba, Juan Carlos Cossio, presidente de la entidad potosina, manifestó que asistiendo unos catorce mil dólares, siendo responsabilidades de esta ciudad, conseguir la mitad.

Hasta el momento se ha cubierto más del cincuenta por ciento, pero se siguen haciendo gestiones para cubrir todo lo requerido.

Hay aportes importantes de la Compañía Minera del Sur, otra empresa, que comprometió su aporte es la constructora AGROMAN.

TRAMOS
De acuerdo a lo expresado por el dirigente, el tramo carretero que une las ciudades de Potosí y Oruro, por ser camino troncal, se encuentra en óptimas condiciones, especialmente desde la localidad de Challapata hasta esta ciudad; lo propio ocurre con el camino a



La eucaristía que celebró el padre Giuseppe Rossi a orillas del Lago Titicaca. En ella participaron atletas mexicanos que se alistán en nuestro país para tomar parte en competencias internacionales de marcha.

EUCARISTIA DE ATLETAS MEXICANOS

En días pasados, a orillas del Lago Titicaca, el padre Giuseppe Rossi celebró una eucaristía de la que participaron los marcialistas mexicanos que se preparan en la localidad de Huatlatla, con vistas a su participación en el campeonato mundial de la especialidad que se realizará el 24 del presente mes en Monterrey, México.

Dicha celebración ya se hizo costumbre entre los marcialistas y técnicos aztecas que año tras año se preparan en nuestro país para diferentes justas deportivas.

Participaron también del rito católico los ex-jugadores de voleibol Wilder Pacheco y Martha Gardalillas. Luego de la eucaristía, los visitantes procedieron a colocar arbolitos en una zona cercana al hotel donde se alojan, como recuerdo de su presencia en el país.

Los atletas mexicanos, que dirige el profesor Jerzy Hausleber, permanecerán en suelo boliviano hasta el próximo 18 de abril para posteriormente dirigirse a la sede de la justa mundial.

En el ajedrez SALAMANCA GANO TORNEO

Alejandro Salamanca se proclamó campeón del certamen de cuarta categoría que organizó la Asociación de Ajedrez de La Paz, en la noche del pasado lunes.

Salamanca acumuló un total de 6 puntos.

El segundo lugar fue para Oscar Tintavi, con 5; terceros Mario Zabala y Marco Pato, con 4; cuarto Gary Montaño, con 3 y medio; quinto Eduardo Claure, con 3; y sexto José Flores, con 1 y medio.

TORNEO DE 3º
Para el venidero lunes anudaron en medios alegres a este deporte el torneo del campeonato de tercera categoría, para el cual están recibiendo inscripciones de la entidad, ubicada en el quinto piso del Estadio Siles.

TORNEO SUB-12
Cumplidas seis fechas del torneo sub-12 que es auspiciado por la AAP, las posiciones están encabezadas por Eldy Rodríguez, con 5 unidades; seguido de Angélica Turqui con 4.

En otros puestos están Nelson Quisbert y Cristian Farfán con 3 medio unidades; posteriormente Haydee Pizarro con 3 y medio unidades.

En cada fecha se juega todos los sábados empezando cada fecha en horas de la tarde y prolongándose hasta la noche.

TORNEO SUB-16
El campeonato de la categoría sub-16, que se juega por la misma modalidad del anterior, tiene como líder a Mario Zabala con 5 puntos; seguido de Gary Montaño con 4.

En otras colocaciones están Marcelo Ríos y Gonzalo Flores con 3 unidades; finalmente Mauricio Salazar con 1 y medio unidades.

Este torneo continuará jugándose el sábado próximo.

SGDR DISTINGUE A PORVENIR

La Secretaría General del Deporte y la Recreación distinguirá esta noche al Club Porvenir por su medio siglo de existencia, en ceremonia que se efectuará en salones del Comité Cívico Pro La Paz.

La Medalla al Mérito Deportivo, en el Grado de Oro, será la distinción con la que se honrará a la entidad por sus cincuenta años de existencia.

El Club Porvenir fue fundado un día como hoy del año 1943 por integrantes de familias de la población de Taraco, de la provincia Ingaui.

La entidad pertenece desde 1946 a la Asociación de Fútbol de La Paz, en la que tiene un equipo participante en el certamen de Primera B.

El actual presidente es Benedito Linares.

APUNTES DESDE ARICA

000 Bastante público llegó atraído al encuentro, Escalera venenosa en el estadio de la ciudad de Arica, para el partido de fútbol que se jugará el domingo a las 11:20 horas en la cancha de Calacoto, posteriormente, a las 11:20 horas, rivalizarán los plantel de Río Abajo y Mecapaca que representa a la Liga Deportiva del Estado de Hidalgo.

000 El torneo continuará el domingo, con tres cotejos que se disputen en la cancha de Calacoto, posteriormente, a las 11:20 horas, rivalizarán los plantel de Río Abajo y Mecapaca que representa a la Liga Deportiva del Estado de Hidalgo.

000 La delegación nacional volverá mañana (hoy), en horas de la noche en una comitiva encabezada por el Sr. Carlos Escobar, quien es el representante de la Asociación de Fútbol de La Paz.

000 Y entre tantas banderas de Chile, no faltó la tricolor nacional. La portaron hinchaes de la selección de fútbol de Chile, no faltó la tricolor nacional. La portaron hinchaes en el sector de preferencia.

000 Aplausos. Se los ganó la selección boliviana a tiempo de despedirse del público en el centro del terreno de juego.

000 Confirmada. Directivos de la Asociación Nacional del Fútbol Profesional de Chile ratificaron que la selección de este país jugará en La Paz el 9 de junio. No se descarta que para ese cotejo forme parte de la delegación Iván Zamorano, goleador del Real Madrid.

000 Autógrafos. Cientos de muchachos se apusaron en las inmediaciones de ambos camiones a la caza de un autógrafo. Carabineros se dio a la tarea de despejar dicha área.

000 Ducto de barras. Las dos llegaron al estadio para apoyar al representante chileno. Sin embargo, se trenzaron en un duelo verbal. Una tenia su origen en el Deportes Arica y la otra como filial, en esta ciudad, del capitulario electo de Universidad de Chile.

000 Tuvimos, a diferencia de temperatura.

000 Ducto de barras. Las dos llegaron al estadio para apoyar al representante chileno. Sin embargo, se trenzaron en un duelo verbal. Una tenia su origen en el Deportes Arica y la otra como filial, en esta ciudad, del capitulario electo de Universidad de Chile.

La esperanza de Mendoza "STRONGEST TENDRA PRESIDENTE CAPAZ"

años anteriores con la vitalidad llena para conducir a su club, pero desde donde estoy cooperar siempre.

Las fechas de las elecciones serán fijadas el lunes por el Comité Electoral.

Esta noche, por otro lado, se reunirá el Directorio para preparar informes y balances de la actual gestión.

EN DAMAS
Por otro lado, se supo que Strongest tomará parte en el torneo femenino de fútbol que organiza la AFIP.

Para el efecto está convocando a chicas de todas las edades, interesadas en conformar el elenco algrado y la escuela de fútbol.

El club las invita este viernes y sábado, a partir de las 10:00 horas, a hacerse presentes en los predios de la calle Frías para probar condiciones futbolísticas.

HINCHADA
También se conoció que el club convocó a toda la hinchada algrada para que se constituya en la Secretaría de la entidad, a las siete de la noche del lunes, a efecto de hacerles conocer el programa de festejos del nuevo aniversario de la entidad, con un fuerte espíritu de lucha y progreso.

Más adelante, Mendoza descartó ir otra vez a la presidencia del club. Explicó que su salud no le permite estar como en el mismo.

GUABIRA EN EL ABANDONO

Santa Cruz, 31 (PRESENCIA) por Gonzalo Valenzuela.
El director técnico de Guabira, anunció que oficialmente ha decidido suspender las prácticas del equipo "azules", ante la ausencia de los dirigentes.

Adolfo Flores, quien adoptó la decisión, expresó que no va a continuar con las prácticas, pero que continuará con los entrenamientos para continuar con los entrenamientos.

Flores enfatizó que lo contrataron para realizar un trabajo positivo que en se lo condiciones no se lo puede realizar y que las condiciones no se han cumplido y que se han dejado las prácticas, hasta que las condiciones sean más favorables.

APOTOS DEL ID
El viernes, en el Departamento de Deportes, a través de su La Paz Carlos Escobar, hará entrega de material deportivo a los diferentes planteles que participarán del torneo femenino de fútbol.

CONSEJO CENTRAL
Para la próxima reunión de Consejo Central quedó pendiente la aprobación de la convocatoria a los torneos de la AFIP, que presentó el Comité Técnico en una anterior reunión.

Tal determinación surgió a raíz del pedido de las diferentes secciones, de las que se conforma la Asociación de Fútbol, para poder analizar con mayor detenimiento dicha convocatoria.

Con más de 30 equipos DOMINGO SE INICIA TORNEO FEMENINO

Más de treinta equipos participarán del Primer Campeonato Femenino de Fútbol que organiza la Asociación de Fútbol de La Paz y que arrancará oficialmente el próximo domingo a las 11:20 horas en la cancha de Calacoto, posteriormente, a las 11:20 horas, rivalizarán los plantel de Río Abajo y Mecapaca que representa a la Liga Deportiva del Estado de Hidalgo.

000 El torneo continuará el domingo, con tres cotejos que se disputen en la cancha de Calacoto, posteriormente, a las 11:20 horas, rivalizarán los plantel de Río Abajo y Mecapaca que representa a la Liga Deportiva del Estado de Hidalgo.

000 La delegación nacional volverá mañana (hoy), en horas de la noche en una comitiva encabezada por el Sr. Carlos Escobar, quien es el representante de la Asociación de Fútbol de La Paz.

000 Y entre tantas banderas de Chile, no faltó la tricolor nacional. La portaron hinchaes de la selección de fútbol de Chile, no faltó la tricolor nacional. La portaron hinchaes en el sector de preferencia.

000 Aplausos. Se los ganó la selección boliviana a tiempo de despedirse del público en el centro del terreno de juego.

000 Confirmada. Directivos de la Asociación Nacional del Fútbol Profesional de Chile ratificaron que la selección de este país jugará en La Paz el 9 de junio. No se descarta que para ese cotejo forme parte de la delegación Iván Zamorano, goleador del Real Madrid.

000 Autógrafos. Cientos de muchachos se apusaron en las inmediaciones de ambos camiones a la caza de un autógrafo. Carabineros se dio a la tarea de despejar dicha área.

000 Ducto de barras. Las dos llegaron al estadio para apoyar al representante chileno. Sin embargo, se trenzaron en un duelo verbal. Una tenia su origen en el Deportes Arica y la otra como filial, en esta ciudad, del capitulario electo de Universidad de Chile.

000 Tuvimos, a diferencia de temperatura.

000 Ducto de barras. Las dos llegaron al estadio para apoyar al representante chileno. Sin embargo, se trenzaron en un duelo verbal. Una tenia su origen en el Deportes Arica y la otra como filial, en esta ciudad, del capitulario electo de Universidad de Chile.

